

## UN SECRETO

«LOS PEQUEÑOS DETALLES HACEN QUEDAR SATISFECHOS A SUS CLIENTES»  
SI LE PIDEN AGUA MINERAL, ES UN DETALLE DAR

### VICHY CATALAN

SERVIR BIEN Y CON RAPIDEZ ES OTRO DETALLE  
ASI LO HACE Colli - Colé. Teléfono: 16252.



# Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

Palma, Miércoles día 29 de Marzo de 1961

Redacción y Administración: DANUS 2

Teléfonos:

Redacción: 12078

Admón.: 21745

AÑO XXIII - N.º 6.508

PRECIO: 150 Pts.

Suscripción mensual: 30 PESETAS

DEPOSITO LEGAL P. M. 5 - 1958

# Kennedy pide al Congreso:

- ★ 43.550.000.000 dólares para la defensa.
- ★ Más proyectiles dirigidos y submarinos nucleares.
- ★ Tropas especializadas en guerra de guerrillas.

## Nuestros transportes con la península

Todos los años, por este tiempo, existe una agravación en el ya endémico problema de nuestros transportes con la península. Pero este año la acostumbrada crisis está tomando, ha tomado ya, proporciones de verdadera catástrofe, hasta el extremo de llegarse a un virtual aislamiento, a una paradójica incomunicación entre la isla y los puertos de Barcelona y Valencia.

No hace muchos días el diario «ABC», de Madrid, se hacía eco no ya de la dificultad sino de la imposibilidad de encontrar un pasaje para Palma. Desde hace muchísimos días todas las plazas en aviones y buques correos estaban tomadas para esas vacaciones de Semana Santa.

Esto que, lógicamente, debería alegrarnos, nos entristece y nos alarma por dos razones. Es la primera la demostrada y reiterada incapacidad de nuestras líneas de comunicaciones para satisfacer la creciente, regular y, por tanto previsible demanda de pasajes. Esta reiterada incapacidad redundada en desprestigio de la organización turística de Mallorca y, consecuentemente, de la isla. A este paso, lo que es ahora exceso de demanda se convertirá, con el tiempo y si no se remedia oportunamente en un absentismo ruinoso. No son nada los miles y miles de turistas que, en vista de las dificultades de transporte, orientan su proyectado, malogrado viaje a Mallorca, hacia otros puntos de España más asequibles. Lo terrible van a ser las consecuencias de esta fama de «difícil» que está adquiriendo Mallorca en las épocas en las que, precisamente, existe mayor interés en visitarla. Este «prestigio», esa «fama» es una arma que no tardará en volverse contra de nosotros. Y que no se diga que a más dificultad en llegar a una cosa, más interés en conseguirla, porque todos sabemos que al turista decepcionado ante el letrero «No hay pasajes» no le faltan inmediatamente y tentadoras invitaciones para consolarle de su decepción.

La otra razón de nuestro disgusto y de nuestra alarma no es precisamente turística sino que se refiere a una cuestión de tipo puramente local. El problema de los transportes afecta, ante todo, a los naturales o residentes en la isla en proporciones verdaderamente graves. El turista no puede venir a Mallorca a pasar la Semana Santa, puede ir a Sevilla o a Málaga y quizás gane con el cambio (el que no ganará será el hotelero que se quedará con las reservas anuladas y, a veces, sin posible compensación). Pero si un mallorquín, un residente en Palma, tiene ocupaciones en Barcelona o en cualquier otro punto del territorio nacional, ése se ve forzado a permanecer en la isla hasta que pase la avalancha. Es obvio enumerar los perjuicios de toda clase que esta circunstancia produce no sólo en la economía del país sino en el bienestar social, a la libertad de movimientos a los que todos tenemos derecho.

En el «Café de Redacción» que dedicamos a discutir las ventajas de organizar unas Fiestas y Fiestas en Palma, ya se apuntó el inconveniente que suponía dicha organización para el caso en que dichas manifestaciones tuviesen lugar en verano. El principal era la falta de sitio en los hoteles, nuestra falta de capacidad de hospedaje en una época de saturación de la misma. Debí añadirse para inconveniente de la insuficiencia de los transportes.

No queremos terminar este comentario, esta voz de alarma y queja sin abrir al lector un espacio a la esperanza. A finales del pasado año a raíz de una entrevista que sostuvimos con persona perfectamente calificada, informamos los primeros de los proyectos de la Compañía Transmediterránea de incrementar sus servicios con dos nuevos buques: un transbordador y otro barco similar al «Ciudad de Burgos» y decíamos que la puesta en servicio

## NO SON VOLUNTARIAS PARA EL ESPACIO



París. — En París se ha inaugurado el más moderno «sauna» de Francia. Se trata de una especie de baño turco pero sin la incomodidad de éste. La invención, que es finlandesa, como el «sauna», ha sido presentada por el Embajador de Finlandia en París, M. Palmroth. Como se observará por la foto basta colocarse esas máscaras, apretar esas «medias patatas» mágicas y la cura de «relaxer» será perfecta.

## El F. L. N. contrario al liberalismo democrático

Se opone a que sea consultado en las negociaciones de paz el Movimiento Nacional Argelino

También exige la liberación de Ben Bella

(Por teléfono, crónica de nuestro corresponsal, Manuel DE AGUSTIN). Entre las muchas incógnitas que hay por descifrar sobre la próxima conferencia entre franceses y representantes del Gobierno Provisional Argelino, anunciada para el siete de abril, es la residencia de los delegados musulmanes. Se sabe que se sitúa cerca de Ginebra, pero hasta ahora eran simples sospechas todos los indicios anunciados. Desde ayer cuantos síntomas se recogen, parecen indicar que los doce miembros de la Delegación del F.L.N. van a residir en una lujosa morada cedida por el Emir de Katar, a ocho kilómetros de Ginebra, que bordea un hermoso parque de altas tapias, perfectamente indicadas para que la vigilancia de la policía no deje llegar a ella a un ser viviente.

Parece ser que, de momento, ochenta inspectores quedarán encargados de la vigilancia y protección directa de esos parlamentarios.

SOLO EL F. L. N.

Otro de los temas que está en pleno debate es el del derecho de consulta que tiene el Gobierno francés cuando se trata de interlocutores musulmanes. El Director para la información de Argelia, señor Frejac, afirma que serán con-

Washington, 28. — El presidente Kennedy ha enviado un mensaje al Congreso, en el que pide se destinen 43.550.000.000 dólares a los gastos de defensa y a las exigencias de la estrategia de paz, que precisa crecientes fuerzas en los Estados Unidos y sus aliados del mundo libre.

Kennedy solicita en su mensaje que se aumente en 640.000.000 dólares, la cifra record que fué pedida el pasado mes de enero por el presidente Eisenhower, para un presupuesto de defensa norteamericano en tiempo de paz. La nueva cantidad demandada supone un incremento de 2.000.000.000 dólares sobre las previsiones para el presente año fiscal que termina el 30 de junio. Kennedy propugna en el documento la construcción de más proyectiles dirigidos, más submarinos nucleares, la formación de unidades de combate especializadas en la guerra de guerrillas y otras adiciones para el arsenal militar de los Estados Unidos.

No obstante, el presidente pone de relieve que el interés de los Estados Unidos «es resolver las disputas a través de negociaciones y no en el campo de batalla».

«El principal propósito de nuestras fuerzas armadas —dice Kennedy— es la paz, no la guerra», añadiendo que los Estados Unidos «no tomarán nunca la iniciativa en un ataque. Esto no es una confesión de debilidad, sino una declaración de fuerza. Constituye nuestra tradición nacional».

Pone después de manifiesto Kennedy que los proyectos defensivos norteamericanos han sido elaborados de acuerdo con los aliados. «La potencia y situación de nuestras fuerzas, en combinación con la de nuestros aliados —continúa el mensaje— deben ser suficientemente fuertes y móviles para impedir la extensión de un estado de agitación en el mundo libre a través de las guerras limitadas, y ésta es la principal misión de nuestras fuerzas de ultramar».

(Continúa en tercera página)



## LAS APARIENCIAS ENGAÑAN

Con una regularidad asombrosa, todos los días llega a nuestra tertulia un ciego vendedor de cupones. Hoy tiene un aire más jovial:

—Tienen Vds. que comprarme porque tengo que ahorrar. Acabo de adquirir una televisión a plazos.

—¡Pero, hombre! —decimos algo cohíbidos— ¿para qué necesitas un televisor?

—No se preocupen, compren, ¡Veo más de lo que Vds. se creen!

Señores, éste es el signo de los tiempos... y el contraste.

TABLETA

# OKAL

GRUPE, DOLORS DE CABEZA Y DE MUELAS, ENFRIAMIENTOS, JAQUECAS

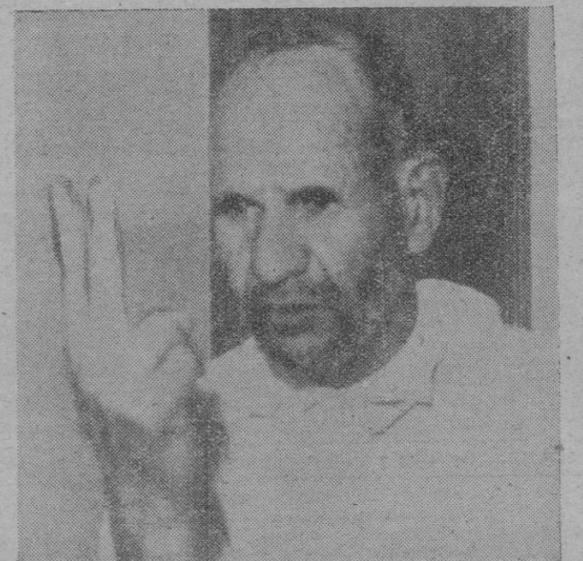
## CONTRA EL DOLOR

## Actualidad española en la provincia del Sahara

III

El marroquí y el saharani no tienen en común más que la religión

**EL AIUN** (Crónica exclusiva para «BALEARES», del enviado especial de Agencia EFE). — En el acto de la devolución de los 11 técnicos petrolíferos que fueron secuestrados el pasado día 11 en territorio español de la Provincia del Sahara, el Rey de Marruecos proclamó nuevamente las reivindicaciones de su país sobre esta parte de España. Ahora bien, sus argumentaciones care-



Para ser sometidos a intervenciones quirúrgicas, que no pueden efectuarse en su tierra natal, de Sidl Infi y Villa Cisneros, se encuentran hospitalizados en Las Palmas varios mojos de aquellos territorios de España. En la foto, el mojo Larsan Brahim, del poblado Agadir Sagar, que será operado de cataratas.

cen de base suficiente y ésto lo saben bien los habitantes saharianos. Uno de los argumentos que esgrimen las autoridades marroquíes es que la población sahariana desea su incorporación al reino de Marruecos. Pero ésto, en cuanto se habla dos minutos con cualquier nativo de nuestra Provincia, se borra automáticamente.

Esta mañana he sostenido una larga conversación con uno de ellos. Estaban leyendo el periódico en el antedespacho del coronel Barrucom, Secretario General del Gobierno. Cuando solucionó el asunto que le había llevado hasta la oficina gubernamental, salimos a pasear. Me dijo su nombre: Zeila, e iniciamos la marcha Zeila camina muy despacio, con las manos atrás, cubiertas por los amplios vuelos del «sarguy» azul. Habla un castellano correcto y demuestra ser un hombre enterado de muy diversos asuntos.

—El marroquí y el saharani no tienen en común más que la religión. Ni siquiera nuestra lengua es la misma.

—¿Tú nunca has pensado en ser un súbdito del Reino de Marruecos?, le pregunto.

Me miró fijamente, y después contestó:

—Nunca. Palabra de Mohamed. Nuestra manera de ser es completamente distinta. Y ellos querían siempre adaptarnos a la suya. Nosotros somos los señores del Desierto. Aprovechando la debilidad de algunos hermanos de raza, nos tendieron cables, pero nada consiguieron. Nosotros estamos contentos y sólo queremos que nos dejen disfrutar de la paz de Dios.

Zeila es alto. Calculo su estatura en un metro setenta y cinco centímetros. Muy ceremonioso.

—Soy agricultor y ganadero. Ahora tengo 12 camellos.

—¿Has dicho agricultor?

«Sí».

—¿En estas tierras?

«Sí».

—¿Qué cultivas?

—Cuando las circunstancias son favorables, podemos sembrar trigo y cebada. Y nosotros casi siempre nos decidimos por la cebada. Ahora, no. Hace cinco años que el Cielo no nos manda la lluvia. Los camellos se están muriendo. No hay pastos.

—Entonces, ¿cómo te las arreglas para vivir? Tendrás esposa, o esposas, e hijos...

—Esposas, nada más que una. Antes, tuve otra, pero murió. Hijos, Inco. Yo todavía aguanto. Algunos de mis hermanos, ró. Y a esos el Gobierno les da dinero y comida, hasta que pase la mala época.

—¿No has pensado en colocarte en alguna de esas empresas que buscan mano de obra? Tendrías un buen sueldo.

—Los hombres del desierto tenemos nuestra ocupación. Y los «majarreros», la suya».

Aclararé que los nómadas llaman «majarrero» al que ejerce profesiones manuales. Pero, en realidad, el nombre únicamente debe aplicarse al que trabaja como orfebre, herrero, y carpintero. Los tres oficios en una sola pieza.

Ofrecí a Zeila un cigarrillo. No lo aceptó. Sin embargo, me llevo hasta su «jaima» para obsequiarle con una taza de té. La «jaima», vivienda típica del nómada sahariano, es una especie de tienda de campaña hecha con tiras de piel de cabra y de camello. Cada año se renueva una de las tiras y se le da la vuelta a las otras, a fin de que el sol no las castigue con exceso. El té no me gustaba pero lo bebí. Al hospitalario saharani no se le debe rechazar nunca lo que de buena voluntad ofrece.

Dentro de poco, Zeila dejará su «jaima», porque el Estado está construyendo barridas de casas para los saharanis.

En la tienda hablamos otro buen rato. Había allí un receptor de transistores, en el que todas las noches escucha Radio Nacional de España y Radio Rabat.

—Los de «abat dicen que nosotros deseamos incorporarnos a Marruecos. Eso no es verdad. Nunca lo deseamos. El Sahara es el Sahara y Marruecos es Marruecos».

Me costaba trabajo pensar, con mentalidad peninsular, que estaba hablando con un hombre del Desierto, que incluso me explicaba las ideas de Hitler sobre los árabes.

Fuera, jugaban los niños. Los de Zeila van a la Escuela. Allí aprenden nuevas cosas, costumbres más higiénicas, se les incorpora aún más a la civilización, a la cultura española, sin romper con sus propias tradiciones.

FRANCISCO JAVIER BUENO



Las procesiones de los pequeños barrios

Estas procesiones, como quintaesencias, pequeñas muestras de una devoción que hay que medirla en intensidad y no en extensión, son como una preparación que la Ciudad hace para las procesiones del Jueves y Viernes Santos.

Los barrios, los pequeños barrios en los que está dividida y al mismo tiempo unida la ciudad, cuidan y miman esas procesiones, casi familiares, de los días iniciales de la Semana Santa. Procesiones que cubren calles estrechas, retorcidas, de la Palma tradicional, calles de gran densidad y calidad humana, como a la medida del hombre no enloquecido por ningún vértigo moderno: las prisas, los ruidos...

Estas procesiones se ajustan muy bien a las dimensiones de nuestros barrios, a lo recoleto de muchas de sus calles en las que «ver pasar» la procesión es un vivo tomar parte en ella, palpitar junto a sus indígenas y penitentes, vivir, en suma, la procesión de la manera más hermosa, más entrañable también.



Temperatura

máxima 19 a las 11

mínima 3 a las 5

Humedad 82 %

VIVIR MEJOR CON AIRE ACONDICIONADO

FRAU lo instala



LO QUE HIZO JESUS, TAL DIA COMO AYER, MARTES

SANTO. — HEMOS CONSEGUIDO YA LA SILLA ORTOPE-

DICA. — OTROS DONATIVOS.

Semana Santa. Todo, en nuestra fe cristiana, gira alrededor de la Semana Santa, que va desde el Domingo de Ramos al Domingo de Resurrección. Interesante seguir los pasos de Jesús. Entra en Jerusalén, entre palmas y vitores; es más tarde mostrado al pueblo desde el balcón del Pretorio. «Ecce Homo», macerado y vestido burlescamente con sus atributos de realeza; sometido a condena, a trueque del homicida Barrabás; crucificado, sepultado bajo una losa de piedra y Resucitado al tercer día de su muerte.

Estemos con Jesús tal día como ayer, martes. Torna de Betania a Jerusalén. Se sienta en el atrio de los Gentiles, del sagrado templo. Predica a las gentes. Hace uso de su diáscala contra los sofismas de escribas y fariseos. El argumento político de la moneda del César y el anuncio de su Resurrección. Hace que callen los falsos intérpretes de la Ley. Siente una gran fatiga.

Por la tarde vuelve al templo y se sienta junto al salón del Tesoro. Presencia las ofrendas. Se nota invadido por una triste melancolía. Sale, por el portal del fondo, al valle del Ebrón, sigue por el barranco de Ebrón y alcanza el Huerto de los Olivos, donde descansa.

Entonces, a presencia de Juan y de Pedro, sus discípulos muy amados, pronuncia su sermón apocalíptico. Les dice de la transitoriedad de aquel esplendor, que devendrá en ruina, y anuncia la total destrucción — «parusia», extraña palabra de su arameo — del mundo. Y que entonces será llegada la ocasión del volver...

Así pasó Jesús el Martes, de su Semana de Pasión y Muerte...

Naturalmente que nuestros po-

bres han de sacar beneficio de este tiempo de Semana Santa.

Ocurrió ya en el día de ayer. Recordarán nuestros lectores que hace cosa de mes y medio sucedió un gravísimo accidente de circulación, colisionando en las inmediaciones de Ferrocarriles Mallorca un camión transportando grava y una «Mobillette», que pilotaba don Juan Sánchez Salvá, de 45 años de edad, con domicilio en Palma, calle Bauló 29.

No murió el pobre Juan de puro milagro. El médico le apreció: fractura de varias costillas y del húmero de su brazo izquierdo, así como contusiones en diferentes partes del cuerpo.

No va bien de sus heridas el accidentado, que se ve obligado a guardar reposo, con peligro de gangrena, de no descansar el cuerpo en una silla ortopédica.

Se nos ha otorgado crédito, aceptando el dueño de la Ferrería de la calle San Miguel, el gran don Luis «de nuestra vía láctea» la venta a plazos de la silla ortopédica, valorada en 1.309 pesetas.

Mañana — que es hoy, según nuestro tiempo periodístico — tendrá la silla en su domicilio nuestro cuentacorrentista Juan Sánchez Salvá.

Gracias una vez más, don Luis.

De un Administrador, muy apreciado siempre, pero especialmente una vez al mes, recibimos cien pesetas.

De una señora, en la calle de Brossa, «por su alegría de toparme», cincuenta pesetas.

Y de «tres hermanos», para el caso más urgente, cien pesetas.

DIETARIO

SANTORAL Santos Jonás, Pastor, Eusebio y Cirilo.

El Sol sale a las 5'42 horas Se pone a las 18'09 horas La Luna sale a las 15'38 horas Se pone a las 4'20 horas

TVE

PROGRAMA PARA HOY De sobremesa 14'30: Apertura y presentación; 14'32: Panorama; 14'45: Sólo para hombres. Un programa ligero y amable; 15: Telediario (Primera edición); 15'30: Con el Código en la mano; 15'45: La saeta y la imaginación española; 16: Cierre.

Noche 20'30: Apertura y presentación; 20'32: A puerta cerrada. Un nuevo gran secreto queda descubierto; 21: El Heredero del Cielo. Auto sacramental de Lope de Vega; 21'30: Médico. Ciencia, amor, decisión y honradez; 22: Telediario (Segunda edición); 22'15: El tiempo; 22'18: El proceso de Nuestro Señor Jesucristo ante los tribunales judíos y romanos. Por el reverendo padre José Antonio Laburu, S.J.; 22'46: Haydn escribe para Cádiz Las Siete Palabras; 23'06: El camino de la Cruz. Un nuevo documental; 00'06: Telediario (Última edición); 00'15: Versos a medianoche. «Lágrimas del apóstol San Pedro»; Momento musical. «O vos, Omnes»; Recuerda... 00'30: Cierre

RADIO MALLORCA 1.430 Kc. — 5 Kw. Programa para hoy

8'55: Apertura. Señales horarias. Santa Misa y Rosario para los enfermos; 9'25: Minutos selectos; 9'30: Ballet de «Cascanueces» (Tchaikowsky); 9'42: Melodías en las cuerdas; 10: La música alegre el trabajo; 11'20: Caravana de millones; 12: Servicio Meteorológico de la Zona Aérea; 12'03: Coral polifónica «Folias novas»; 12'18: Concierto selecto-ligero; 12'30: Boletín del radioyente; 13'30: Emisión de solicitados; 13'45: Hoja de calendario; 14: Hora exacta. Carteleras; 14'01: Noticiero de actualidad; 14'06: Los ruina-Ko; 14'18: La receta culinaria del día; 14'19: El murciélago (obertura-Strauss); 14'30: Radio Nacional de España; 14'45: Noticiero local; 15: Sinfonía española (Lalo); Rugiero Ricci y la Orquesta de la Suisse Romande; 15'40: Coro de cámara del Orfeón Donostiarra; 16: Emisión de solicitados; 16'15: Seleccion de «Otellos», por Renata Tebaldi; 17: Orquesta ligera de Jok Fina; 17'40: Alfred Newman, su orquesta y sus melodías inmortales; 18'30: «Spirituals», por Tenesse Ernie Ford; 19'30: Concierto para cell y orquesta en la menor (Schumann); 20: Emisión de solicitados; 20'15: Charla quincenal de la Sociedad Protectora de Animales y Plantas; 20'20: Liberace al piano con la Orquesta de Paul Weston; 21: Hora exacta. Santoral para mañana. Cupón del Ciego; 21'03: Orquesta Sinfónica de Hollywood; 21'30: Catorce aciertos; 22: Radio Nacional de España; 22'15: Cotizaciones de bolsa; 22'18: Prólogo de «El crepúsculo de los dioses» (Vagner); 22'30: Afinidades Afín (ret. Madrid); 23'10: Retransmisión diferida del concierto del pianista menorquín Ramón Coll Huguet; 24'15 (aproximadamente): Lectura de los programas para mañana y cierre de la Emisora.

RADIO POPULAR DE PALMA DE MALLORCA PROGRAMA PARA HOY

13: Apertura; 13'05: Russlan y Ludmilla; 13'15: Radioalegrías 1961; 13'25: Iván, el terrible. Rimsky-Korsakow; 13'35: Raimundo Lullio; 13'50: La isla de los puertos. Rachmaninow; 14: Discos para usted; 14'15: Información local; 14'30: Radio Nacional de España; 14'45: Cambios de Bolsa y Banca; 14'50: Servicio informativo cinematográfico; 15: Panorama deportivo; 15'15: Meditación de Semana Santa; 15'30: Cosas de casa; 15'40: Cierre.

19'25: Apertura; 19'30: Radiovisión para Cataluña y Baleares; 20: Concierto selecto. Misa de Requiem. Fausé; 20'40: Santo Rosa-

rio; 21: Historia de dos ciudades; 21'20: El club de las siete musas; 21'45: Radio Vaticano; 22: Radio Nacional de España; 22'20: Microrevista; 23: Cierre.

CAMBIOS DE BOLSA (Facilitados por el Banco de Bilbao) Martes, 28 de Marzo de 1961

BOLSA DE BILBAO Acciones: Banco de Bilbao, 790; Banco de Vizcaya, 797'50; Electra de Viesgo, 195; Iberduero, ords., 290; Naviera Aznar, 248; Nitratos de Castilla, 144; La Papelera Española, 380; SEFANITRO, 261; Altos Hornos de Vizcaya, 218'50; Babcock & Wilcox, 327'50; Basconia, 293; Duro Felguera, 176; Euskalduna, 200; Ind. Asturiana «Santa Bárbara», 123.

BOLSA DE MADRID Déuda: Perpetua Exterior 4 % 1951, 29; Perpetua Exterior 4 % 193; Amortizable 3 1/2 % E. 1951, 99'35; Amortizable 4 % E. 1951, 101'50; Cédulas: Banco Hipotecario 4 % exentas, 95'50; Crédito Local 4 % lotes, viejas, 102'50; Acciones: Banco de España, 691; Banco Exterior de España, 380; Banco Hipotecario, 330; Banco Central, 660; Banco Español de crédito, 797; Banco Hispano Americano, 655; Hidroeléctrica del Chorro, 142; Hidroeléctrica Española, 264'75; Saltos del Sil, 181; Sevillana de Electricidad, 166; Unión Eléctrica Madrileña, 194'50; General Azucarera de España, 179'25; Cía. Española de Minas del Rif, 330; Minero Siderúrgica de Ponfe-

rrada, 719; C.A.M.P.S.A., 190; Tabacalera, S. A., 195; Española de Construcción Naval, 144; Unión Española de Explosivos, 293; Hidro-Nitro, 130; Compañía Española de Petróleos, 546; Unión Resinera Española 208; Cía. Telefónica Nacional de España, 179; S.N.I.A.C.E., 244; El Aguila, 468.

BOLSA DE BARCELONA Acciones: Aguas de Barcelona, 267; Catalana de Gas y Electricidad, 125; CROS S.A., 406; Española de Carburros Metálicos, 520; Fomento de Obras y Construcciones, 195; Motor Ibérica, S. A., 1335; Maquinista Terrestre y Marítima, 95; Industrias Agrícolas, 562; Tabacos de Filipinas, 457; Trasmediterránea, 166.

Avisos y convocatorias

REAL ACADEMIA DE MEDICINA Y CIRUGIA DE PALMA DE MALLORCA El próximo día 4, a las 19'30 horas, tendrá lugar, Dios mediante, una conferencia en el Salón de Actos de esta Entidad, calle de

Morey núm. 20, en la que actuará de ponente el Sr. D. Luis M. Pomar Pomar, Académico Correspondiente de la misma, quien desarrollará el tema: «Su Señoría, el gato». El acto será público.

EN INCA BEBA VINOS DE CALIDAD en Celler CAN GORI y Celler CAN REBASE - ENCONTRARA - Un clásico tinto de su elaboración. Un selecto blanco manchego y un tinto del Priorato de 15 grados

A partir de 1.º de abril y en la primera fase de su Horario de Verano.

Iberia LINEAS AEREAS DE ESPAÑA, S. A.

OFRECE: Un aumento semanal de 1.700 plazas en su red interior, y de 1.100 en la red europea

Destacan las comunicaciones con Mallorca, en las que las plazas ofrecidas en los servicios de Palma con Madrid y Barcelona sobrepasan la cifra de 4.000 semanales.

Todos estos vuelos serán realizados con aviones Douglas CD-4 y Convair Metropolitan.

A partir de esta fecha, los magníficos tramotores Super Constellation servirán, diariamente, las rutas de Madrid a París, Ginebra, Frankfurt y Roma, de nuestra Red exterior, y las de Barcelona y Canarias de la Red nacional.

Se restablecen los servicios nocturnos entre Madrid y Barcelona con Londres, utilizando aviones Convair 440 Metropolitan.

Para más detalles o reserva de plazas diríjase a su Agencia de Viajes o a las Delegaciones de la Compañía IBERIA.

140 plazas a Oposición en Ayuntamientos

SETENTA plazas para DEPOSITARIOS. — Solo varones. — Título: Perito Mercantil o Profesor con Revalida de Peritaje. — Instancias en Abril. — Otras SETENTA plazas para INTERVENTORES. — Solo varones. — Título: Licenciado en Derecho, o en C. Económicas o Profesor Mercantil. — Instancias en Abril.

Otras Oposiciones. - Ochenta plazas Agentes Justicia Municipal

NO SE EXIGE TITULO. — Solo varones. — Instancias, sin documentos, hasta el 17 de Abril. — No haga nada sin vedirnos antes informes más detallados. — Acompañe dos pesetas franqueo por cada Oposición que pida. — Diríjase a «JURISPERICIA». — Academia Editorial, Jardines, 3. — MADRID (14)

FARMACIAS DE TURNO

Hasta el próximo domingo inclusive (De 9 mañana a 10 noche)

Agulló, Villalonga, 64 (Sta. Catalina), Tel. 12248; Baurzá, Miguel Marqués, 92, Tel. 14024; Massanet, Cam. V. Génova, 135 (San Agustín), Tel. 23833; Miguel Antonio Marqués, 76, Tel. 23621; Miró, Colón 18, Tel. 11368; Ramonell, Sindicato 75, Tel. 12041; Reines, San Miguel 37, Tel. 11972; Salvá, Olmos 158, Tel. 15868; Sampol, Pl. Pedro Garau 37, Tel. 14249; Sánchez, A. Luls Salvador 174, Tel. 13349; Seguí, Salas 1, Tel. 21788; Vives, C. Sotelo 4, (S. Armadans) Tel. 16639.

SERVICIO NOCTURNO

(Desde 10 noche a 8 mañana) Llobera, Pl. Santa Eulalia 1, Tel. 12143.

DE 10 A 12 NOCHE Mazaira, Cataluña, 9. — Mercadal, H. de Manacor, 284 (Soledad).

El tiempo

ESTADO GENERAL Buen tiempo en toda España. Previsión para Baleares y Mediterráneo Occidental Buen tiempo. Viento noreste flojo. Brisas. Marejadilla al norte de Baleares. Mar rizada al sur.

MOVIMIENTO DE AVIONES Y PASAJEROS EN EL AEROPUERTO DE SON SAN JUAN Relación del movimiento de aviones y pasajeros, en el día 27 de Marzo de 1961.

Aviones nacionales: entrados, 8; salidos, 8. Aviones extranjeros: entrados, 13; salidos, 13. Pasajeros en aviones nacionales: entrados, 728; salidos 274. Pasajeros en aviones extranjeros: entrados, 303; salidos, 453.

MERCADOS

En Sin-u. CUPON DEL CIEGO NUMERO PREMIADO 116

MECANOGRAFA

muy práctica, se precisa en Perfumería MAGNUS calle José A. Clavé, nº 5. Presentarse de 7'30 a 8 tarde.

Comandancia Militar de Marina de Mallorca e Ibiza

ANUNCIO Se anuncia para general conocimiento de las personas a quienes pueda interesar que por la Dirección General de Organismos Internacionales del Ministerio de Asuntos Exteriores, se comunica existir vacantes de técnicos, para la F.A.O. relacionados con la industria de la pesca, economistas, biólogos, técnicos de artes de pesca, Patrones de Pesca, bacteriología y química, cooperativas pesquera, elaboración de la pesca etc.

Las vacantes, lugar donde han de ser cubiertas y emolumentos, así como Autoridad a la cual deben dirigirse las instancias estarán de manifiesto en esta Comandancia Militar de Marina, en horas de Oficinas.

Palma de Mallorca, 24 de Marzo de 1961. —El C. de N. Comandante Militar de Marina.—Emilio Rodríguez Lióan.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE DON JOSE MANILA BIBILONI Que falleció ayer a la edad de 82 años, en Algaida, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica E. P. D. Sus afligidos: esposa Margarita Fullana; hermanos Lorenzo, Coloma, Francisca, Rosa; hermanos políticos, Sebastián Company, Lorenzo Puigserver, Matías y María; sobrinos, primos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias fúnebres y funeral que tendrán lugar esta tarde a las 6, en la Iglesia parroquial de Algaida, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos. Casa mortuoria: Amargura, 20, Algaida. No se invita particularmente El Excmo. y Revdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se le dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

# XXII Aniversario de la Liberación Madrid Nacional, síntesis de todo lo español

## La prensa de la capital recuerda la gozosa fecha de la llegada de las tropas nacionales

Madrid.— Los periódicos de la mañana recuerdan que hace veintidós años de la liberación de Madrid por las tropas nacionales. "A B C" al conmemorar aquella fecha escribe: "Las banderas se asoman a los balcones. En otros se prenden mantoncillos de Manila, y otros están engalanados de ornamentos diversos. Madrid corazón de España que permaneció sin latir varios meses, recobra el pulso y late bullicioso, alborozado.

Ha renacido al sentir la presencia física de los que empezaban a llegar de la otra España. Ha renacido al ver en la torre de la parroquia de la Concepción el oro y la sangre de la bandera española, sirviendo de dosel triunfal a la imagen de la Virgen milagrosamente conservada sin profanar".

"Arriba" escribe que "para el buen observador la ciudad celebra cada día su liberación, exprime hasta la última gota de su cotidiana tranquilidad. La celebra en la algarabía de la crecida población infantil que invade tranquilamente los parques y jardines en el paseo diario de las parejas de enamorados por Rosales o la Universitaria, en la paz de cada familia y en los proyectos de cada padre o madre cuando los otros sean mayores".

"Ya" escribe: "Bueno es que hoy, a los veintidós años de la Liberación de Madrid, recordemos la fecunda etapa de mutación substancial que el pueblo madrileño está viviendo, y lo que era aquel Madrid, y lo que es el Madrid de hoy. Todo va a más en este Madrid en que las calles y los balcones de sus ensanches se extienden por los verdes trigos o los fragantes matorrales como si sus moradores quisieran llenarse los pul-

mones de aire puro y de luz el alma. No se ensimisma, sino que, sabiéndose capital de la Nación se extiende y abre a todos los vientos de la rosa llena de esperanza que da vida y sangre a los miembros más extremos y de ellos la recibe; no un Madrid típico, sino un Madrid Nacional, síntesis y cogollo de todo lo español".

## APLAUSOS A LA ITALIA CENTENARIA



El centenario de la unidad italiana ha comenzado a celebrarse con un acto solemne en el Parlamento. El Presidente de la República, Giovanni Gronchi, leyó a senadores y diputados el mensaje dirigido al país para que celebre el centenario de la unidad italiana. En la (en primer plano, de izquierda a derecha) Girando, Scalfaro, Delle Fave, Dominedo, Bovetti, Fantani, Piccioni, y Gonella, aplauden, en plé, en Montecitorio las palabras del presidente. (Fotofiel).

## Kennedy pide al Congreso:

(Viene de la primera página)  
En otro punto del mensaje se dice que «nuestra estrategia debe ser adecuada para responder efectivamente a cualquier ataque nuclear deliberado contra los Estados Unidos y sus aliados».

### SOMETIDAS A CONTROL CIVIL

Otras afirmaciones importantes del documento son: «Nuestro armamento debe ser suficiente para cumplir nuestros compromisos y garantizar la seguridad sin recurrir a cifras arbitrarias que superen las posibilidades de nuestro presupuesto.

Nuestras armas deberán estar sometidas a un último control civil, tanto en paz como en guerra. Cualquier agresor potencial que considere la posibilidad de atacar cualquier punto del mundo libre, bien sea con armas nucleares o convencionales, debe saber que nuestra respuesta será apropiada, rápida y efectiva.

Nuestra posición estará encaminada a reducir el peligro del estallido de una guerra general irracional e impremeditada.

Nuestra postura defensiva debe ser flexible y determinada a la vez. Con el fin de potenciar y proteger la estrategia persuasiva contra posibles ataques, Kennedy hace las siguientes recomendaciones:

### PROYECTILES DIRIGIDOS

El presidente solicita la construcción de otros diez submarinos nucleares «Polaris» capaces de transportar proyectiles dirigidos durante el año fiscal que comienza el 1 de julio, con lo cual los Estados Unidos contarán con un total de 25 unidades de este tipo. Este proyecto supone un aumento presupuestario de 250.000.000 dólares y pone de relieve que la importancia concedida a esta arma, que se caracteriza especialmente por su invulnerabilidad, es otra prueba del hecho de que la actitud de la nación es defensiva y no agresiva.

La capacidad de producción de combustible sólido, utilizado especialmente en proyectiles de gran movilidad, deberá ser duplicada, y para lo cual se precisa una adición de 96.000.000 dólares al presupuesto del mes de enero. Serán además destinados otros

# Sigue perfilándose un gobierno de coalición de cristianos y socialistas

## Tan «inconcebible» combinación es la única que podría devolver la concordia entre los belgas

BRUSELAS (Crónica, por teléfono, de nuestro corresponsal, JESUS VALLE). Si algo está en claro en Bélgica, puede decirse recurriendo a la paradoja, es que las elecciones no han servido sino para aumentar la oscuridad. El triunfo social-cristiano, como todo es relativo en este mundo, al perder 8 escaños con respecto a la anterior legislatura se convierte así en un fracaso. El que conserven

los socialistas el mismo número de diputados por idéntica razón se transforma en una victoria aplastante.

Ocurre que el equilibrio parlamentario impide que pueda constituirse un gabinete integrado por un solo partido. La línea conservadora, adoptada por los liberales en materia económica, parece alejarles del gobierno futuro, tanto como los acuerdos secretos, que ya desde hace meses se asegura que son firmes, entre la presidencia de los otros dos partidos de base sindical. A esto es a lo que un diario flamenco le llama precisamente «amarga medicina» porque nada repugna más al ala burguesa católica que una alianza semejante. Ninguna repugnancia demuestran en cambio los dirigentes del marxismo aburguesado a entenderse con los líderes de unos sindicatos, que hasta las postimerías de la propaganda electoral consideraban «amarillistas» y entregados, por principios religiosos, como corderos a la opresión del capitalismo.

Sin embargo, se dice que no hay otra disyuntiva a la vista de las tendencias tan claramente manifestadas en las urnas. Ciertamente la mayoría del país sigue otorgando su favor a la política católica y que muy probablemente no verá con buenos ojos esta alianza que se proyecta. Sin embargo el señor Spaak asegura que sólo un gobierno socialista y social-cristiano puede resolver en el concordia los problemas lingüísticos, económicos y sociales de Bélgica dentro de fórmulas que complazcan por igual a flamencos y valones.

El período de consultas, abiertas por el Rey, en la que verdaderamente el monarca no interviene sino para sancionar lo que

acuerden los grupos parlamentarios, según todos los indicios de ser largo y laborioso. Los jefes de los tres partidos políticos —al margen de comunistas y nacionalistas, que no tienen otra oportunidad que la de su crítico futuro en la Cámara— por lo pronto han confesado que están dispuestos a entenderse, con quienes se presten a constituir una base programática de acción gubernamental que coincida en mayores proporciones, con las ofertas hechas por cada uno de estos partidos a sus adeptos.

Y da la casualidad que estas ofertas se parecían extrañamente, en el caso de los socialistas y de los católicos, por lo que las tareas actuales parecen tan solo dirigidas a dorarles la píldora, tanto a los votantes de uno como de otro color, para que su guerra polémica logre terminar en un abrazo más o menos convencional y sin más escándalo para los electores.

### POSIBILIDAD DE UN GOBIERNO TRIPARTITO

Por si faltara poco, todavía hay una tesis más en juego, según se dice no sin pocas oportunidades. Se trata de constituir un gobierno tripartito —católico, liberal y socialista— que deje a todos, felices y contentos.



## HOY - ÚLTIMO DÍA! EL PRECIO DE UN HOMBRE

VICTOR MATURE  
Y DIANA DORS  
(COLOR DE LUXE)  
DE COMPLEMENTO:  
**VIAJE A ITALIA,  
ROMANCE INCLUIDO**  
SUSSANE CRAMER y  
PAUL HUBSCHMIT  
(AGFACOLOR)  
HORARIO PROYECCION:  
Viaje...: 3.30 - 6.30 y 9.35  
El precio...: 4.55 7.55 y 11.00  
AUTORIZADO MAYORES

## CONVENIO COLECTIVO

Madrid, 28. — En el Sindicato Nacional de Banca y Bolsa ha sido firmado por la Comisión de Cajas de Ahorro y Empleados del Convenio Colectivo Interprovincial que afecta a todas las Cajas de Ahorro y Montes de Piedad que funcionan en España. Sirvió de base para las deliberaciones el convenio anteriormente suscrito. — Cifra.

## Mientras Kennedy envía su mensaje al Congreso

# Laos, Congo, Cuba, Berín, Angola... la iniciativa continúa en manos rusas

## Se seguirá negociando sobre Laos durante meses; si se pierde será a plazos, no al contado

## Norteamérica en la votación de Angola, gana aplausos negros y pierde aliados blancos

(Crónica, por cable, de nuestro corresponsal, Francisco LUCIENTES). — Internacionalmente se va tirando como se puede... pero mal. De momento —un momento que dura ya quince años largos— la iniciativa, casi todas las iniciativas, diplomática, ideológica, militar, se hallan en manos rusas. Los occidentales, claro, siguen teniendo, sí, algunas iniciativas propias, principalmente en la economía —pagar los vidrios rotos por el comunismo— y la otra, complementaria, semipaciguante a veces, de ver como por persuasión mal se pueden extinguir los fuegos que el comunismo plantea junto a los tabiques medianeros de sus intereses. Esto del Congo a Laos y de Laos al Congo, pudiendo incluirse dentro de tal circuito afectivo todos los otros puntos de zozobra, ahí podemos alinear a Cuba, Berlín, Angola... y lo que venga. Seguro que me gustaría telegrafiar impresiones más estimulantes, pero no veo donde encontrarlas aquí, observando la digestión política de la entrevista Kennedy-Gromyko y las novedades del caos congoleño a través de los más genuinos comentarios norteamericanos.

**LA ENERGÍA DE KENNEDY LLEGA TARDE**  
El boletín periodístico oficial del día dice: «Laos: Estados Unidos optimistas, pero vigilantes. Congo: La ONU, sin dinero para continuar allí su empresa pacificadora». Los optimismos norteamericanos, acerca de la crisis de Laos, provienen de la semiseguridad tranquilizadora de que el comunismo no quiere por este asunto una guerra de volumen internacional... y los occidentales tampoco. Se va a negociar, quizá, durante meses y meses de modo —y del mal el menos— que si Laos se pierde, no será al contado sino a plazos. Acerca de esto, los más prestigiosos comentaristas norteamericanos, no se hacen muchas ilusiones: la neutralización de Laos a la larga —dicen— equivaldrá a su comunización. La energía de Kennedy —añaden algunos oficiosos— llegó demasiado tarde para influir fundamentalmente sobre el destino de ese sector geográfico, so pena de echar toda la carne en el asador, y en este caso el asador podría terminar siendo atómico.

Desde luego, aquí la gente se pregunta por qué el comunismo puede ganar tantas indeclaradas guerras sin riesgo y rep. salías y los occidentales no, a menos de lanzarse a una catástrofe de tipo nuclear, preguntas que tienen, sin embargo, respuestas muy fáciles: porque los occidentales no las hacen y porque nunca unidos le han madrugado todavía al comunismo en la iniciativa de combatirlo con sus propios métodos y dentro de su propia casa: astucia, intriga, subversión y uno aparte de violencia necesaria. Ahora, por ejemplo, que se está perdiendo Laos, en la ONU hay como un temor colectivo a nombrar Hungría y el Tibet y a evocar los crímenes comunistas; los Estados Unidos votan con Rusia en la cuestión de Angola para la probabilidad, como aquí dicen algunos sarcásticos, de ganar aplausos negros y perder aliados blancos y por otra parte los Estados Unidos decidieron estos días libertar a algunos espías rusos, cazados últimamente, y autorizar las importaciones soviéticas de carnes de cangrejo que estaban prohibidas desde hace años, alegándose, para ideológica de entonces, que tales conservas las fabrican obreros esclavizados. Sin duda, los técnicos norteamericanos de comercio comprendieron, finalmente, que todos los cangrejos después de cocidos son rojos... al menos por fuera.

**A LA ONU, NADIE LE PAGA**  
En cuanto al Congo, casi se empareja hoy con Laos por los resultados de la desintegradora acción comunista contra Occidente, en su propósito de desacreditar primero a la ONU e impedir después cualquier aplicación de sus posibles capacidades pacificadoras.

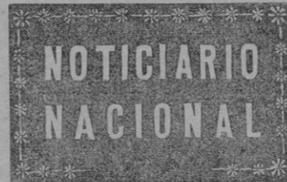
El bloqueo ruso contra la Tesorería de la ONU va dando resultado y a estas horas no hay allí un dólar para seguir costando no sólo la empresa del Congo, sino la vigilancia sobre la frontera judeoegipcia: el déficit conjunto asciende a unos 80 millones de dólares, bastante más que el presupuesto total para el funcionamiento de la ONU en este año, presupuesto que suma unos 73 millones de dólares. El suministro de consignaciones para el Congo es lo más débil en aquella contabilidad; durante el año pasado sólo pagaron su cuota íntegra cuatro países: Estados Unidos, Irlanda, Holanda y Austria. Los rusos y sus satélites no dieron ni un céntimo, ni se hallan dispuestos a cambiar de conducta en estos años...

Verdad que ese reglamento de la ONU habla de la posibilidad de expulsar a los países miembros que rehuyen sus obligaciones económicas hacia la entidad internacional, pero... en el caso de Rusia, allí todavía no se le ha ocurrido a ningún país pedir que se le aplique el reglamento.

## AVION ATACADO AL NORTE DE ANGOLA

Lisboa, 28.— Un avión perteneciente al servicio Geográfico fue atacado y sufrió graves daños cuando volaba sobre el norte de Angola, informa la agencia de noticias "Lusitania". El avión que sobrevolaba la zona de Nambuangongo cuando fue atacado, pudo regresar a Luanda.

Se sabe que varias carreteras han sido cortadas o están obstruidas por árboles en el norte de Angola.



- Han salido para Buenos Aires Carmen Sevilla y su esposo Augusto Algueró.
- A primeras horas de esta noche llegó a Jaén el Ministro de Obras Públicas, don Jorge Vigón, que fue recibido clamorosamente por el vecindario en la plaza de San Ildefonso. Fue recibido por las autoridades y seguidamente penetró en la iglesia de San Ildefonso, y en el altar de la Patrona de la Ciudad fue saludado por el Prelado de la Diócesis.
- En Ciudad Real ha sido inaugurada una Exposición de la Orden Militar de Calatrava.
- El Alcalde californiano de Alhambra (California) visita Granada. Ha sido nombrado Concejal honorario del Ayuntamiento.

## Nuestros transportes...

(Viene de la primera página)  
estaba prevista, uno a principios de este verano y el otro para algo más adelante.

Dada la capacidad de esos barcos —unas ochocientas plazas cada uno— es legítimo esperar que el problema veraniego sino resuelto, es difícil prever el número de «veraneantes», puede quedar notablemente mejorado. Por otra parte, se ha anunciado ya el acostumbrado incremento en las comunicaciones durante el período estival.

Pero sí es cierto que para este verano que viene las cosas están más o menos en su punto, no es menos cierto que los perjuicios de toda índole que ha ocasionado el fallo de esta primavera revisten extraordinaria gravedad, tanto por lo que representan como pérdidas consumadas como por lo que significan en pérdida de prestigio, es decir, en pérdidas futuras.

## EL F. L. N...

(Viene de la primera página)  
sentativo, para que en su organismo se manifestaran todas las verdaderas tendencias nacionales de aquellos territorios y no consienten que los franceses jueguen cartas acomodaticias, con la excusa de un liberalismo y de un sentido democrático carente, según ellos, de veracidad e incluso de honradez.

### LA LIBERACION DE BEN BELLA

El tercer motivo de discusión sigue siendo la situación o la liberación de Ben Bella. Uno de los abogados musulmanes que le defienden, desde el punto de vista jurídico, ante la justicia francesa declara, que para evitar un nuevo fracaso como el de Melun, el Gobierno de París debe decidirse a darle libertad. Ben Bella, según ellos, constituye una de las raras personalidades con influencia bastante para imponer la paz o hacer respetar una orden de alto el fuego entre sus compatriotas combatientes. Si el Gobierno francés —añade— persiste en discutir un acuerdo sin la participación de Ben Bella, se expone a que no sea acatado por los únicos que necesariamente deben respetarlo y hacerlo valedero: los combatientes. Ben Bella, subrayan, tiene influencia y personalidad entre aquellos que mantienen el fusil en la mano.

Al margen de los tres motivos de discrepancia señalados, se dice en Túnez que los delegados del F.L.N., irán a la conferencia con verdadera confianza. Nuestro pueblo —añaden— y nuestros amigos, están completamente decididos a encontrar un terreno de paz, pero no a dejarse engañar. Y estamos dispuestos a discutir sobre todos los puntos para abandonar la lucha si se nos da a cambio de ella la independencia o para continuarla si se nos niega el derecho de pueblo libre.

Mientras tanto confirman estas palabras manteniendo activa toda su organización terrorista. No habrá paz —agregan— mientras no haya acuerdo.

## Reunión en Moscú, de las potencias del Pacto de Varsovia

### Estudian un plan económico para el bloque comunista

Estocolmo, 28.— Con relación a la apertura de la reunión de las potencias del Pacto de Varsovia, en Moscú, hay indicios en la prensa soviética de que uno de los principales objetivos de la conferencia es la elaboración de un plan económico coordinado para los próximos veinte años destinado a la totalidad del bloque comunista.

La conferencia se ha inaugurado a las ocho (hora española) de esta mañana en uno de los salones del Kremlin. La reunión se celebra a puerta cerrada.

No asisten a la conferencia los Jefes de Gobierno de China comunista y Albania, que están representados por sus respectivos Embajadores.—Efe.

## El Soberano del Yemen herido en atentado

Aden, 28.— Según las últimas noticias sobre el atentado de que fue objeto el Soberano del Yemen, se sabe ahora que éste, Islam Ahmed, resultó ligeramente herido, pero se encuentra en perfecto estado. Se dice que varias personas han muerto a consecuencia de este atentado, y dos sobrinos del Monarca se encuentran gravemente heridos.

# Eficacia y amplitud de las conversaciones económicas

Días pasados se reunieron en Madrid invitados por la Organización Sindical un grupo numeroso e importante de empresarios y financieros belgas encabezados por el director general de la Federación de Empresas de la Industria de Fabricaciones Metálicas, M. Poncelet y el director general de la Oficina de Comercio Exterior M. Cunchy, con un grupo de dirigentes sindicales y hombres de negocios de nuestro país, representación presidida por el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, Secretario General, Inspector-Asesor y Vicepresidente Nacional de Ordenación Económica respectivamente de la Organización Sindical Española.

Estas Conversaciones económicas hispano-belgas han seguido a otras que tuvieron lugar —también a nivel sindical— con Holanda (en febrero último) Gran Bretaña, Alemania Occidental e Italia. En los últimos tres años, y de manera particularmente intensa desde el verano de 1959, la Organización Sindical viene desplegando una actividad de gran envergadura orientada a abrir brecha en los mercados exteriores a nuestra producción, punto clave del equilibrio interior, al tiempo que se intercambian ideas sobre la colaboración de otros países industrialmente más avanzados en el desarrollo económico de España. Como siempre, hay que recordar que estas Conversaciones carecen de toda virtualidad ejecutiva; ahora bien, si en ellas no se establecen acuerdos formales, sirven en cambio con gran eficacia —y ello conviene subrayarlo— para perfilar una relación económica y comercial ulterior más amplia, toda vez que del conocimiento a fondo de los problemas, las Misiones de cada país, deducen normas de conducta para resolverlos.

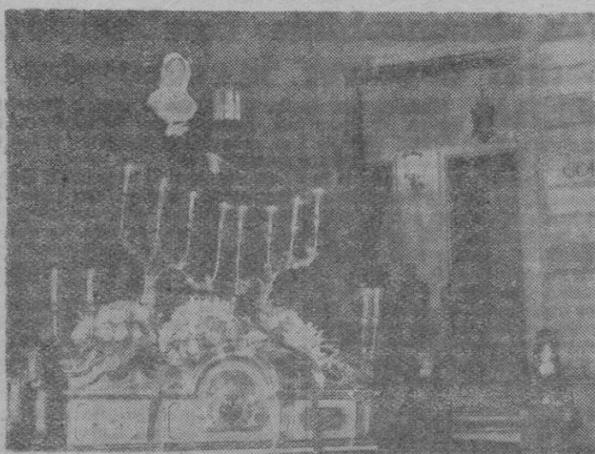
Al igual que en las conversaciones económicas hispano-holandesas recientemente celebradas en Madrid, las Misiones económicas española y belga se han propuesto sobre todo el hallazgo de unas bases de cooperación en materia de capitales, técnica y mano de obra. Es decir, que Bélgica, (perteneciente al Mercado Común Europeo, detalle que no hay que perder de vista en orden a sus relaciones con España) puede dadas su extraordinaria potencia industrial —que según manifestaciones de M. Poncelet— no se ha visto afectada por la pérdida del Congo salvo en la necesidad imperiosa de expansionarse lo más posible fuera del marco nacional, aportar a nuestra economía en trance de moderniza-

ción capitales y técnica, mientras que España tiene posibilidad de facilitar mano de obra a aquel país. Al parecer, la Misión belga se ha mostrado partidaria inicialmente de verificar inversiones en algún sector determinado, sin embargo no olvidemos que se trata de meras exploraciones, pues en definitiva todo habrá de decidirse en una fase posterior de estudio con intervención de los Gobiernos. De todas formas interesa destacar que los industriales y financieros belgas como los de otras naciones que nos han visitado, cuando se enteran detallada y objetivamente de nuestra situación económica, después del Plan de Estabilización, muestran verdadero interés por llevar a cabo inversiones de capital en España ya que las condiciones son óptimas y pueden mejorarse más todavía acelerando la tramitación administrativa. Es obvio que el problema de la inversión está muy ligado —aunque no se declare expresamente— al de la estabilización política tanto como al condicionamiento de razones de infraestructura, etc. Todos sabemos que la inversión internacional tiende a retraerse en aquellas zonas donde la atmósfera política ofrece pocas garantías de seguridad. España reúne esas dos circunstancias que en principio atraen al inversor: un clima de paz y laboriosidad, y una infraestructura económica útil para la creación y desarrollo de empresas en cualquiera de los tres sectores: agricultura, industria y servicios.

En fin, tenemos la certeza de que este tipo de Conversaciones contribuyen a resolver la incógnita de una eventual y suficiente participación de capitales exteriores en nuestro desarrollo económico; sin embargo como se pretende asimismo un incremento de las relaciones de índole comercial, ha de ampliarse el marco geográfico de tales Conversaciones interesando en ellas a Iberoamérica, a los países afro-asiáticos y a otras zonas del mundo. Es cierto que el volumen más importante del comercio exterior español se realiza con Europa Occidental, y dentro de ésta, con las naciones del Mercado Común y de la Asociación de Libre Comercio, es decir, con los miembros de la O.C.D.E., pero también son conocidas las dificultades para sobrepasar un límite de intercambio con dichas áreas económicas. Sin renunciar a su papel y a sus intereses económicos en Europa, España —lo recordaba el Ministro de Hacienda días pasados— tiene un campo natural de expansión en Hispanoamérica como lo tiene y debe aprovecharlo también en el mundo árabe.

# La procesión de La Dolorosa

Numerooso público presenció su paso por las calles de su recorrido



La Dolorosa, a su paso por el Gobierno Civil, desde donde nuestra primera autoridad civil, don Plácido Alvarez Builla, presenció el desfile procesional, acompañado de Jeraquías del Movimiento y altos funcionarios. Un precioso ramo de flores fué ofrecido a la sagrada imagen.

Ayer, a la hora prevista, 8'30 de la tarde, salió de la iglesia conventual de las Capuchinas, la bella procesión de La Dolorosa, llamada así por ser el de este nombre el único paso del cortejo procesional.

Precedidas de una pareja de la Policía Municipal Montada y de la escuadra de «Tamboreros», desfilaron las siguientes cofradías: Santo Tomás de Aquino, Santiago, La Salle, Cinco Llagas y Dolorosa, todas ellas con sus guiones y farollos.

También tomaron parte en la procesión la banda de cornetas infantil de la Cruz Roja y la banda de música «La Aldeana».

Al final, rodeada de su cofradía, iba la hermosa imagen de Nuestra Señora del Dolor, cuyo paso suscitó visibles muestras de emoción entre el numerooso público que presenció el desfile procesional. Oficio de Preste el Vicario de la parroquia de San Jaime, Rdo. don Pedro Munar, a quien acompañaban los Rdos. Sres. don Antonio Alcover Verd y don Sebastián Garau.

En la presidencia civil figuraban el Vicepresidente de la Diputación don Antonio Sampol y el Secretario del Comité Ejecutivo Pro-Semana Santa, don Marcelo Gamarra. La procesión recorrió las siguientes calles: Capuchinas, Plaza Santa Catalina Thomás, Yeseros, San Nicolás, Veri, Plaza Rosario, Avenida José Antonio, Generalísimo Franco, San Felio, San Cayetano, Jaime III, San Jaime, Jardín Botánico y Hospital e Iglesia, donde quedó depositada la imagen de la Dolorosa.

**COFRADIA DE PENITENTES DEL SANTO CRISTO DE SANTA CRUZ**  
Se recuerda a los penitentes de la Cofradía del Santo Cristo de Santa Cruz que hoy Miércoles Santo, día 29, a las 8 de la noche, deberán estar reunidos en el local de la Calle de San Lorenzo para asistir a la procesión que sale de dicha Parroquia.

**TRASPASO**  
local de negocio espléndida situación apto peluquería, instituto belleza, modas, etc. Teléfono mañanas 13.387 tardes 24.773

**PEÑISCOLA**  
(240 Km. de Barcelona)  
LA COSTA DEL PORVENIR  
El mejor clima del Mediterráneo todo el año

**TERRENOS**  
dentro y fuera de las urbanizaciones.  
También fincas de recreo y producción a los precios más bajos de todo el litoral.

**PROPIETARIOS: INMOBILIARIA MIR, S. A.**  
Trato directo con los compradores.

Información: BARCELONA, Balnes, 175, prof., 2.º  
PEÑISCOLA, José Antonio, 33.  
MADRID, Alcalá 20, 2.º, 1-b

**A PARTIR DE HOY INAUGURACION DEL**  
**CELLER ISFASSET**  
**PAGUEFA**  
**SERVICIO DE RESTAURANTE**  
**TAPAS Y LICORES**

# El Jefe del Estado estará representado por el Comandante de Marina

**EN LAS PROCESIONES DEL JUEVES Y VIERNES SANTO**

El Hermano Mayor de la Cofradía de Penitentes de Cruz de Calatrava, ha recibido el siguiente telegrama:  
S. E. Jefe de Estado y Generalísimo accediendo a su ruego ha designado a Capitán de Navío don Emilio Rodríguez de Lizón, Comandante Militar de Marina esa Plaza para que en su nombre asista ostentando su representación en actos procesionales que próximos Jueves y Viernes Santo, días 30 y 31 actual organizará en esa ciudad la Cofradía que usted preside.

# La procesión de hoy

Salida: A las 20'30, de la Iglesia de Santa Cruz.  
Itinerario: Calles de Olivera, Pólvora, Plaza Jinetes de Alcalá, Santa Cruz, San Lorenzo, San Pedro, Plaza Atarazanas, Calle Jaime Ferrer, Valseca, Avenida Antonio Maura, Plaza de la Reina, Generalísimo Franco, San Felio, Salas e Iglesia de Santa Cruz.  
Cofradías: Santa Marta, Nuestra Señora de la Salud, La Soledad, Cruzada del Amor Divino y Cristo de Santa Cruz.

# El Santo Cristo de La Sangre

te espera en el gran acto de reparación y desagravio en la plaza del Hospital el próximo Viernes Santo a las 3 de la tarde. Sermon por el Dr. Garcías Palou, Canónigo.

# Los desfiles procesionales en toda España

# La Virgen de la Estrella, de Málaga, lucía un manto elaborado con mil docenas de claveles blancos y rojos

Madrid, 28.— La jornada del Martes Santo ha constituido una nueva manifestación de fe en toda España puesta de manifiesto en los desfiles procesionales. En Málaga desfilaron esta noche cinco Cofradías, con diez pasos. Todas ellas han estrenado nuevos enseres procesionales. La Imagen de la Virgen de la Estrella de la que es Hermano Mayor Honorario, la Hermandad de la División Azul, lucía un manto elaborado con mil docenas de claveles blancos y rojos que ha llamado poderosamente la atención por constituir una auténtica obra de arte. De la Capilla de San Lázaro en el popular barrio de la Victoria, salieron los «tronos» de Nuestro Padre Jesús en el Monte Calvario y María Santísima del Rocío. Presidió el Alcalde de la ciudad.

Siete cofradías han hecho hoy estación en la Catedral Metropolitana de Sevilla. La carrera oficial se ha visto repleta de público. Dentro del recogimiento habitual en los desfiles estos han revestido gran expectación. Particularmente en lo que se refiere a la Hermandad de los Estudiantes, en la que figura el mayor número de penitentes. Uno de los momentos más hermosos de este Martes Santo, y de toda la Semana, ha sido el paso de la Virgen de la Candelaria por los Jardines de Murillo.

**«HERMES»**  
COMPANIA ANONIMA ESPAÑOLA DE SEGUROS S. A. MADRID  
Se avisa a los Sres. Accionistas que cumpliendo acuerdos de su Junta General, pueden hacer efectivo el dividendo que les corresponde por el año 1960, contra cupón núm. 18, a razón del 19% (impuestos a deducir) en todas las Sucursales y Delegaciones de esta Compañía y en la Central y Sucursales del Banco Mercantil e Industrial a partir del día 3 de abril de 1961.  
Madrid, 22 de Marzo de 1961.— El Consejo de Administración.

**SALA ZAVALLA**  
HOY GRANDIOSO EXITO  
**TOKENDE**  
EASTMANCOLOR  
FRANSOPE  
EL CONGO EN SU PINTORRESCA Y ALUCINANTE AUTENTICIDAD  
En el mismo programa:  
**La estrella del Rey**  
EASTMANCOLOR  
PROGRAMA AUTORIZADO PARA TODOS LOS PUBLICOS  
PROYECCIONES SIMULTANEAS EN

**METROPOL**  
JUEVES, VIERNES Y SABADO SANTOS  
PROYECCIONES DE  
**TOKENDE**  
EN AMBOS LOCALES  
**Lea «BALEARES»**

# DIGANOS UN ALGO

En Berna, París y Cannes, triunfa clamorosamente «Mi Mallorca»



Me aseguraron que en un festival internacional de canciones celebrado hace poco en la capital de Suiza, tomó notable impulso una composición moderna dedicada a nuestra isla. Efectivamente, realizadas las pertinentes indagaciones pudimos saber que dicha canción lleva por título «Mi Mallorca», y que es su autor el insperado compositor don Miguel Xicota Cabré.

«Mi Mallorca», actualmente, está obteniendo un éxito popularísimo en París. Es de suponer que pronto sus compases invadirán los kilómetros cuadrados de la isla que la vio nacer.

—¿Dónde compuso «Mi Mallorca», don Miguel?  
—En Valldemosa, en la casa propiedad de mi gran amigo Federico Molina, en la que mi esposa y yo disfrutamos unas inolvidables vacaciones, y adonde vamos ahora para gozar la profunidad religiosa de la Semana Santa mallorquina.

—¿Cómo surgió la idea de dicha canción?  
—La compuse a petición de Mercedes, la esposa del admirado artista-pintor. En su piano interpretó algunas de mis canciones y le agradaron mucho. El motivo de mi nueva canción dice musicalmente la palabra «Mi-Mallorca». Nació, mi mujer, escribió en francés una letra circunstancial, guardando, empero, la pronunciación exacta de «Mallorca» en nuestro idioma.

—¿Continúa contándose la historia de «Mi Mallorca», que es la suya.  
—Algun tiempo después, en París, mis amigos poetas y «paroliers» Andrés Monel y Daniel Horitis, me hicieron la letra definitiva. La canción, totalmente terminada, quedó en un cajón de mi mesa-escritorio.

—Por poco tiempo sería...  
—En una casual conversación, el tenor Carlos del Monte, que la conocía, habló de «Mi Mallorca» a los directores de una importante casa de discos, quienes me expresaron su deseo de conocerla. La canción les entusiasmó y decidieron editarla, interpretada por José Guardiola, que fue quien más tarde la dio a conocer en Berna, Cannes y París.

—Una canción española que empezó a conocerse en casa del extranjero... ¿Ya tiene letra en castellano?  
—Y también en mallorquín, o sea en catalán. Fue el poeta Juan Oliver quien hizo la adaptación.

—¿Es Carlos del Monte, el famoso tenor de ópera?  
—El mismo, conocidísimo y muy aplaudido en los mejores teatros del mundo. Precisamente ahora ha terminado de «traviata» con Victoria de los Angeles.

—También es conocido el nombre de Juan Oliver...  
—Como usted sabe, en Francia se da cada año el «Premio Presidente de la República» a la mejor traducción, hecha de una obra francesa. Hace dos años Juan Oliver ganó este premio con la traducción de «Le Misanthrope» de Molière.

—¿Es usted catalán?  
—Sí; pro de familia mallorquina.

—¿Qué le inspiró «Mi Mallorca»?  
—Sin duda el ambiente artístico que se vive en Valldemosa; el recuerdo inevitable de Chourru seguramente también influyó en la inspiración de esta canción, de la que el maestro Casas Augé dijo, hace pocos días en Barcelona, a unos amigos: «Es una canción ajerente a todas».

—¿Conoce mucho a José Guardiola?  
—Sólo a través de su producción. El impresionado «Mi Mallorca» en el mes de diciembre último. Se que actualmente vuelve a estar en Berna, actuando con su orquesta, con mucho éxito por cierto.

—¿Cuándo será estrenada «Mi Mallorca» en Palma?  
—Espero tener pronto las partituras de orquestación para repartirlas.

—Le auguro un gran éxito, amigo Xicota.  
Un éxito de «Mi Mallorca», que será de su Mallorca y de toda Mallorca... Bueno, un poco lladillo, pero ustedes me entienden.

CAIDENY

# Religiosas

- CULTOS PARA MANANA**  
**JUEVES SANTO**
- En la Catedral, a las 10 de la mañana. Misa Pontifical de Consagración de los Oleos por el Excmo. Sr. Obispo Dr. don Jesús Enciso Viana. Por la tarde, a las 4'30, Misa Pontifical de la «In Cena Domini», Lavatorio, sermón por el Rvdo. P. Emilio Vanrell, S. J. y traslado de las Sagradas Formas al Monumento.
  - En la B. de San Francisco, a las 5'30 de la tarde, Misa mayor con Comunión y procesión al Monumento.
  - En las parroquias e iglesias la Misa «In Cena Domini» se celebrará por la tarde a la hora que a continuación se indica, advirtiéndose que solo en esta Misa se dará la Sagrada Comunión:
  - En la B. de San Francisco, a las 5'30. A las 11 de la noche Hora Santa con canto de motetes.
  - En Santa Eulalia, a las 5.
  - En Santa Cruz, a las 5'15.
  - En San Jaime, a las 10 De 11 a 12 de la noche. Hora Santa predicada.
  - En San Miguel, a las 6.
  - En San Nicolás, a las 5 a las 11 noche. Hora Santa.
  - En la Inmaculada (Santa Catalina), a las 5.
  - En el Sagrado Corazón, a las 5. A las 12 de la noche, Hora Santa.
  - En la Santísima Trinidad, a las 5'30. A las 12 de la noche, solemnemente Hora Santa predicada por el Rvdo. señor don Emilio Perera, Capellán Castrense.
  - En San Sebastián, a las 5.
  - En Santa Catalina Thomás, a las 6.
  - En San Alonso Rodríguez, a las 5.
  - En la Anunciación (Hospital), a las 11. Levantamiento del Santo Cristo de la Sangre, a las 5 tarde. Oficio propio del día. A las 7'45. Solemne Procesión presidida por el Santo Cristo de la Sangre.
  - En Montesión la función será a las 6.
  - En los Sagrados Corazones, a las 6. Homilia, Lavatorio y procesión.
  - En San Juan de Malta, a las 6.
  - En la Merced, a las 5.
  - En San Felipe Neri, a las 5'30.
  - A las 12. Vigilia pública y general de la Adoración Nocturna.
  - En los Padres Capuchinos, a las 5'30.
  - En la Misión, a las 5'30.
  - En las Mm. Capuchinas, a las 4.

- En Santa Clara, a las 5.
- En Santa Catalina de Sena, a las 5.
- En la Concepción, a las 4.
- En Santa María Magdalena, a las 5.
- En San Jerónimo, a las 4.
- En Santa Teresa, a las 6'15.
- En la Pureza, a las 4. Por la noche de 11 a 12. Hora Santa predicada por el M. I. Sr. don Antonio Sancho, C. Magistral.
- En el Centro Eucarístico, a las 7.
- En las Reparadoras, a las 5'30.
- En la Misericordia, a las 6.
- En el Temple, a las 6.
- En la nueva Iglesia de las RR. Salesas, sita en el Amanecer (Camí Rotg, núm. 194), se celebrará la función litúrgica a las 7 tarde.

**PEÑISCOLA**  
(240 Km. de Barcelona)  
LA COSTA DEL PORVENIR  
El mejor clima del Mediterráneo todo el año

**TERRENOS**  
dentro y fuera de las urbanizaciones.  
También fincas de recreo y producción a los precios más bajos de todo el litoral.

**PROPIETARIOS: INMOBILIARIA MIR, S. A.**  
Trato directo con los compradores.

Información: BARCELONA, Balnes, 175, prof., 2.º  
PEÑISCOLA, José Antonio, 33.  
MADRID, Alcalá 20, 2.º, 1-b

**A PARTIR DE HOY INAUGURACION DEL**  
**CELLER ISFASSET**  
**PAGUEFA**  
**SERVICIO DE RESTAURANTE**  
**TAPAS Y LICORES**

**Viajeros**  
De paso para París, salió para Barcelona el Dr. don Francisco Medina Martí, Presidente del Colegio de Médicos y Delegado Provincial de «Auxilio Social», acompañado de su esposa la distinguida dama doña Concepción Roses Montis.

Al objeto de pasar la Semana Santa en casa de sus hermanos, los señores Planas-Sanmartín, ayer llegaron a nuestra ciudad el profesor y concertista de oboe, don Domingo Segú, acompañado de su distinguida esposa y su simpática hija.

Le deseamos una grata estancia en nuestra ciudad.

# España limita al sur con Marruecos

y CAPITULO VI

DECISION ESPAÑOLA EN CEUTA Y EN MELILLA. — «ESTO ES ESPAÑOL Y NO VAMOS A PERMITIR QUE NOS LO QUITEN». — SORPRENDE LA TRANQUILIDAD DE ESTAS PROVINCIAS ESPAÑOLAS. — CEUTÍES Y MELILLENSES SON GENTES ANIMOSAS Y DECIDIDAS.

Por CEBERINO L. MAESTU (Servicio especial de «Prensa»)

Las provincias y plazas españolas del Norte de África tienen absoluta confianza en su futuro. Lo he podido comprobar después de numerosas conversaciones con personas de todos los sectores de la población. Franco, en su mensaje de fin de año, afirmó la españolidad de estos territorios y la voluntad irrefragable de permanecer en ellos. Esto constituyó una inyección de moral, de tal categoría que sólo desde allí es posible valorarlo adecuadamente.

Los hombres de Ceuta y de Melilla, están decididos a garantizar el futuro español de sus ciudades. Me impresionó un taxista en Ceuta cuando me dijo: «Si aquí ocurriera algo, lo que no creo, llevaríamos a las mujeres y a los niños al Campo de Gibraltar, y todos los habitantes ocuparíamos como voluntarios las posiciones de defensa que fueran necesarias». Y esto me lo dijo con sencillez, casi sin darle importancia.

Esta actitud es general, sin exagerar. Estas gentes de Ceuta y de Melilla, forjadas en la frontera, tienen un temple y una fortaleza moral que resultan sorprendentes en nuestra época, y emocionan.

«Esto es español y no vamos a permitir que nos lo quiten», me decía un pescador de Melilla. «Aquí han nacido mis padres y mis hijos. Esto es español», añadía una mujer.

Estos hombres y estas mujeres de Ceuta y de Melilla no temen a un ataque exterior, pero sí temían —terminaron por confesármelo—, a las maniobras políticas internacionales. Contra todo ello, sin embargo, estaban decididos a luchar. Pero las palabras del jefe del Estado, sin hacerles perder tensión, les han hecho ganar confianza.

### TRANQUILIDAD

La tranquila vida de Ceuta y de Melilla, sin problemas de frontera, sin alteraciones del orden público, quizá sorprenda a los periodistas extranjeros, acostumbrados a las alarmas y a las violencias, reales o supuestas, de otros territorios vecinos.

No obstante, ceutíes y melillenses no se duermen. Confían en sus autoridades y en el ejercicio del poder y de las leyes de nuestro país para la salvaguarda de la paz y de la tranquilidad.

Sin embargo, los territorios de Ceuta y de Melilla son de tan poca extensión que resulta relativamente fácil controlarlos.

### LA ACTITUD ESPAÑOLA

Lo importante es que todos los españoles se sientan solidarios, plenamente identificados con estos territorios. No se trata de provincias y de plazas marginales, sino de espacios de nuestra geografía insertados directamente en el corazón de la Patria. Su historia es la mejor historia de España y sus hombres son de los mejores que nuestro país alberga.

Cuando veía ondear la bandera española, coronando las piedras centenarias del castillo de San Felipe de Ceuta, creía percibir el mensaje de miles de españoles que a lo largo de los años y de los siglos estuvieron allí, a orillas del Estrecho, sosteniendo también la españolidad de aquellas tierras.

Por ello, en este momento de transición, desde el Protectorado, fundido cordialmente con nuestras provincias y plazas, a la independencia de Marruecos y a la distinción de territorios, es necesario que los españoles movilicen sus recursos emocionales y sean capaces de inundar la tierra de Ceuta y la de Melilla, con el mensaje vivo de su comprensión, de su apoyo, de su unidad.

Sobre estas bases, el futuro de las Plazas Españolas del Norte de África está asegurado. Seguirán siendo nuestras, para siempre, sin discusión posible y con seguridad plena.

FIN DEL REPORTAJE

## Gobierno Civil de Baleares

VISITAS

En la mañana de ayer y en su despacho de la Jefatura Provincial, el Excmo. Sr. Gobernador Don Plácido Alvarez-Buylla recibió las siguientes visitas: Camarada Jerónimo Saiz Gralla, Tesorero Provincial del Movimiento; Camarada Félix Sánchez, Delegado Provincial de Organizaciones; Camarada Antonia Llinás, Delegada Provincial de la Sección Femenina; Camarada Guillermo Sureda Meléndez, Jefe de la Inspección Provincial; Camarada José Luis Castilla Marín, Delegado Provincial de Juventudes; Camarada Miguel Garau Carbonell, Jefe Deportes de la Guardia de Franco; D. Antonio Sampol F. de Puigdorff, Vicepresidente de la Excmo. Diputación Provincial; D. Nicolás Ramírez Palmer; D. Nicolás Forteza Forteza y D. Fulgencio Coll San Simón, Coronel de Infantería.

JUEVES SANTO, DIA DEL AMOR FRATERNO Nadie tiene amor más grande que el que da su vida por sus amigos.

## Elección de Procuradores en Cortes, de representación sindical

(Continuación)

### II. — HERMANDADES SINDICALES DE LABRADORES Y GANADEROS

¿Quién propone elegibles? Los Vocales de las Juntas Centrales, económica y social, de la Junta Nacional de Hermandades.

¿A quién pueden proponer? A Vocales electivos nacionales, provinciales y locales, de Entidades agrarias y de las categorías respectivas.

¿Cuáles son esas categorías? 1) Propietarios cultivadores directos.

2) Arrendatarios, aparceros, medieros y colonos.

3) Trabajadores agrícolas asalariados.

¿Cuántos nombres pueden proponer? Uno solo por categoría.

¿En qué plazo? Hasta el 28 de marzo, inclusive.

¿A quién dirigen las propuestas? Al Secretario General de la Junta Nacional de Hermandades.

¿Dónde se entregan? En la Delegación Provincial de Sindicatos, cuando los proponentes residan en provincias; y en las Secretarías de Secciones de la Junta Nacional de Hermandades, cuando residan en Madrid.

¿Qué objeto tienen las propuestas? Servir de base para la formación de las ternas, seleccionando tres nombres por cada puesto a elegir.

Consecuentemente, cuatro ternas, para cada una de las categorías de propietarios, arrendatarios y trabajadores agrícolas asalariados.

¿Quiénes son electores de las ternas? Los miembros de la Junta Central Económica, que tengan la condición de propietarios, designan las ternas del mismo carácter; y los que tengan la condición de arrendatarios, a estas últimas.

Los miembros de la Junta Central Social, eligen las ternas de trabajadores agrícolas asalariados.

¿Quién designa a los Procuradores en Cortes? La misma Asamblea electora de las ternas, proclamándose, previamente, por la Junta Nacional de Elecciones, los candidatos que integran aquellas.

¿Cuál es la amplitud de la movilización electoral? a) Número de electores: 377 Vocales que integran las Juntas Centrales, económica y social, de la Junta Nacional de Hermandades.

b) Número de proponentes: Los mismos.

c) Número de elegibles: Como base de selección inicial, 135.487 Vocales de Juntas, económicas y sociales, de Entidades agrarias en el ámbito local, provincial y nacional.

### III. — COOPERATIVAS DEL CAMPO, INDUSTRIALES DEL MAR Y DE CONSUMO

¿Quién propone elegibles? Las Juntas rectoras de tres Entidades, como mínimo.

¿A quién pueden proponer? A cualquier socio cooperador.

¿Cuántos nombres pueden proponer? Uno, solamente.

¿En qué plazo? Hasta el 28 de marzo, inclusive.

¿A quién dirigen las propuestas? A la Jefatura Nacional de la Obra Sindical de Cooperación mediante envío de actas de los acuerdos de las Entidades proponentes.

¿Cómo se designa a los Procuradores en Cortes? A través de compromisos elegidos, previamente, por zonas geográficas, actuando como electores

## Escuela «Mater Admirabilis»

REPARTO DE PREMIOS A LAS ALUMNAS

En la Escuela «Mater Admirabilis», para la cultura de la mujer, en la tarde de ayer se celebró un brillante acto de entrega de premios a las alumnas, después de los exámenes de Puericultura, prácticas, moral, religión y economía doméstica.

El acto, al que asistió un público numeroso, especialmente femenino, fue presidido por el Rvdo. Sr. Vicario de la Trinidad.

A través de las secciones de esa Escuela, que desarrolla una llamada y hermosa labor en Palma preparando a doncellas para el matrimonio.

Se inauguró una interesante exposición de labores, especialmente prendas para niños, digna de verse por la gracia y perfección de lo expuesto.

El grupo de alumnas preparó 16 platos de comida y nueve postres. Y después de la entrega de los premios, las alumnas cenaron en la Escuela.

Doña Juana Barceló, alma y desinteresada benefactora y directora de «Mater Admirabilis» fue muy justamente felicitada por todos los asistentes al acto, simpático en extremo y que pone de manifiesto la eficacia de esta Escuela en la ciudad.

## Adhesiones de San Juan al Caudillo

La Corporación Municipal y el Consejo Local del Movimiento de San Juan, han remitido al Jefe del Estado, sendos telegramas de adhesión como protesta por el brutal atropello de que fueron víctimas los técnicos españoles y extranjeros en nuestra provincia del Sahara.

## Entrega de la Encomienda de Isabel la Católica al Presidente de la Diputación

El acto se celebró en el domicilio de D. Rafael Villalonga Blanes

Concluida la sesión plenaria que la Excmo. Diputación celebró el día 27 de los corrientes, los Sres. Diputados que integran actualmente la Corporación provincial se trasladaron a la mansión del Ilmo. Sr. don Rafael Villalonga Blanes, en la cual y en un emotivo acto fue entregada a su Presidente la Medalla de la Encomienda de número de Isabel la Católica, que recientemente le fue concedida por el Gobierno, y que los miembros de la Corporación, en prueba de afecto y de amistad han deseado ofrecer a su Presidente.

El Diputado don Antonio Barceló Barceló, Alcalde del Ayuntamiento de Porreras, expresó en sentidas frases la gran satisfacción que le produce el poder ofrecer en nombre de todos sus compañeros a su querido Presidente la distinción que le había sido concedida. Hizo constar además su adhesión más cumplida y la de todos los compañeros de Corporación que comparten, juntamente con su Presidente, las preocupaciones e inquietudes de la misma y que se honraba en hacerle entrega de la Medalla como testimonio sincero y prueba evidente de su afecto, estimación y aprecio hacia su persona, haciendo patente, dijo, el recuerdo

que en nosotros será perenne, de su caballería y nobleza, cuyas notas matizan todos sus actos y expresiones y terminó deseando que el Señor le conceda muchos años de vida para ostentar tan merecida condecoración. El Sr. Barceló fue muy aplaudido.

Don Rafael Villalonga agradeció con frases de verdadero cariño la atención y obsequio que se le dispensaba, expresando además que vería siempre en él el afecto y consideración de tan buenos compañeros.

## Exámenes Certificado Estudios Primarios

Se pone en conocimiento del público en general, que los exámenes para la obtención del Certificado de Estudios Primarios tendrán lugar el día 4 de abril próximo, a las 10 de la mañana, con arreglo a la siguiente distribución:

COMISION EXAMINADORA DE PALMA Nº 1: Alumnos de Palma, Bañalbufar, Consell, Esporlas, Lluchmayor, Marratxí, Santa Eugenia, Santa María, y Sóller, en el Grupo Escolar de niños Santa Isabel (Plaza Santa Isabel, núm. 1. Junto al Puente del Tren).

COMISION EXAMINADORA DE PALMA Nº 2: Alumnas de Palma, Esporlas, Lluchmayor, Marratxí y Santa María, en el Instituto Nacional Femenino de esta capital.

COMISION EXAMINADORA DE MANACOR: Alumnos y alumnas de Artá, Campos, Felanitx, Manacor, María de la Salud, Petra, Porreras, Sineu, San Juan, Santanyí, Villafranca, Santa Margarita y San Lorenzo, en la Escuela Graduada de niños núm. 1, de Manacor.

COMISION EXAMINADORA DE INCA: Alumnos y alumnas de Alcudia, Binisalem, Campanet, Inca, La Puebla, Lloseta, Muro, Pollensa y Selva, en la Escuela Graduada de niños de Inca.

Los aspirantes deberán ir provistos de pluma o bolígrafo, así como de los útiles de dibujo.

## Delegación de Hacienda

Esta Delegación ha dispuesto que se abra el pago de la mensualidad corriente y ayuda familiar a las Clases Pasivas que perciben sus haberes por esta provincia, en los siguientes días:

- Día 1 de abril: Montepío Civil Jubilados.
- Día 3 de abril: Montepío Militar. Retirados letras A a F).
- Día 4 de abril: Retirados (letras G a N).
- Día 5 de abril: Retirados (letras O a Z y Cruces Trimestrales).
- Día 6 de abril: Nóminas sin distinción.

## Necrológicas

Habiendo recibido los Auxilios Espirituales y la Bendición Apostólica, falleció el pasado sábado, en San Juan, a los 81 años de edad, don Juan Gayá Bauza, E.P.D.

De carácter afable y cordial, mereció el aprecio y estimación de todo el vecindario.

A su desconsolada esposa Catalina Carbonell; hijos Raimundo y Francisca; hijos políticos Miguel Oliver y Francisca Miquel; nietos, sobrinos y demás familiares, les enviamos, desde estas columnas, nuestra más sentida condolencia.

Conturbada con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, falleció en nuestra ciudad, el pasado día 25, doña María Lluch Anglada, viuda de Salom, E.P.D.

De bondadoso corazón y gran espíritu cristiano, mereció el aprecio y consideración de los suyos.

A sus apenados: hijos Miguel y Paquita; hijos políticos Isabel Riera y Anselmo López; nietos, sobrinos, primos y demás familia, les acompañamos en su dolor por tan irreparable pérdida.

Falleció en nuestra ciudad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, don Miguel Pons Guals, E.P.D.

De carácter afable y cordial, mereció el aprecio y estimación de los suyos.

A sus apenados: esposa doña Juana Carreras; hijos Juan (del comercio), Miguel (tratante en ganado) y Paquita; hijos políticos Catalina Alemany, Maruja Gargallo y Miguel Mathcu (proprietario Bar Loa) y demás familiares les enviamos nuestro más sentido pésame.

EN PASEO MARITIMO (cerca Bahía Palace) Vendo LOCALES COMERCIALES (Buena inversión) Informes: «GAYA», calle Rubí 29. 1º

# AVIACO



AUMENTA SU SERVICIO AEREO A PARTIR DEL 1º DE ABRIL, CON:

- BARCELONA: 8 vuelos semanales
- IBIZA: 15 vuelos semanales
- MAHON: Martes, Jueves y Sábados. Sal. 13'45
- ARGEL: Jueves y Domingos en Pool con Air Algerie
- MARSELLA: Jueves y Domingos en Pool con Air Algérie.

DESDE EL 1º DE MAYO

- A BILBAO: Lunes, Miércoles y Viernes. Sal. 10'40.
- A MADRID: Domingos. Sal. 21'00.
- A BRUSELAS: 5 vuelos semanales en Pool con Sabena.

PARA MAS INFORMACION CONSULTE A SU AGENCIA DE VIAJES O EN

AVIACO: Conquistador, 42 Tel. 24104

Para su instalación frigorífica... TODOS EXIGEN el equipo que ayuda a servir mejor. J. F. MOYA Rubén Darío, 8 - 10 - Teléf. 15214

## Elizabeth Arden



## Geranium

PRIMAVERA EN SUS LABIOS

Vibrante y alegre como la flor de la cual toma el nombre. Un nuevo tono coral especialmente creado para dar a su boca la vitalidad de la Primavera.

Perfumerías

## Excelsior

Plaza Cort, 25 Plaza Pio XII, 21 Jaime II, 64

«VI Café de Redacción»

# TEMA: El campo mallorquín y sus problemas



Sr. Jaume. — Falta dinero para mecanizar y falta cultura para la debida aplicación de los medios y sistemas. La concentración parcelaria es indispensable, pero, mientras tanto, estoy de acuerdo con el Sr. Sagrera en que se deberían tomar medidas mucho más severas para impedir más divisiones de fincas, especialmente en el secano.



Sr. Ferrer de Sant Jordi. — La mecanización obligará a hacer una selección de terrenos y habrá fincas que tendrán que dedicarse a la producción madre. Pero hay que intensificar también la producción ganadera para hacer de la isla un centro de exportación de carne, lo que traería consigo la construcción de silos para plenos.



Sr. Camps. — Creo que sería beneficiosa la concentración parcelaria, pero debido a la mentalidad de los agricultores mallorquines habrá que esperar una serie de años para hacerla realidad.



Sr. Cruellas. — Lo que necesita el agricultor mallorquín es una ayuda técnica. Por otra parte creo que si el turismo perjudica en cierto modo a la agricultura también son mayores los beneficios que le reporta.



Sr. Sagrera. — Los problemas que tiene el campo mallorquín creo que son los generales de todo el campo español: carestía de mano de obra, falta de mecanización, carestía de la mecanización, atraso en la técnica agropecuaria, etc.



Sr. Coll. — Hace falta mecanizar, pero esto no está al alcance, hoy por hoy, del labrador medio, aun teniendo en cuenta las ventajas que ofrece el «Crédito Agrícola». Debemos lamentar la falta de cooperativismo entre los agricultores.

Como nuestros lectores saben, el pasado jueves celebramos en «BALEARES» nuestro VI Café de Redacción, dedicado al campo mallorquín y sus problemas y al que asistieron los siguientes señores:

Don Juan Jaume, Jefe Provincial de Ganadería; don Salvador Sagrera, Ingeniero Agrónomo; don Vicente Ferrer de Sant Jordi, Jefe de la Hermandad de Labradores y Ganaderos de Palma; don Jorge Coll Mayol, Presidente de la Cooperativa Agro-Pecuaria; don Gabriel Camps Oliver, agricultor de San Juan y don Pedro Cruellas, agricultor de Palma.

También tomaron parte en el debate nuestro Director, camarada Arroyo y el encargado de la Página Agrícola de «BALEARES», nuestro compañero de Redacción Gabriel Fuster Mayans.

Bajo el tema del enunciado, la discusión giró alrededor de las siguientes preguntas:

«¿Cuál cree usted que es la situación del campo mallorquín. Sus causas y remedios?»  
 «¿Considera que sería beneficiosa o perjudicial la concentración parcelaria en la isla?»  
 «¿Cree usted que el turismo en Mallorca perjudica a la agricultura o bien es ésta la que se beneficia con el turismo?»

He aquí el reportaje de este VI Café de Redacción, que como dijimos ha sido uno de los más interesantes que hemos celebrado.

Nuestro Director abrió el debate con estas palabras:

**Sr. Arroyo:**  
 —Nuestra reunión de hoy, como ustedes saben, se refiere al campo mallorquín y sus problemas. Hemos elegido este tema porque vamos tocando en nuestros «Cafés» todos aquellos asuntos que tienen un interés general y entendemos en «BALEARES» que el campo mallorquín tiene un gran interés, no solamente para aquellas personas que cuidan de él sino para todos, porque, en realidad, el campo es la despensa de todos nosotros. Basándonos en este interés general, hemos hecho unas preguntas también de carácter general, que abarcan en su contenido grandes facetas para que cada uno de ustedes pueda exponerlas de acuerdo con la opinión que les merezca.

«Antes de proceder al comienzo de la exposición de sus criterios respectivos quiero excusar la asistencia de los señores Jansá, al que había invitado por considerar que la cuestión de la Meteorología tiene una relación directísima con el campo; del señor Balaguer Ramis, del Predio Son Español y del señor Cladera, Jefe de la Hermandad de Labradores y Ganaderos de La Puebla, que no han podido reunirse con nosotros por diversas causas particulares y profesionales. Así, pues, tienen ustedes la palabra.»

**Sr. Sagrera:**  
 —Los problemas que tiene el campo mallorquín creo que son los generales de todo el campo español. Problemas de carestía de mano de obra, de falta de mecanización, de carestía de la mecanización, o sea, que la maquinaria es de un precio elevadísimo tanto en su adquisición como en su conservación y sostenimiento, algún problema de atraso en la técnica, etc., etc. Los de tipo local creo que serían los más interesantes, diferentes de muchos de los que presentan el problema general de España y creo que afectan más que a la agricultura a la ganadería, factor íntimamente ligado a la agricultura, tan íntimamente ligado que para mí, en Mallorca, concretamente, no hay agricultores y ganaderos, no hay más que agricultores pues todos son, además, ganaderos. Los problemas de la ganadería creo que sí son muy específicos en Mallorca y creo que si se resolvieran mejorarían mucho la situación del agricultor mallorquín. Mi opinión al particular es ésta:

«Normalmente, en todas las explotaciones ganaderas, los valores en venta son inferiores a los costes de producción, es decir, que el agricultor pierde dinero al transformar sus productos agrícolas, en otros de orden ganadero. Esta afirmación que parecerá absurda para mucha gente, incluso para los mis-

mos agricultores, puede ser comprobada por cualquiera. Basta que lleve una exacta contabilidad de su explotación, separando lo que son rendimientos agrícolas de los propiamente ganaderos.

«No obstante lo anterior, consideramos muy conveniente aumentar nuestras producciones ganaderas, al objeto de poder abastecer la provincia en sus necesidades actuales y futuras.

«De todos los factores que intervienen en el desarrollo de la ganadería, el más eficaz y en este caso el más necesario, es el económico; es preciso conseguir que los valores en venta, sean superiores a los costes de producción, bien sea disminuyendo éstos o aumentando los primeros.

«Los costes de producción pueden bajarse, pero no lo suficiente para solucionar el problema. La mejora de la explotación ganadera, al aumentar los rendimientos, actuará sobre los precios de coste, reduciéndolos. La mejora para ser eficaz debe ser total, es decir, que hay que mejorar la población ganadera, racionalizar la alimentación, tratar las enfermedades, etc.

«Pero, sobre los dos factores que más influencia tienen en el coste de producción de la ganadería, no conviene o no es posible actuar. Nos referimos a la mano de obra y al precio de los plenos.

«Bajo ningún punto de vista, consideramos prudente o aconsejable el abaratamiento de la mano de obra, si bien se estima que podrían mejorarse algunos de sus rendimientos.

«Lo aconsejable para resolver el problema que estudiamos es aumentar los valores en venta del ganado y de sus productos. Al decir esto, no queremos significar que hay que subir sea como sea. Lo que hay que evitar, sea como sea, es que, en determinadas épocas del año, baje el ganado hasta alcanzar precios verdaderamente ruinosos para el agricultor, con un pequeño o nulo beneficio para el consumidor.

«Si queremos producir lo suficiente para auto-abastecernos, forzadamente tienen que producirse sobrantes en determinadas épocas del año, y son precisamente estos sobrantes, la causa de todos los males y por tanto lo que se debe remediar.

«Por lo que respecta a la segunda pregunta diré que la concentración parcelaria la considero muy conveniente pero de muy difícil implantación. Sin embargo creo que tendrían que vigilarse el cumplimiento de las leyes que hacen que sigan dividiéndose las fincas, pues estando prohibida esa división hasta un cierto límite, es decir, hasta el límite de lo que llaman unidades mínimas de cultivo que son dos cuarteradas para el secano, aproximadamente y un cuartón para regadío. Sin embargo, creo no se cumplen.

«En cuanto a la tercera pregunta sobre el turismo en su aspecto de beneficio o perjuicio a la agricultura, considero rotundamente que le perjudica. Porque los cuatro rabanitos, lechugas y limones que consumen los turistas representan muy poco en relación con la total producción agrícola de Mallorca. Ninguna intervención puede tener el turismo en el precio de los cerdos ni en la cuestión ganadera ni en las almendras. No tiene más intervención que en los artículos que he indicado y se da la casualidad que en la época de mayor turismo es cuando la carne suele ir más barata, por lo menos el año pasado. Pero en cambio el turismo encarece la mano de obra y contra esto no tengo nada que objetar, pues me parece muy bien que el obrero gane mucho, pero impide que las faenas agrícolas puedan realizarse en condiciones económicas aceptables. Y puede darse el caso que algún año alguna cosecha grande de almendras que tiene que recolectarse precisamente en la época de turismo se ha vendido en recolección por no encontrar personal suficiente para hacerlo, porque todo el personal está dedicado entonces al turismo. Por lo tanto, yo creo que eso que preconizan los que están relacionados con el turismo, de que todos colaboremos y ayudemos, creo que debe cambiar rotundamente. Creo que de ahora en adelante el turismo es el que debe ayudar a todos. Y nada más.»

**Sr. Camps:**  
 —Yo creo que en el campo estamos en crisis. Primero por la sequía y segundo por la falta de mano de obra que escasea de cada día más. Muchos trabajos no se pueden llevar a cabo por no encontrar personal adecuado. Yo creo que en un plazo breve de tres, cuatro o cinco años si esto no cambia

## Los técnicos opinan sobre la sequía, la mecanización, la concentración parcelaria y la influencia del turismo

### Unos dijeron que el turismo perjudicaba a la agricultura y otros opinaron que la beneficiaba

no quedará nadie en el campo, pues un tanto por ciento respetable del agro mallorquín están sin labrar. Sobre todo las tierras que llamaríamos malas porque producen menos van a quedarse sin poder cultivarlas. ¿Remedios? La mecanización, pero hay que convenir que si por una parte es necesaria, por otra es muy cara y hay muchas fincas que no la admiten o la admiten muy poco ya que por ser muchas con arbolado y después por los desniveles que es, a mi parecer, lo que más dificulta la mecanización de tales fincas.

«En cuanto si es conveniente o no la concentración parcelaria, creo que sería beneficiosa. Pero debido a la mentalidad de los agricultores mallorquines habrá que esperar una serie de años para hacerla realidad. El agricultor mallorquín en general tiene las fincas como si fueran alhajas y se aferran a su conservación por tradición. Poco a poco va desapareciendo esa forma de pensar y ser. Se va notando en algunos lugares que el agricultor se convence de que tener diez fincas de media cuarterada es una ruina y que mucho mejor sería para él fundirlas en una sola. Pero, repito, este convencimiento general tardará mucho en llegar.

«En cuanto a la cuestión del turismo, yo creo que nos perjudica. Una porque debido a él no se encuentra mano de obra para el campo y después porque no se puede embarcar ganado ya que sería una molestia para los turistas. Pero añadiré que debería dedicarse un barco o un buen servicio regular dedicado exclusivamente al transporte de mercancías.

«Se me dirá que el turismo ha ayudado en gran manera a elevar el nivel de vida en Mallorca y a mí me parece bien porque cuanto mejor se viva, mejor. Y otra cosa, que tampoco el turismo al agricultor le hace ganar más dinero. Si el turismo los productos valdrían lo mismo o tal vez más, pues si ahora no nos permiten exportar y si entonces lo pudiéramos hacer con el sobrante, no bajarían los precios como ocurre ahora.»

**Sr. Cruellas:**  
 —A mi parecer el problema momentáneo es la sequía, pues en Mallorca en muchas zonas creo que se ha perdido un 25 por ciento de las cosechas y si no llueve dentro de quince días, o poco más, esas pérdidas se irán aumentando, hasta quizá un 50 por cien y entonces sólo se salvarán los cultivos en tierras de primera calidad de la isla.

«Por lo que respecta a las causas generales, no momentáneas, lo que necesita el agricultor mallorquín es una ayuda técnica. Por ignorancia por ejemplo hacemos uso de la potasa y desconocemos si la tierra ya tiene un exceso de esta materia, o falta tal u otro remedio.

«Abundo en lo expuesto de la falta de mano de obra y no tengo nada más que añadir a ello.

«En cuanto a la segunda pregunta, sobre la concentración parcelaria la considero muy beneficiosa porque si se estudian las horas que se pierden en los viajes de una finca a otra en muchos pueblos su valor alcanzaría una importante cantidad.

«Con respecto a la tercera pregunta, al turismo, yo creo que este perjudica en cierto modo a la agricultura pero que también son mayores los beneficios que le reporta. Pongo el ejemplo de la carne que se ha dicho que es más barata en época de turismo y yo digo que sí: en esa época el consumo no fuera elevado quizá no se produjera tanta. A la larga yo creo que el turismo es beneficioso. Ahora bien, también creo que el turismo es la causa del encarecimiento de la mano de obra en el campo y también la de su falta, pero únicamente en este aspecto, pues en relación con los precios de venta no, pues su mercado es mayor. De no existir este gran consumo quizá el agricultor no se hubiera esforzado en producir más.»

**Sr. Jaume:**  
 —Mi opinión en cuanto a la situación del campo mallorquín yo creo que es muy mala. He visto durante estos días, recorriendo las tierras entre Santa María, Biniali, Sancellas, Santa Eugenia, algo que no había conocido nunca: el abandono de las tierras, que ya no se labran hace un par de años. Nunca había visto tierras abandonadas en Mallorca ¿Causas? Yo creo que la causa es falta de dinero y falta de cultura. Estas son las dos causas. Sin dinero y sin cultura no se va a ninguna parte. El dinero para mecanizar el trabajo, la cultura para la debida aplicación de los medios y sistemas. Con la mecanización se ganaría en tiempo, con lo que resultaría más económico, pues por la rapidez de trabajo se aprovecharían los buenos tiempos y se solventaría también la falta de brazos.

«Sería, pues, muy conveniente y necesario que el Estado ayudara al agricultor para conseguir esa mecanización, pues está visto que por sus propios esfuerzos no lo podrá lograr. La maquinaria es carísima y son varias máquinas las que se precisan para laboreo eficiente. Porque solo pueden hacerlo los grandes propietarios pero no las pequeñas.

«Y puesto que he sacado a relucir estas pequeñas propiedades y entrando ya en la segunda pregunta considero que es una barbaridad que exista. Influye mucho en nosotros la sicología de nuestro carácter tan conservador del terruño que le legaron sus mayores. Habrán de pasar muchos años antes de que se convenzan de esa necesidad que es la concentración parcelaria. Y estoy con el señor Sagrera en que se deberían de tomar medidas mucho más severas para impedir divisiones de fincas, especialmente en el secano.

«A la tercera pregunta, sobre el turismo, yo creo que teniendo un mercado en Barcelona con dos millones de bocas que nos pueden consumir nuestros productos durante todo el año, el turismo no nos interesa y lo único que nos sirve es para encarecer los jornales, para sustraernos a los obreros porque todos aquellos que por su capacidad han podido abandonar el campo para servir al turismo no han dudado un momento en proceder así.

«Al único que puede beneficiar es el avicultor industrial, ese nuevo factor que está surgiendo ahora y que perjudicará a la agricultura. Hay hoy un señor que al margen del campo produce mil kilos diarios de carne de pollos destinados especialmente a ese turismo.

«En cuanto a ese mercado de Barcelona a que me refería antes, se da el caso de que Cataluña tiene el mercado mallorquín abierto cuando le conviene pero no nos ocurre a nosotros otro tanto.»

**Sr. Coll:**  
 —Después de haber oído las precedentes opiniones, emitidas por señores con superior criterio al mío, voy a exponerles mis puntos de vista.

«Uno de los aspectos más importantes a tener en cuenta para el futuro de la agricultura es, entre otros, la mecanización.

«Esta mecanización no está, hoy por hoy, a nuestro alcance, dadas las diversas circunstancias que afectan actualmente a la producción agrícola y ganadera, incluso teniendo en cuenta las ventajas que nos ofrece el «Crédito Agrícola».

«Debemos tener en cuenta que el ganadero o agricultor que piensa servirse de estos créditos, una vez que los tenga concedidos, debe pensar que queda en deuda y que a su vencimiento tiene que cancelar la deuda más los intereses, y como que los intereses que produce la finca son normalmente inferiores a los que devengan a tales créditos ya que consideramos que no están a nuestro alcance salvo exponiéndonos a la bancarrota.

«Otro de los aspectos importantes que afectan seriamente al campo es la cuestión del personal.

«El personal campesino especializado va desapareciendo, ya que encontrando profesiones más fáciles en la ciudad,

prefieren éstas a tener que aguantar las inclemencias de la jornada de trabajo agrícola, por lo que nos encontramos con la dificultad de admitir trabajadores no capacitados y con malas disposiciones para este trabajo, repercutiendo esto en un aumento de gastos para la buena explotación de una finca.

«También se puede tener en cuenta que hace unos años el campesino tiene que luchar intensamente contra las plagas que si bien ya se conocen antes no tenían la gravedad que ahora, pues un buen agricultor ve mermdas sus cosechas si a su debido tiempo no se cuida de fumigar con insecticidas caros y de buena calidad.

«Sería muy importante para la buena marcha de la agricultura y ganadería se hiciera un minucioso y detallado estudio sobre el precio de coste de un producto y se comparara al margen con el de los intermediarios que sin exponer nada por su parte se quedan con lo que tendría que ser el beneficio del productor y en cambio éste se queda a final de cuentas con un beneficio muy inferior al rendimiento que daría el capital de la finca en cualquier otra inversión.

«En cuanto a la concentración parcelaria me sumo a lo manifestado ya. Y por lo que respecta al turismo yo creo que no nos perjudica porque considero que cuanto más consumo haya, mejor para nosotros.»

**Sr. Ferrer de Sant Jordi:**  
 —La primera pregunta, sobre la situación del campo mallorquín, tiene varias facetas. En la cuestión de meteorología hoy nos encontramos en una situación un tanto apurada. Y creo que sería conveniente el empezar la costumbre arraigadísima de las rogativas para que Dios nos envíe lluvia. Pero esta es una causa esporádica, sobre la que no podemos asentar una opinión general.

«Las otras causas no dependen de Dios sino que dependen de los hombres y los hombres de las circunstancias, y éstas son tan extensas y tan complejas que de cada una de ellas se podría escribir un tratado. Pero como hay que concretar diré que en primer lugar se necesita la mecanización en las fincas que sea factible. Pues resulta que hay fincas con parcelas en las cuales se pueden laborar las tierras a base de tractores y máquina y tierras que hoy se tienen todavía en cultivo a base de la cosa más cara del mundo que es la artesanía, sobre todo en la parte de montaña que es la del cultivo del olivar y otros.

«Así hoy por hoy estas fincas se hallan en mi concepto tendentes a desaparecer, a desaparecer como finca agrícola y su transformación a base de fincas madereras. Otras fincas que son en mi opinión las únicas que se pueden salvar son las que aceptan la mecanización. Por razón de que hoy la mano de obra, debido a las influencias turísticas, debido al mejoramiento en el nivel de vida va rehuyendo el trabajo en el campo para dedicarse a una jornada de ocho horas en cualquier clase de industria.

«¿Remedios contra esta carencia de brazos? No hay duda que es la mecanización. Pero, señores, para alcanzar esa mecanización se necesita un factor esencial, que es el dinero y como también se carece de las disponibilidades de éste, entonces la solución la encontramos en la concesión de créditos, pero que estos créditos sean a largo plazo y a pequeño interés a los agricultores, para que puedan adquirir la maquinaria necesaria para poder prescindir de esos brazos que no se encuentran hoy.

«Sobre la implantación de la concentración parcelaria en la isla, en mi concepto todavía no es necesaria sino conveniente, pero no pasaremos muchos lustros en que en la isla de Mallorca será una cosa imprescindible, precisamente por la falta de brazos apuntada.

«En cuanto a la influencia del turismo en la agricultura yo creo que este asunto es beneficioso. Porque el turismo ha sido la causa de que en la agricultura se haya operado una corriente de superación, a lanzarse adelante, a sacar el máximo rendimiento a sus tierras y a entrar en la mecanización. Porque el turismo, aumenta el consumo y además de este hemos de tener en cuenta el aumento de población natural que lleva la vida en sí y si aumenta el consumo hay que ingeniar para aumentar la producción y como nos hallamos en una isla en la cual no puede crecer la tierra nos vemos también en la obligación de sacarle mayor rendimiento.

«Pero no está sólo en aumentar esta

producción agrícola, hay otro punto que también es factor importante y éste es el de la ganadería. Porque si hoy se produce cierto número de cabezas de ganado y con ellas cubrimos las necesidades de ciertas épocas del año con él es más que necesario llegar a una producción fuerte de carne para poder no sólo autoabastecer nuestras necesidades en la provincia sino que llegará a un punto de que se podría exportar carne a la península y así contribuir a evitar que nuestro Gobierno se vea obligado a importar carne, ya que toda la carne que nosotros pudiéramos enviar a la península además de sostener unos precios equitativos evitaríamos que el Gobierno tuviera que hacer esas importaciones. Y para alcanzar este afán habría que solicitar la supresión del plan de sementeras, que si bien todo el mundo ha cumplido conforme a lo ordenado, aquí en Mallorca, salvo contadísimas fincas, no pueden realizarlo y lo realizan.

«Así, dando libertad en el plan de sementera se podría sembrar pienso única y exclusivamente a fin de tener una ganadería cubierta. Y también hacer ver la necesidad de la construcción de silos. Este asunto merece la pena que se enseñe y se divulgue al máximo porque puede ser la salvación de una cantidad de cabezas de ganado magnífica y enorme.»

**Sr. Arroyo:**  
 —Quiero hacerle una pregunta, señor Ferrer, a propósito de la opinión general que ha saltado aquí sobre la mecanización del campo y la carestía de la maquinaria agrícola: ¿las Hermandades de Labradores y Ganaderos no disponen de medios mecánicos para el uso y disfrute de ellos entre sus asociados? **Sr. Ferrer de Sant Jordi:**  
 —Antes de responder a su pregunta quiero hacerle saber a usted que las Hermandades son unas asociaciones a las cuales están obligados a pertenecer todos los labradores y dependen de las Cámaras Oficiales Sindicales Agrarias. Nosotros no percibimos ningún emolumento más que el de las cuotas irrisiones de nuestros asociados que alguna de ellas se eleva a dos pesetas al mes.

**Sr. Arroyo:**  
 —Entonces, aquí en Mallorca, ¿ninguna Hermandad de Labradores dispone de maquinaria para uso de sus afiliados? **Sr. Ferrer de Sant Jordi:**  
 —Esa es pregunta le responderé que hace tres años y medio cuando me nombraron Presidente de la Hermandad de Labradores de Palma, hallé unos dineros, pocos, y en colaboración de otros señores se adquirieron dos máquinas de pulverizar. Estas máquinas están en uso. En Petra, la Cámara Oficial Sindical Agraria tiene unos equipos de tractores, máquinas de trillar y otros.

**Sr. Sagrera:**  
 —Si me permiten yo aclararé este concepto. La única maquinaria agrícola que poseen los organismos más o menos sindicales son unos tractores que tiene la Cámara Agrícola con otras tantas trilladoras; la Cooperativa Agrícola de Caimari o de Selva dispone de un tractor, pero creo que no es de la Cooperativa, sino de un particular y la de Sa. Cristóbal en Menorca. Y si mi memoria no me falla creo que no hay más maquinaria que ésta, salvo las máquinas de pulverización de la Hermandad de Palma y las de la Cooperativa de La Puebla y alguna más que pueda haber.

**Sr. Arroyo:**  
 —Yo he formulado mi pregunta por la razón de que en calidad de periodista he asistido en Burgos a la entrega de una cantidad verdaderamente asombrosa de maquinaria a las Hermandades de Labradores. ¿Qué sistema es el que han seguido esas Hermandades para poder disponer de esos medios? **Sr. Ferrer de Sant Jordi:**  
 —A través de las Cámaras Agrícolas. **Sr. Coll:**  
 —Lo que lamentamos nosotros es que desde mucho tiempo o de siempre no exista el cooperativismo entre los agricultores. La Cooperativa, a veces, es tan pobre como las Hermandades. Y la dificultad que tenemos es la falta de cooperativismo de los agricultores, pues todos son independientes.

**Sr. Sagrera:**  
 —Es el verdadero problema que habría que resolver. Tratar de organizar la cooperación y luego se podría entrar en el estudio de la posibilidad de mecanización.

**Sr. Ferrer de Sant Jordi:**  
 —El problema principal para mecanizar es la falta de dinero. Y es que los

«Pero no está sólo en aumentar esta

(Continúa en la página siguiente)

# CINE Los estrenos

## «TOKENDE»

Proyección: Sala Rivoli

Antes de abandonar a sus propios destinos un pueblo cuyos sectores extremistas olvidarian, y harían olvidar los favores recibidos de aquellos que les "habían liberado" de la miseria corporal y espiritual y devuelto su condición de seres humanos, Bélgica quiso dejar constancia de su obra en su ex-colonia de el Congo. "Los señores de la selva" nos mostró la parte más pintoresca, el atractivo salvaje de una tierra casi virgen. "Tokende" que en lengua nativa significa "vamos", nos muestra un aspecto humano mucho menos conocido y digno de ser tenido en cuenta: la ingente labor de los misioneros para llevar la luz del Evangelio a unas gentes sumidas en la ignorancia y la superstición y, con el símbolo de la Caridad cristiana, transformar los seres de aquellas tierras, hacer hombres de fe e instruidos que, en el día de mañana, puedan transformar el Congo en una tierra civilizada.

Iglesias, seminarios, hospitales, escuelas, universidades, leproserías etc. han surgido de la selva y el misionero, muchas veces a costa de su vida, trabajando en un clima hostil, ha sido, además de portador de la Buena Nueva, médico, albañil, maestro... y, sobre todo, amigo, para aquellas gentes que, a pesar del color de su piel, son, como nosotros, hijos de Dios y herederos del cielo.

Bello documental el realizado por Gerard de Boe, digno de verse y más en estos días santos; una demostración de que la sémbrada del católico país belga, durante medio siglo, tiene que dar, a pesar de los momentos actuales de confusión, un óptimo fruto. Muy significativa la secuencia final de la ordenación de nuevos sacerdotes de manos de un Obispo indígena.

## «TU MANO EN LA MIA»

Proyección: Sala Born

Este film está hecho a mayor honra y gloria de la música de "jazz" y en homenaje a una figura rutilante de los años 20 y 30: Red Nichols que, en su or-

questa "The Five Pennies", vio reunidos, nada menos, que nombres tan ilustres, para el discutido y tan americano género musical, como fueron, o son, Glen Miller, Tommy Dorsey, Benny Goodman y Artie Shaw, sin olvidar a Luis Armstrong, gran amigo de Nichols y que en este film vuelve a interpretarse a sí mismo.

Se trata de un film muy americano, hecho con el carino con que Hollywood trata a estas figuras de la música moderna y que han inspirado ya varias películas recibidas con júbilo en su país de origen y no tanto en Europa aunque, por su dignidad, hayan conseguido una normal aceptación por parte del público.

Puede que entre estas películas, sea "Tu mano en la mia" la que más nos ha convencido y posiblemente sea la que consiga atraer mayor cantidad de público. Primero porque se trata de un film simpático y limpio y, segundo, porque Melville Shaivenson, ha conseguido un uso inteligente del color, que aquí no es un elemento más sino algo que tiene un verdadero valor en el conjunto del film. "Tu mano en la mia" es un cúmulo de atractivos visuales y la banda sonora recoge números musicales que saborearán los amantes del "jazz", y gustarán a los que no lo son tanto, por la categoría de sus intérpretes que hacen gala de su sentido del ritmo en un género como aquí se afirma, en que la improvisación tiene un gran valor.

Danny Kaye no es el payaso acostumbrado y su interpretación está llena de humanidad triunfando como actor y como cantante. También Bárbara Bel Geddes está en su papel de mujer sencilla y amante del hogar, de un hogar tan difícil de formar por los artistas de vida trashumante.

Prosiguiendo su brillante campaña teatral, la empresa del Teatro Principal nos anuncia para el próximo domingo la presentación del mejor actor cómico español, Paco Martínez Soria.

El genial mímico español, a quien relevantes plumas le han comparado a Charlot, viene a Palma para ofrecernos una brillante temporada y en el transcurso de la cual presentará cuatro estrenos, cuatro de sus grandes creaciones.

La Compañía ha de permanecer ocho días en el Principal, único teatro de la isla en que actuará, por lo que cada una de las obras que ha de estrenar serán representadas en dos únicos días. La programación será la siguiente:

Días 2 y 3 de abril. "¡La cosa empezó... en el 7!", de Soriano de Andía.

Días 4 y 5 de abril. "¿Qué hacemos con los hijos?", de Carlos Llopi.

Días 6 y 7 de abril. "El abuelo Curro", la obra considerada como la máxima creación de Paco Martínez Soria.

Días 7 y 8 de abril. "La educación de los padres". La obra más cómica en el repertorio de la Compañía.

Estas son las obras a representar en esta temporada que se iniciará el Domingo de Resurrección y que se prolongará hasta el día 7, siendo las funciones diarias de tarde y noche. El próximo sábado, en la taquilla del Principal, ya serán puestas a la venta las localidades.

## CINEFILO

### PAJAROS VIVOS

Compramos de todas las especies. Ofertas, al Apartado, 14.140 MADRID

# Paco Martínez Soria, en el Teatro Principal

## En la temporada de Pascua, ofrecerá cuatro estrenos

Prosiguiendo su brillante campaña teatral, la empresa del Teatro Principal nos anuncia para el próximo domingo la presentación del mejor actor cómico español, Paco Martínez Soria.

El genial mímico español, a quien relevantes plumas le han comparado a Charlot, viene a Palma para ofrecernos una brillante temporada y en el transcurso de la cual presentará cuatro estrenos, cuatro de sus grandes creaciones.

La Compañía ha de permanecer ocho días en el Principal, único teatro de la isla en que actuará, por lo que cada una de las obras que ha de estrenar serán representadas en dos únicos días. La programación será la siguiente:

Días 2 y 3 de abril. "¡La cosa empezó... en el 7!", de Soriano de Andía.

Días 4 y 5 de abril. "¿Qué hacemos con los hijos?", de Carlos Llopi.

Días 6 y 7 de abril. "El abuelo Curro", la obra considerada como la máxima creación de Paco Martínez Soria.

Días 7 y 8 de abril. "La educación de los padres". La obra más cómica en el repertorio de la Compañía.

Estas son las obras a representar en esta temporada que se iniciará el Domingo de Resurrección y que se prolongará hasta el día 7, siendo las funciones diarias de tarde y noche. El próximo sábado, en la taquilla del Principal, ya serán puestas a la venta las localidades.

## HOSTELERIA

Uniformes, chaquetas camareros, equipos completos. PEQUEÑAS GALERIAS (junto al Cine Actualidades)

## ESTADIO LUIS SITJAR

Domingo a las 4. Partido infantiles IDEAL - LUIS SITJAR  
A las 5 tarde: Extraordinario partido internacional

Orebro Sport Club - R. C. D. Mallorca

I División SUECIA I División ESPAÑA



OLLE SAAV (5 veces internacional)



LUNDGREN (3 veces internacional)



ORVAR BERGMARK (60 veces internacional y seleccionado para enfrentarse al Real Madrid con la selección europea). El mejor jugador de Europa en su sitio.



WENDT (12 veces internacional)

Niños: Entrada gratis en la localidad de General.

## SENSACIONAL TEMPORADA DE TEATRO COMICO

Días 2 y 3 Abril  
**¡La cosa empezó... en el 7!**  
de V. Soriano de Andía

Días 4 y 5 Abril  
**¿Qué hacemos con los hijos?**  
de Carlos Llopi

Días 6 y 7 Abril  
**El abuelo Curro**  
La máxima creación de PACO MARTINEZ SORIA

Días 8 y 9 Abril  
**La educación de los padres**  
**¡CARCAJADAS CONTINUAS!**  
Los grandes éxitos de la COMPAÑIA DE COMEDIAS COMICAS  
**PACO MARTINEZ SORIA**

# VI CAFE DE REDACCION

(Viene de la página anterior)

precios de producción no corresponden a los precios base de producción de procedencia extranjera por la razón de que estos están mecanizados casi en un cien por cien.

Sr. Arroyo: —Es que no solamente tienen ellos la mecanización sino la intensificación de la producción.

Sr. Ferrer: —Pero es que la intensificación la lleva la mecanización.

Sr. Fuster: —No hay que confundir. La mecanización es una parte, la más importante, de la industrialización.

Sr. Arroyo: —Yo creo que se hace necesario extirpar de la mente del español la idea de que la explotación agrícola es una cosa personal, una cosa familiar. Hay que convertir la explotación agrícola en una explotación industrial. Que la finca sea una fábrica y entonces ese sentimiento, ese apego al terreno de que están ustedes hablando, y que lo hay en toda España, desaparezca como ha desaparecido el afecto al terreno dentro del casco urbano de una ciudad, en donde se venden los solares edificables. Ese ritmo tan inferior de nuestra industrialización agropecuaria con respecto al de los demás países es el que provoca la diferencia de rendimiento de nuestra producción y de nuestros precios en relación con el exterior.

Sr. Ferrer de Sant Jordi: —Pero la razón del por qué no se industrializa y la razón del por qué no se mecaniza la agricultura en España es porque por ejemplo en Italia un tractor de 40 a 30 HP les cuesta el valor de 10 mil kilos de trigo. En España nos cuesta 40 mil kilos de trigo. Y además hay otra cosa y es que si nosotros hablamos de mecanizar, industrializar la agricultura creo que tenemos que colocarnos en el mismo ritmo de amortizaciones que tiene la industria.

Sr. Arroyo: —Es que en el campo no fige el mismo régimen de amortizaciones que en la industria metalúrgica, por ejemplo?

Sr. Ferrer de Sant Jordi: —No puedo responderle con conocimiento de causa porque no soy industrial. Pero lo que sí sé es que los labradores antes estábamos aparte en el régimen social de seguros y previsión, pues teníamos unas cuotas más bajas y en cambio ahora nos tienen equiparados a la industria y con esto sufrimos una elevación considerable en nuestra cotización, que pasó de un cinco a un nueve por ciento o cosa así.

Sr. Cruellas: —Yo he podido apreciar que en los recibos de contribución que hay un medio por ciento pro paro que viene cargado sobre el líquido imponible que lo estamos liquidando mensualmente por otra parte.

Sr. Camps: —Ahora estamos pagando seguros dos veces.

Sr. Arroyo: —Concretamos, ¿qué interés se extrae del capital invertido en el campo?

Sr. Sagrera: —Vaiga una aclaración. El capital invertido en el campo lo dividimos en tierras, ganado, aperos, capital por máquina, capital circulante, etc. Porque alguno de éstos tiene rentas completamente distintas.

Sr. Arroyo: —Unifiquemos todo para poderlo después comparar con el capital invertido en una explotación industrial, en la cual también hay diversos conceptos, y así podremos hacer la comparación entre la explotación agrícola y la explotación industrial metalúrgica, considerando el campo como una explotación industrial.

Sr. Cruellas: —Englobando todo yo creo que se puede ir más allá de un dos o un tres por ciento, por término medio.

Sr. Arroyo: —¿Se entiende ese beneficio sin mecanizar?

Sr. Sagrera: —Sin la mecanización los rendimientos han de ser pobres a la fuerza. Con ella será perfectamente posible, en muchísimas tierras

de Mallorca, coger un tractor, coger una grada y cubrir cuatro semillas para sembrar pastos. Y en cambio será imposible coger la media cuarteradita actual y sembrarla de trigo y labrarla y hacer todas estas cosas con un tractor. Además habrá que hacer otra cosa y es que el propietario de esta finca tendrá que unirse a otros para poder labrarla con un tractor.

Sr. Arroyo: —En consecuencia, la mecanización es necesaria.

Sr. Sagrera: —Necesaria y habrá que adaptar muchos cultivos y mucha manera de ser de la propiedad a las condiciones necesarias para poder aplicar la maquinaria.

Sr. Fuster: —Si me permiten y con el fin de hacer un resumen sobre el que se podrá hacer las objeciones que consideren oportuno. Vamos a plantearnos en este punto. Yo he ido tomando notas y en base de ellas iré exponiendo las distintas conclusiones a que se ha llegado. Pero antes de seguir adelante quiero justificar mi presencia entre ustedes con el solo hecho de ser el encargado de nuestra Página Agrícola, no como técnico agrícola sino como modesto periodista y hago esta salvedad porque, repito, que yo no voy a emitir ninguna opinión personal sino, simplemente, me voy a basar para hacer el resumen necesario en esta clase de reuniones, en lo que aquí se ha dicho.

«Parece que existe un absoluto acuerdo en la cuestión de la sequía. Si no llueve pronto y mucho se producirán graves daños en nuestro campo, daños que ya empiezan a notarse en las tierras fértiles.

«En cuanto a la necesidad de la mecanización también parece que existe acuerdo si bien con leves diferencias de matiz en cuanto al énfasis que debe aplicarse a los cultivos existentes o bien son los cultivos los que deben adaptarse a la mecanización del campo, que viene por sí misma, de la misma manera que vino la parcelación de los grandes latifundios; por razón natural.

«También parece que existe completo acuerdo sobre la necesidad de la concentración parcelaria, si bien tardará unos cuantos años en ser comprendida por todos los afectados, dada la especial mentalidad del país mallorquín.

«Todos están conformes en que el turismo ha enriquecido la mano de obra en el campo. En lo que existe una diferencia de apreciación es en si el turismo beneficia o perjudica globalmente a la agricultura, pues mientras los señores Sagrera y Camps dicen rotundamente que es perjudicial, los señores Cruellas y Coll creen que el turismo ha favorecido poderosamente el consumo de productos agrícolas y ganaderos. El Sr. Jaume es de la opinión que en ciertos aspectos, como en el del absentismo, el turismo ha perjudicado al agricultor, mientras que en otros aspectos, como en el de consumo de carne, le ha beneficiado. El señor Ferrer de Sant Jordi ha dicho que el absentismo del campo le ha estimulado para proceder a la mecanización de sus tierras y cree que, en general, el turismo ha producido un alza en el nivel de vida que se ha traducido en un mayor consumo de productos agrícolas, que antes no existía.

«También ha habido acuerdo en la necesidad de poder embarcar ganado a Barcelona siempre que las necesidades del consumo insular estén cubiertas.

Sr. Arroyo: —Yo creo que quedan dos cosas que también deberían recogerse en el resumen y es la petición de los créditos a largo plazo y a pequeño interés, y el peligro de que la agricultura en Mallorca entre en un periodo de crisis debido a las fincas abandonadas por falta de mano de obra para su cultivo.

«Y con esto, señores, podemos dar por terminada nuestra reunión.

## Éxito científico de un veterinario mallorquín en Barcelona

En sesión especial de la Academia de Ciencias Veterinarias de Barcelona, ha disertado el veterinario de Palma de Mallorca, don Luis M<sup>o</sup> Pomar y Pomar, especialista en enfermedades de los pequeños animales sobre el tema: Síndrome Uremico.

Ante un numeroso público compuesto de veterinarios y médicos, ha desarrollado brillantemente el tema, exponiendo sus investigaciones y experiencias en el complejo cuadro del síndrome urémico, que en virtud de la Patología comparada aclara muchos aspectos poco conocidos de esta dolencia, tanto en los demás animales como en el hombre. Detalló ampliamente los diversos síntomas característicos, lesiones etiopatológicas y tratamiento correspondiente a cada una de sus distintas variantes.

El interés del tema y su magnífico desarrollo dio lugar a numerosas intervenciones, comentando los más decisivos puntos de la conferencia.

**SALA RIVOLI**

Se enorgullece anunciando para **DOMINGO DE PASCUA** En el más bello escenario, la más bella historia de amor que el cine haya relatado

WARNER BROS. PRESENTA LA PRODUCCION PIRENE FILMS S.A.

JEANNE VALERIE  
CARLOS LARRANAGA  
M<sup>o</sup> ANGELES HORTELANO  
JOSE RUBIO  
LUZ MARQUEZ  
LUIS INDUNI  
DIRECTOR: RAFAEL GIL

**SIEGA VERDE**

Basada en la novela "VERD MADUR" DE JOSE VIROS EASTMANCOLOR

Ella había nacido para amar, y su amor fue callado, generoso, sin reservas. TOI...!

**Jeanne Valerie**  
La nueva estrella juvenil francesa, compendio de belleza, picardía, e ingenuidad, es la heroína de esta película maravillosa

(Autorizada sólo para mayores)

**IMPORTANTE**  
Adquiera desde mañana jueves, las localidades numeradas para las funciones de domingo y lunes

## Los norteamericanos ya empiezan a planear su veraneo

Todo se proyecta con una gran antelación en los Estados Unidos

**NUEVA YORK** (Servicio especial para «BALEARES»). — Las copiosas nevadas caídas sobre Nueva York y la costa Este del país, no han sido suficientes para paralizar el espíritu previsor de los Estados Unidos.

Mientras las brigadas municipales limpian las calles de la ciudad, llevándose la nieve en grandes camiones, como si se tratase de escombros, los norteamericanos se entregan a la regocijante tarea de hacer planes para su próximo veraneo.

La gran antelación con que todas las cosas se proyectan en los Estados Unidos, puede apreciarse de manera singular en el espíritu individual de las gentes mucho mejor que en los programas de desarrollo y trabajo de las grandes empresas. Así, cuando en muchos países todavía no se ha comenzado a hablar del verano, un alto porcentaje de norteamericanos tienen ya hechas sus reservas de billetes y hoteles, para cuando llegue la estación estival.

Conocedoras de esta tendencia, las compañías de viajes se encuentran actualmente entregadas a la organización y confección de itinerarios, que puedan resultar del mayor interés para los veraneantes.

La tónica general viene dada por las vacaciones en el extranjero, fundamentalmente Extremo Oriente y Europa. Hay excursiones, como la organizada por el Padre Gerald B. Hauser, profesor de Historia y Estudios sociales del Seminario de San Francisco en Milwaukee (Wisconsin), en los que se procura incluir ambas.

La excursión organizada por el Padre Hauser, partirá de Nueva York el día 3 de julio próximo en un Clipper a reacción de Pan American, y regresará a su punto de origen el 14 de agosto, después de haber pasado por Hawái, Japón, Hong-Kong, Manila, Bangkok, India, Beirut, Jerusalén, Cairo, Grecia, Italia y Francia.

A lo largo de tan impresionante recorrido los participantes en ella podrán visitar antiguos templos budistas en Kyoto y Nara, la ciudad sagrada hindú de Banares, el Santo Sepulcro y los lugares bíblicos de Jerusalén, las pirámides de Egipto, la Acrópolis de Atenas y la Catedral de San Pedro y demás monumentos de interés en Roma.

El Padre Hauser ha logrado también que el Papa reciba a los excursionistas en audiencia, en el Castillo de Gandolfo, su residencia de verano.

## Doce miembros de una familia perecen en el incendio de una granja

Han sido hallados ocho cadáveres

Clarkville (Tennessee, EE. UU.) 28.— En las primeras horas del día, un incendio ha destruido una granja en la que vivía una familia de doce miembros, y las autoridades temen que todos hayan perecido carbonizados. Existe la posibilidad —dicen las autoridades— de que algunos de los niños no se encontrasen en casa, por haber quedado con algunos amigos por la noche o que algunos hayan escapado del incendio, pero no hay pruebas de que haya ocurrido esto.

La familia, estaba formada por Alex Whitehead, de 31 años; su esposa Dorothy, de 29, y los hijos Janne, de 13; Robert, de 12; James de 11; Patricia, de 10; Diane, de 9; Carolyn, de 8; Sarah de 4; Wayne de 3 y Johnny, de 9 meses. El padre de la mujer de Whitehead, Albert Gibbs, de 61 años, también vivía en la casa. Todavía no se ha recuperado ningún cadáver de entre las humeantes ruinas.— Efe.

### SE ENCUENTRAN OCHO CADAVERES

Clarkville (Tennessee, EE. UU.) 28.— Han sido hallados los cadáveres de ocho de las doce personas de la familia Whitehead, que se supone se encontraban en la gran residencia de la misma, destruida por el incendio. Continúa la búsqueda de otros cadáveres.

## Cae del camión en el que trabajaba y se mata

Poco antes de las dos de la tarde de ayer ocurrió en nuestra ciudad un accidente que costó la vida a un hombre. Trabajaba sobre un camión, cuando desde aquella altura se cayó al suelo de cabeza, quedando sin sentido. Trasladado a la Casa de Socorro se le apreció shock traumático y fuerte conmoción cerebral de pronóstico grave. En vista de su estado, fue trasladado en una ambulancia a la Residencia Sanitaria del Seguro de Enfermedad, donde falleció al poco tiempo de su ingreso.

Se llama el infortunado obrero Jaime Suredda Esteve, de 54 años, casado, natural de Artá, chófer de profesión y domiciliado en la calle Balmes, 76.

Del hecho se dio cuenta a la autoridad competente.

Clarkville (Tennessee, EE. UU.) 28.— En las primeras horas del día, un incendio ha destruido una granja en la que vivía una familia de doce miembros, y las autoridades temen que todos hayan perecido carbonizados. Existe la posibilidad —dicen las autoridades— de que algunos de los niños no se encontrasen en casa, por haber quedado con algunos amigos por la noche o que algunos hayan escapado del incendio, pero no hay pruebas de que haya ocurrido esto.

## Mir recibe el reloj «Sarcar» que se ganó en el partido contra el Zaragoza



Acudió ayer tarde a nuestra redacción el magnífico jugador del Real Mallorca Julián Mir, quien como es sabido, fue el elegido por la afición, para que se apuntara el premio consistente en un Reloj Sarcar que concede a cada partido al jugador más destacado el delegado en Palma de esta magnífica marca de relojes suizos, Joyería Mallorca.

Al acto de entrega, que efectuó nuestro redactor deportivo Rat, asistió don José Aguiló de Joyería Mallorca.

Mir se mostró encantado del premio que se le otorgaba y prometió hacerse digno de nuevas distinciones, pues aunque tenga ya un par de relojes, no le importaría nada que su mamá por ejemplo luciera uno de esos preciosos modelos que Sarcar va a lanzar al mercado dentro de breves fechas.

Felicitemos a Julián Mir por la distinción y le felicitamos también por la favorable crítica que su actuación en Bilbao ha merecido también.

**FLEX** Vd. conoce el prestigio **FLEX... ahora podrá ver todo lo que FLEX fabrica en**  
**jase** distribuidor **FLEX**  
 SAN MIGUEL, 40 - TELF. 11078

# EL «CORAZON DE TRANSISTORES», NUEVA MARAVILLA DE LA CIRUGIA CARDIACA

En los últimos años las operaciones-milagro en cirugía cardíaca se han sucedido a un ritmo tal que ya casi nos hemos acostumbrado a oír hablar de corazones nuevos, arterias de plástico y pulmones artificiales.

Y he aquí que antes de que hayamos podido acostumbrarnos del todo a estas maravillas ya se nos habla de un corazón eléctrico. Imaginemos que en el lugar de nuestro corazón verdadero, de ese corazón al que los antiguos atribuían todas las facultades del cerebro hay una pequeña máquina que habrá que cambiar cada cinco años.

Es la aventura, inimaginable hace pocos años todavía, que vivirá durante toda su existencia un niño norteamericano de 8 años llamado Larry Graves. A la edad en que los niños normales comienzan a interesarse en los transistores y en los aparatos eléctricos en miniatura será gracias a unos transistores y a unos aparatos eléctricos como Larry podrá jugar igual que los demás niños.

A los 8 años, Larry ha tenido que ser internado 30 veces en un hospital a causa de un pequeño agujero en el corazón que tiene desde que nació en una familia muy pobre de Fairmount, al Sur de los Estados Unidos. Hace pocos meses todavía que los médicos habían renunciado a toda esperanza de salvarle.

Fue entonces cuando se benefició de dos milagros. Los habitantes de su pequeña localidad hicieron una colecta con el fin de que le operara una de las eminencias de la cirugía cardíaca el Dr. Frank, de Boston.

Este se decidió, al observar este caso desesperado, experimentar un aparato de su invención, un corazón artificial del tamaño de una caja de cerillas.

### CINCO HORAS DE OPERACION

Se trata de un transistor alimentado por unas minúsculas baterías que permiten un movimiento regular al músculo cardíaco. Nunca se hubiera atrevido el Dr. Frank a adaptar su aparato al organismo de un niño si éste hubiese tenido la mínima posibilidad de sobrevivir por otros medios.

Porque el suplemente de vida conseguido por Larry Graves lo

Un doble milagro del corazón ha permitido al pequeño Larry salvar su vida

- El corazón eléctrico del doctor Frank.
- Y la bondad de sus conciudadanos, que recaudaron el millón de pesetas necesario para la arriesgada operación

ha sido al precio de una operación cada cinco años: cada vez que sea preciso reemplazar las pilas agotadas situadas bajo la epidermis en la región abdominal. Pero el niño no lo siente: por primera vez desde hace meses ha abandonado la cama y lleva una vida normal.

Este éxito no tiene parangón en toda la Medicina moderna.

El 14 de octubre pasado, el cirujano, que tiene una gran práctica en operaciones a corazón abierto, comenzó por taponar la grieta en el corazón de Larry. Comprobó entonces que el órgano latía con demasiada lentitud. Se decidió fijar el corazón del niño a una máquina, un corazón artificial gigante, del que se esperaba una ayuda momentánea comparable a la que supone la respiración artificial para un ahogado.

Pero Larry se encontraba así

## Un muerto y un herido en Bilbao

### AL NO PARAR UN COCHE ANTE EL ALTO DE LA FUERZA PUBLICA

Bilbao, 28.—En el día de ayer, a las 20.30, fuerzas de orden público que se encontraban alerta para una misión de vigilancia que tenía por objeto la detención de un coche de determinadas características, invitaron a detenerse en las inmediaciones del lugar conocido por Bolueta próximo a Bilbao, a un coche de características similares al esperado. Parece ser que la orden de parada al vehículo no fué atendida por el conductor, y al no ser cumplimentada inmediatamente, la fuerza pública hizo varios disparos sobre el citado coche, a consecuencia de los cuales resultaron con heridas muy graves don Javier Satarrita Elxepuru, natural de Bilbao, y don José Antonio Martín-Ballesteros y Martínez, natural de Calatayud (Zaragoza). Don Fernando Lariscotia Minenza, tercer ocupante del vehículo, resultó ileso; todos ellos personas de reconocida solvencia en los medios comerciales de Bilbao.

Los dos heridos fueron trasladados rápidamente en un coche de la policía, al hospital general, donde el señor Satarrita, falleció acto seguido.

El asunto ha pasado a la jurisdicción militar, que ha nombrado un juez para el esclarecimiento de los hechos.—Efe.

incapacitado para salir de su cuarto: prisionero en cierto modo de un aparato que le permitía sobrevivir.

—No se puede someter a este niño a tal suplicio —dijo el Dr. Frank—. Voy a arriesgarme a utilizar el «pacemaker» (entrenador).

Esta segunda operación fue de una dificultad extrema. Bajo las miradas angustiadas de todo un equipo de médicos, se prolongó durante cinco horas.

—No nos atrevíamos a mirar el reloj —ha dicho una enfermera.

El «pacemaker», que pesa 300 gramos y tiene 8 cms. de largo por 8 cms. de ancho, estimula al corazón produciendo chispas que se transmiten desde las baterías mediante hilos y electrodos. El Dr. Frank ha esperado hasta ahora para publicar el informe oficial de esta operación efectuada el 4 de noviembre; deseaba asegurarse del éxito completo.

### EXISTENCIA COMPLETA-MENTE NORMAL

Ahora, el corazón de Larry late a un ritmo normal, gracias a esta maquinita rodeada de una funda de nylon, situada en el hueco dejado por dos costillas que hubo que extirpar.

El niño no siente molestia alguna ni fatiga. Podrá llevar una existencia perfectamente normal con la única condición en todo caso de no hacer esfuerzos deportivos o de otra clase.

Los transistores empleados son de fabricación japonesa. Las pilas de mercurio han sido dotadas de una autonomía extrema, pero no ha sido posible hacerles sobrepasar una duración de 60 meses.

El «corazón de transistores», pertenece desde ahora al arsenal médico contra formas particularmente graves y hasta ahora consideradas incurables, de deformaciones cardíacas congénitas o adquiridas.

Un inconveniente mayor: la intervención quirúrgica tiene una duración excepcional y representa unos gastos considerables que pueden cifrarse en un millón de pesetas. Larry se ha beneficiado de la generosidad de sus conciudadanos. Puede decirse que éste ha sido otro milagro del corazón. Pero los milagros en este terreno no siguen siempre a los de la ciencia.

Paulette CARRET

(Es un reportaje especial para «BALEARES» de la Agencia FIEL-MATEKALO)

## Elizabeth Taylor



## viaja en avión a Hollywood

### YA SE ENCUENTRA BIEN

Nueva York, 28.—Elizabeth Taylor ha salido en avión para Hollywood.

Al abandonar el hotel en que, con su marido y sus padres, había pasado la noche, la artista parecía tan nerviosa como a su llegada de Londres, el lunes. Sin embargo, al llegar al aeródromo respondió a una pregunta acerca de su salud:

«Me encuentro muy bien, muchísimo mejor. Muchas gracias».

A la pregunta de si reanudará el desempeño de su papel en la película «Cleopatra», Elizabeth Taylor respondió: «Aún no lo sé. Me parece que necesito un buen descanso».—Efe.



## Hay que esterilizar los cohetes

Los cohetes enviados por el hombre a otros planetas, Marte, Venus, o a la Luna, deberán ser esterilizados como un escarpelo de cirujano a fin de no contaminar la vida que pueda existir sobre esos planetas, ha declarado un sabio americano.

Ante la Sociedad Americana de Astronáutica, el doctor Charles Gell, que dirige los servicios de ciencias biológicas de la sociedad Vought Aircraft ha estimado que si la Luna es esterilizada, como generalmente se admite, no es imposible que en el curso de los miles de millones de años de evolución en el espacio de los esporos de materia viva, hayan sido recogidos y conservados en los cráteres de la Luna.

Por su parte, el profesor B. J. Mason, director del colegio imperial para la Ciencia y la Técnica, ha declarado en Londres: «No hay nada que pruebe que las experiencias nucleares afectan las condiciones atmosféricas. Solo hay una ocasión entre miles, de que una bomba de hidrógeno desencadene un ciclón e incluso en ese caso solo duraría unos días».

El ciego vende los «Veinte iguales» en la esquina. Hace frío y sus manos se amoran. Los ojos inútiles tendidos hacia adelante. La voz cansada de pregonar una voz y otra vez. Me he detenido para comprarle unos números y me ha tocado ya, allí mismo, un premio: el haber vivido el amor con un hermano.  
**AMOR FRATERNO**

## El Tribunal Supremo ha confirmado la sentencia contra la «envenenadora»

Josefina Pino García estaba condenada a 30 y 12 años de reclusión

### MADRID

(De nuestro colaborador Antonio PIZA).— El Tribunal Supremo ha rechazado el recurso formulado en su día por el abogado de Josefina Pino García, conocida por «la envenenadora de Mallorca».

Como es sabido esta mujer cometió en mayo de 1957 dos asesinatos por envenenamiento, el primero consumado en la persona de doña Luisa Olla y el segundo en grado de frustración en la de José Noya.

El instrumento del delito, fue un producto mata hormigas constituido a base de arsénico.

Josefina Pino fue condenada, por los dos asesinatos citados, a 30 años de reclusión mayor por el primero de ellos y a 12 años por el segundo además de abonar a los familiares de las víctimas 250.000 y 100.000 pesetas, respectivamente.

El Tribunal Supremo, al rechazar el recurso interpuesto, ha

confirmado plenamente la sentencia dictada por la Audiencia Provincial.

## Un tetramotor checo se estrella en Alemania

Al parecer han resultado muertas 52 personas

Bonn, 28.—Un reactor tetramotor de las líneas aéreas checas, se ha estrellado cerca de Nuremberg esta noche. Según informaciones facilitadas por la Cruz Roja de Nuremberg, no ha habido supervivientes.

Las noticias añaden, no obstante, que todos los coches de bomberos y ambulancias existentes en una zona de treinta kilómetros a

la redonda, han sido movilizadas para acudir al lugar de la catástrofe.

Informan que han debido resultar muertas cincuenta y dos personas. El aparato era un «Ilyushin», reactor de fabricación soviética, capaz de alcanzar una velocidad de crucero de 720 kilómetros por hora.—Efe.

# SUPERFRIGORIFICOS

Si, también son totalmente automáticos

# LOS DEPORTES en Baleares

## Los hermanos Arriarán, ganadores del Torneo de Ases



### A los Vientos

- Sensacional resultó la actuación del equipo español en el Cross de las Naciones. Venció el inglés Heatley, pero tras éste llegó el español Amorós.
- En la misma prueba el atleta mallorquín, Miguel Vidal, se clasificó en el puesto 29. En la prueba para juveniles el campeón de España, Haro, llegó en tercer lugar.
- La Asociación Canadiense de Fútbol estudia una oferta del Real Madrid, para que éste equipo actúe en Canadá. Por jugar un partido en Toronto y otro en Vancouver pide 60.000 dólares, además de gastos de hotel para 25 personas.
- El Barcelona se interesa por el jugador Marañón del Murcia. A cambio de éste se le ceden tres jugadores, entre ellos el central Rifó, pero éste ha pedido a razón de 350 mil pesetas por temporada.
- Federico Martín Bahamontes ha manifestado que aún se le adeuda el «fijo» que se le ofreció el pasado año por correr la Vuelta a Levante, así como sus honorarios de las Vueltas a España de 1959 y 1960.

NICK

### HIPICAS

## «Hourvari» volvió a triunfar

### «Cister Volo M», «Cadillac M», «Vértalo», «Zoraida» y «Hekla II», también vencieron

El programa de «Ramos» revisó la solemnidad acostumbrada: mucho público, carreras técnicamente excelentes y espectacularmente aceptables. Notas destacadas: el nuevo triunfo de «Hourvari», en camino de proclamarse «crak» absoluto de nuestro trote y las marcas de «Albo», «Vértalo», «Cadillac M», «Zurribanda» y «Cister Volo», que son sus nuevos récords. También cabe destacar el esfuerzo de «Hekla II» que corrió en dos carreras conquistando un primero y un tercer premios.

#### BUEN COMIENZO

Cuarta victoria consecutiva de «Cister Volo», extraordinaria exhibición de «Zurribanda», buena actuación de «Bohabad» y pulverización de records. Calidad técnica nada común.

1. Cister Volo 39" 3 2460 m.
2. Zurribanda 35" 3 2580 m.
3. Bohabad 40"-3 2480 m.

El delegado nacional de Educación Física y Deportes, don José Antonio Elola, rodeado de los hermanos Arriarán, que el domingo en Eibar, vencieron a Oguya y Echave X por 22 tantos a 15, proclamándose así ganadores del Torneo Nacional de Ases. (Foto Cifra)

### Baloncesto

## Merecido triunfo del Peña Azulgrana en Mahón, frente al Titán (31-38)

(Crónica, por teléfono, de nuestro enviado especial Antonio PUJOL).— Tampoco el domingo frente al Titán consiguió el Peña Azulgrana ofrecernos su clásico juego aparte de su acostumbrada rapidez, ya que por una parte el conjunto mallorquín acusó el notable esfuerzo del sábado y por otra, el no poder jugar en su plenitud de condiciones físicas tres de sus hombres, resultó con ello que a pesar de gustar el Peña en Mahón, no han podido apreciar su verdadero ritmo de juego ni han podido verle en acción en su juego normal.

El domingo, frente al Titán, empezó el Peña sin acertar en el juego de conjunto fallando también en su eficacia encestandora y al no encontrar tampoco su si-

## GALIANA REALIZARA UNA JIRA DE SEIS MESES POR HISPANOAMERICA

### Mientras el boxeador anuncia su partida, su «caso» va camino de la Magistratura de Trabajo

### «Todo lo que hice en favor de nuestro boxeo no me ha servido para nada»

Se confirma la noticia, que facilitamos hace unos días y el «caso Galiana» camina hacia la Magistratura de Trabajo. La tarde del jueves fué presentada en el Sindicato del Espectáculo la demanda de conciliación, suscrita por Fred Galiana contra el organizador de la velada señor Berrocal y las Federaciones Castellana y Española de Boxeo.

Ha sido difícil localizar a Galiana en el día de la fecha. Y será el propio boxeador quien nos contará el por qué de esa agitada jornada:

—El fallo de la Delegación Nacional de Deportes no me ha sorprendido lo más mínimo. Tanto es así que tengo todas las pruebas a punto para que mis derechos

me sean reconocidos por la jurisdicción ordinaria.

—¿Y con esta demanda de conciliación qué ocurre?

—Es trámite preceptivo para formular la correspondiente demanda ante la Magistratura de Trabajo.

—¿Crees que te será devuelta la bolsa de tu combate con Moore?

—Tanto el abogado como el procurador que me llevan el asunto, se muestran muy esperanzados a este respecto.

—Actualmente: ¿Cuál es tu posición?

—Cedo plenos poderes a los juristas que defienden mi caso. Yo he empezado hoy a prepararme concienzudamente para presentarme dentro de poco en Argentina, Chile y Brasil. El próximo mes de abril partiré hacia Hispanoamérica, donde pienso realizar una jira que durará seis meses.

—¿Tienes contratos firmados?

—Quedarán legalizados dentro de breves días. En principio, me enfrentaré al campeón brasileño de los ligeros y a Jaime Gines, argentino. Con éste he combatido dos veces y las dos el resultado ha sido nulo. Según la crítica argentina el primer combate me lo robaron.

—Físicamente: ¿Cómo te encuentras?

—Magníficamente. Hoy realicé ejercicios durante hora y media y apenas llegué a sudar. Sólo me sobra un kilo de peso, comprenderás que es facilísimo de perderlo a un mes vista.

—¿Por qué te marchas?

—Estos días han circulado rumores de «pesos» afirmando que Galiana está acabado. Pues bien, voy a demostrar a todos como está Galiana actualmente. Lo curioso del caso es que para demostrarlo tengo que cruzar la frontera.

—¿Mantienes esperanzas de disputar el título continental?

—He decidido mantenerme en actividad por este motivo. Confío



## EL VERDADERO PROBLEMA

Empiezo a estar seriamente preocupado. La situación es grave. El Mallorca, a raíz de su inesperada y absurda —sí, señores, ¡absurda!— recuperación, ha dejado de constituir un problema, una calamidad pública, una amenaza constante para nuestra tranquilidad de isleños felices y pacíficos.

Compréndalo. Para mí, que soy perito en la materia ¿cómo me las voy a arreglar ahora sin poder comentar los peligros, las catástrofes que se cernían sobre nuestras cabezas de hinchas primodivisionarios recién estrenados? Yo especulaba con el miedo al ridículo, yo me valía del temor, del horror, del pánico (según sexo y condición) que nos producía el solo pensamiento de haber pasado por la División Suprema, como quien dice, sin apenas olerla. Nuestro narcisismo de mallorquines guapos no podía soportar la idea de un descenso que nos dejaría en la triste situación del que quiere y no puede. Nuestra isla es la más bella del mundo y nosotros los habitantes más guapos del orbe, después de los trianeros de Florencia, ante los que hay que quitarse el sombrero verde. Nuestro narcisismo de bellos —pues algo se nos ha pegado de la isla y de sus almendros floridos, que caramba, digo yo!— se sentía cruelmente mortificado sólo de pensar en nuestro descenso, en nuestro hundimiento en la sima de la mediocridad. «Tenemos una isla de primera, luego nuestro equipo, representante de nuestras grandes virtudes estéticas, ya que no morales, también ha de ser de primera», pensábamos todo anhelantes y suspirantes y guapos de toda guapeza. Porque, la verdad es que lo tenemos todo. Hasta tenemos unas cuevas por las que uno puede pasar en barca.

¿Comprenden ahora mi problema atroz? ¿Cómo me las voy a arreglar esos tres partidos que faltan para terminar esta liga que de fuente inagotable de presagios apocalípticos se ha convertido en unas cómodas y burguesas pantuflas para andar por casa? ¿Qué va a hacer el cronista sin riesgo que prevenir, sin vicio que fustigar, sin descenso al que temer, sin ridículo con el que jugar? ¿Qué vamos a hacer todos nosotros sin angustia, sin ansiedad, sin ataques cardíacos, sin el hígado a la virul? Vamos a aburrirnos como nuestros erizos de mar, como nuestros guarda-jardines y como nuestros abnegados bomberos de Palma, los cuales apenas extinguen voraces incendios por la sencilla razón de que en Palma, gracias a Dios, y al marés, apenas se producen periodísticos siniestros de esta clase.

No podemos, en rigor, honradamente y pesándolo bien, desentendernos de nuestro equipo. Ahora comprendo con cuánta ligereza decía yo en mi anterior artículo aquello de que las guerras futuras deberían organizarse entre las gradas de un estadio con los gobernantes de actores y los gobernados de espectadores. Porque así como las guerras ya no pueden resolverse en juicios de Dios, como en la Edad Media, pues los intereses puestos en juego no son ahora personales sino nacionales, así no podemos «ignorar» o desentendernos de las vicisitudes del Mallorca, nombre que, en definitiva, nos «suena bien» a los mallorquines.

Los técnicos en puntuaciones, después de consultar sus tablas, sus tabletas y sus abacos y nonius, me han dicho que estuviese tranquilo que el Mallorca no podía promocionar siquiera. ¿Han oído ustedes? Ni siquiera promocionará. Incluso la maravillosa angustia de la promoción nos está vedada. Nuestro masoquismo de neófitos se ha visto definitivamente defraudado. Ni ante los peligros de una incierta promoción podremos hacer nuestros pinitos de hipocrita impavidez profesional.

En fin, que se nos va el tema y empieza el peor de los problemas del periodista: ¿de qué vamos a hablar? ¿Qué es lo que, de ahora en adelante, no hemos de tomarnos en serio?

GAJIM

## PEPSI-COLA



## ¿Podrá concurrir el equipo mallorquín a la prueba ciclista Madrid-Barcelona?

### No hay manera de encontrar alguna firma comercial mallorquina que quiera subvencionar los gastos de mi pesetas que importan los gastos

En ediciones anteriores ya dimos cuenta de que había sido admitido un equipo mallorquín en el Trofeo Serdán-Torres, o sea la prueba Madrid-Barcelona, pero también informamos que la carrera era para firmas comerciales y que a los muchachos les gustaría lucir sobre sus jerseys el nombre de una casa mallorquina.

Durante una serie de días se ha estado en contacto con una importante firma comercial, pero a última hora han surgido dificultades y no hubo acuerdo. Ahora se encuentran los muchachos con que no saben si podrán tomar la salida y que conste que no es mucho lo que importan los gastos, si se tiene en cuenta que es una carrera de ocho días de duración y que al señalarse el equipo mallorquín se haría citando el nombre de la casa comercial, nombre que mencionaría toda la prensa española.

Los gastos importan la cifra de QUINCE MIL PESETAS, cantidad que no creemos excesiva. Ni mucho menos, ya que la propaganda que se hace a cambio es mucha. El principal capítulo de gastos es el del coche seguidor, que al no disponer de él —como la mayoría de equipos— hay que embarcar uno desde Palma y cuesta lo suyo el traslado de Palma a Valencia y después de Barcelona a Palma.

Son muchas las firmas mallorquinas, pero hasta ahora a todas las puertas que se ha llamado no han podido ayudar a estos muchachos y es una lástima que en una carrera de tanta importancia, y en la que estarán presentes los más destacados corredores nacionales —sólo es para corredores españoles— no pueda haber representa-

ción mallorquina. Esperemos que hoy mismo pueda encontrar Bernardino Capó, la casa que quiera ayudarles.

Desde luego el equipo que se desplaza tiene posibilidades de lograr una buena clasificación, ya que está inscrito con los siguientes nombres:

Jaime Alomar, primer español en la Milán-San Remo.

Miguel Boyer, que tan buena reaparición tuvo el domingo.

Juan Bibiloni, el doméstico ideal.

Miguel Martorell, uno de nuestras jóvenes promesas, olímpico en Roma.

Juan Vicens, el camponense ganador del «Cinturón».

Miguel Mora, la promesa de S'Avall, olímpico en Roma.

Miguel Mayol, que en la Vuelta a Levante destacó por su labor en pro del equipo.

Juan Mercadal, de Campos, debutante en esta clase de pruebas.

Los otros dos corredores son el asturiano Ponte y un muchacho catalán.

Un equipo con gente con deseos de situarse entre los ases, avalado por la presencia de tres hombres ya consagrados como Jaime Alomar, Miguel Boyer y Juan Bibiloni.

Sería una lástima, repetimos, que este equipo, defendiendo una firma comercial mallorquina, no pueda tomar la salida el próximo día 4 en Madrid, en la prueba en la cual estará presente la flor y nata del ciclismo español. No es mucha la ayuda que piden.

¿Podremos anunciar mañana que han encontrado quién les ayude? Esperemos que sí.



en que tarde o temprano se medite sobre la decisión adoptada y pueda estar a tiempo de defender mi aspirantazgo para bien del boxeo español.

—¿Sabes si vas a enfrentarte allí con el negro Moore?

—Es muy posible. Por mi parte, si se me brinda la oportunidad, la aprovecharé. Mis puños siguen con fuerza suficiente para derrumbar al más pintado.

—¿Puedes puntualizar cuantos combates tienes previstos?

—Un mínimo de seis y un máximo de ocho. Si terminada esta jira todo sigue igual abandonaré definitivamente el boxeo.

—¿Estás disgustado?

—Estoy desmoralizado, porque me he podido dar cuenta que todos mis anhelos internacionales, todas mis victorias por el mundo en favor de nuestro boxeo no se me han tenido en cuenta para nada. Creo que he hecho más que nadie en mi profesión y esperaba merecer otro trato.

Y dejamos a Galiana porque, prácticamente, nos lo había dicho todo y empezaban a llegar más compañeros de profesión...

F. Javier ARDUENGO (Servicio Deportivo FIEL)



**TRIUNFAL REPARACION**  
Fácil triunfo de «Cadillac M» en su reparación. «Botafogo» luchó pero fue distanciado; Nimega» tuvo un remate dominador y «Din Din M» buenos destellos.

1. Cadillac M 35"-1 2420 m.
2. Nimega 34"-1 2480 m.
3. Din Din M 36"-1 2440 m.

#### CUARTO EN DISCORDIA

«Briancón» y «Amilcar» llevaron la voz cantante hasta la última vuelta en la que «Vértalo» en forma dominante y superándose a sí mismo, se colocó en cabeza.

1. Anovera M.C. 34" 6 2420 m.
2. Briancón 35"-6
3. ZORAIDA GANO Y «ALBO» SE SUPERO

El triunfo de «Zoraida» fue fácil; más difícil el colocado conseguido por «Albo», que pulverizó (Continúa en la pág. siguiente)

tió el cineo local, hizo que el juego fuera soso y aburrido aunque el Titán fue tomando ventaja en el marcador, escasa ventaja, pero ventaja al fin y así pudimos anotar a los 14 minutos un pobre 3 a 1 favorable a los locales.

Tuvo que abandonar la pista Pedro Vidal al resentirse de una lesión en el tobillo, dándose entrada a José Ramón. Empezó luego el Peña a encontrar el camino del aro remontando el tanteo adverso y aumentando su ventaja y pareciendo como si estuviera prácticamente decidido el partido favorable al Peña. Pero vino entonces la lesión de Comas al ir a encastrar. Tuvo un encontronazo con un contrario y fue a dar con la pierna contra la valla que rodea la pista. El golpe fue espectacular, pero afortunadamente sin consecuencias aunque tuvo que retirarse para no reaparecer hasta mediada la segunda mitad. Le sustituyó Forzeza y aunque se le notó su natural nerviosismo, pues se trataba de su debut, consiguió no desentonar al lado de sus compañeros, pero el Peña tuvo que ceder terreno y al llegar al descanso la ventaja era solo de tres puntos.

Se produjo en la segunda parte la lesión de José Ramón, al recibir un fuerte golpe en la barbilla que también tuvo que abandonar, pero el Peña ya estaba lanzado y seguía imponiendo su superioridad. Anotamos una reacción loca, pero seguidamente el Peña resolvía el encuentro que finalizó con su victoria por 31 a 38.

Juan Servera volvió a ser el defensa difícil de desbordar al igual que Tolo Ramón, siguiéndole en méritos José Ramón y cumpliendo todos los demás, aunque en tono menor de lo que nos tienen acostumbrados. Si bien es justo decirlo influyó en unos el estado físico, como Comas y Vidal, aunque éste último tuvo tiempo de demostrar su capacidad encestandora y en otros, el severo marcaje a que estuvieron sometidos, como Rullán que estuvo siempre muy vigilado, pero todos en general mostraron su (Continúa en la pág. siguiente)

**Los Universitarios libres de Derecho también tienen su equipo de fútbol**

"Ex post facto", al igual que las leyes hechas realidad después de cometerse el delito, los estudiantes mallorquines de Derecho, aunque un poco tarde, también constituyeron días pasados una Peña Estudiantil que tiene su sede en el bar la Fragata de la calle San Jaime.

Los miércoles, a las siete y media, futuros abogados de todos los cursos en fraternal armonía, en medio de un clima medio en broma y medio en serio, discuten problemas que abarcan, todos los matices y temas: desde los puramente científicos hasta los más vulgares pero siempre dentro de un ambiente puramente universitario. Como por encanto surgió la idea peregrina de formar varios equipos de fútbol, cada uno defendiendo los colores de su academia, y sin pensarlo mucho se concertó el pasado sábado el primer encuentro de la nueva serie.

Academia Lictor contra pupilos de don José Mir, tomaron como escenario el campo de La Salle. El partido tuvo dos fases diferentes: dominó completo de los del Sr. Mir en el primer tiempo, logrando un merecido cuatro a uno y decaída fatal de los mismos a mediados del segundo período. Decaída que hizo que el marcador registrara un resultado final de empate a siete tantos.

**Baloncesto**

(Viene de la página anterior)

gran entusiasmo y batallaron del principio al fin. El Titán es un buen equipo y estamos seguros que gustará en Mallorca. Pasa muy bien la pelota y tiene algunos elementos que destacan por su movilidad. Tuduri es el cerebro del equipo y de sus manos salen balones muy bien servidos, que Camps, Oliver o Bagur se encargan de transformar.

El arbitraje de los señores Mercant y Pons Tur, solo podemos decir que no satisizo a los locales. Se conoce que no existe mucha unificación en el sistema de arbitraje de las dos islas y por tanto a unos les parece mal mientras que otros lo aceptan como bueno. A nuestro juicio estuvieron bien y desde luego mucho mejor que el día del Alcázar.

Encestadores:  
Por el Titán: Cardena, 4; Tuduri, 2; Camps, 14; Bagur, 4 y Oliver, 7.

Por el Peña: Rullán, 7; Vidal, 13; Comas, 6 y José Ramón, 12.

**HÍPICAS**

(Viene de la página anterior)

zó sus récords. «Boy» en el último segundo, se vio superado por «Hekla II».

- 1. Zoraida 31" - 4 2440 m.
- 2. Albo 33" - 1 2400 m.
- 3. Hekla II 30" - 3 2480 m.

**VERDADERA EMOCION**

Excelente carrera, con alternativas constantes y victoria de «Hekla II» que, al remate, contrarrestó el empuje de una «Breda M» que había luchado duramente y estaba algo agotada. Destellos en «Toulouse» y «Victorino» y excelente remate de «Zurita».

- 1. Hekla II 30" - 9 2920 m.
- 2. Breda M 28" - 9 2480 m.
- 3. Zurita 32" - 2400 m.

**EXHIBICION DE «HOURVARI»**

El caballo de la «Peña Bobadilla 103» no vió, en ningún momento comprometida su victoria ya que en la segunda vuelta acortó las distancias que le separa-

ban de «Ecu D'or D» y «Vincennes», se colocó en cabeza y sólo una fuerte arrancada de «Siria» tuvo algún peligro. «Temí» entró en tercera posición pero galopó sobre la meta.

- 1. Hourvari 26" - 8 2240 m.
- 2. Ecu D'or D 27" - 7 2420 m.
- 3. Fox M 27" - 6 2440 m.

**LOS PROXIMOS PROGRAMAS**

El próximo domingo no habrá carreras en Palma pero sí en Manacor. Para el próximo lunes día 3, celebra el Hipódromo manacorense el primer aniversario de su inauguración; para festejar este acontecimiento, se ha preparado un programa de siete carreras cuyo avance hemos tenido ocasión de ver y podemos asegurar que es extraordinario. Para dar facilidades a los aficionados palmesanos saldrá un tren a la una de la tarde que tendrá su parada a 100 m. del hipódromo. El regreso a Palma será a las 8.

**Dr. S. MIR BENNASAR**  
**INFANCIA**

Es-interno años Hospital «ENFANTS MALADES» y diplomado en la Facultad de Medicina de París.—San. Miguel 192 pral. 1º Telcel 16606

**PLANCHAMOS A LA PERFECCION**

Trajes para caballeros a 25 pts.- Pantalones a 10 pts. SAN MAGIN, 150 (Sta. Catalina)

**El Campeonato Regional de Colombi-cultura se celebrará en Lluchmayor**

**Actividades del Frente de Juventudes**

**LLUCHMAYOR**

(De nuestro corresponsal GARA). — Es una buena noticia la que adelantamos a nuestros lectores y que la creciente afición lluchmayoreña por la Colombi-cultura se merece. Los tres Concursos de selección celebrados en nuestra ciudad han sido todos muy bien organizados y muy disputados, pues en que así sea ha puesto la sociedad el máximo interés y mucho más teniendo en cuenta la posibilidad de contar con el honor de organizar el Campeonato Regional. No sabemos más que la noticia que en otras crónicas daremos a conocer a nuestros lectores con detalles concretos.

Digamos que de los tres Concursos de selección celebrados por la Colombi-cultura local han quedado clasificados para tomar parte en el Campeonato Regional, tras disputada lucha los palomos «Es Tranquil» de don Mateo Miguel con 576 puntos y «Balarrasa» de don José Gari con 563 puntos. Les siguen en tercer lugar «Trayecto Hijo» de don Damián Oliver Pons con 552 puntos y «Barrabás» de don Juan Guillen Rex con 474 puntos.

El palomo «Es Tranquil» es un ejemplar que ya tuvo el honor de

participar el pasado año en el Campeonato Regional celebrado en Campos realizando un brillante papel y demostrando que podía competir con los mejores.

**ACTIVIDADES DEL FRENTE DE JUVENTUDES**

Continuando el ciclo de conferencias organizado por el Frente de Juventudes y destinados a los aprendices comprendidos entre los catorce y veinticinco años, tuvo lugar la conferencia anunciada a cargo del Asesor Religioso Rvdo. don Juan Servera, quien tras breve introducción se adentró en el tema señalado como defecto general y quizá propio sobre todo de la juventud, es el no pensar. Por ello no se da a cada cosa su verdadero valor, sino el aparente, mucha mayor preocupación por lo concreto que por lo abstracto, por lo material que por lo espiritual. Si pensamos en nosotros —añade— lo primero que advertimos es nuestra limitación, y como consecuencia, nuestra dependencia ontológica y moral de Dios. Y finaliza con unas palabras de preparación para el cumplimiento Pascual. La conferencia resultó muy interesante y del agrado de todos los oyentes.

Han salido para tomar parte en los Cursos Regional y Provincial que tendrán lugar en Guinardó (Barcelona) y en el Campamento Provincial «La Victoria» (Mallorca) en régimen de internado y durante estas vacaciones de Semana Santa. En total son diez los muchachos de la O. J. E de nuestra ciudad que asistirán a dichos cursos, tres en Barcelona y siete en el campamento «La Victoria». Les acompaña en este campamento como Profesor del Curso el Delegado local del Frente de Juventudes don Antonio Masegosa.

Después de las vacaciones tendrá lugar en el Hogar Juvenil un Concurso local de Tiro. Los dos primeros clasificados participarán en el Concurso Provincial en Palma.

**MOVIMIENTO NECROLOGICO**

Durante la última quincena del mes de febrero fallecieron en nuestra ciudad, cuatro varones y cuatro hembras:

- Manuel Mena Garau de 1 mes;
- Juan Salvá Socías, 76 años;
- Juana María Ramis Sastre, 87 años;
- María Calafat Noguera, 61 años;
- Juana María Tomás, 66;
- Juana A. Jayme Calmari, 62;
- José Fullana Díaz, 15 y Agustín Fullana Díaz, 27 años.

A todos los familiares reiteramos nuestro sentido pésame.

**Municipalidad de Palma**

A los efectos procedentes, se hace público que el día 13 de abril del corriente año a la hora doce de su mañana, tendrá lugar la apertura de los pliegos presentados, optando a la subasta para las obras de urbanización, reforma, construcción de muros de contención y pavimentación asfáltica de la calle Almirante Cervera y un tramo de la del Almirante Bonifaz (Son Armadans) de esta ciudad.

La presentación de pliegos en la Secretaría de esta Corporación terminará a la hora doce del día doce de abril del actual año.

El tipo de subasta en baja es de 522.723'03 ptas. y el depósito provisional que habrá de constituir cada licitador es de 10.454'46 pts. el que ampliará el rematante hasta completar la suma de 20.908'92 ptas. que quedará como fianza definitiva para asegurar las responsabilidades del Contrato.

El modelo de proposición figura al pie de los anuncios insertos en los B. B. O. O del Estado nº 65 y de la Provincia nº 14 723 correspondientes al viernes día 17 y jueves día 16 de marzo del actual año respectivamente.

Palma de Mallorca, a 23 de marzo de 1961.— EL ALCALDE, J. Massanet.

**HOY, 3 proyecciones de pre-estreno**

Galas anticipadas al Domingo de Resurrección

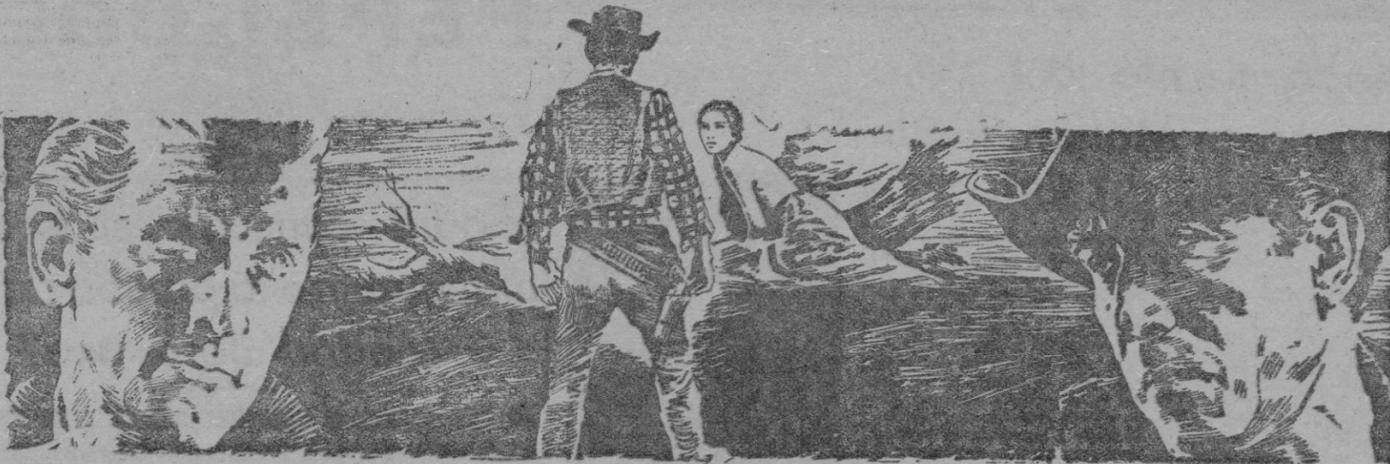
**LIRICO - BALEAR - PROGRESO**

LA MEJOR PELICULA

**«PARAMOUNT 1960»**

CON

**DOS GIGANTESCOS COLOSOS DEL CINE**



**KIRK DOUGLAS**

**ANTHONY QUINN**

CAROLYN JONES

**EL ULTIMO TREN DE GUN HILL**

DIRECTOR: JOHN STURGES • TECHNICOLOR®  
ES UN FILM PARAMOUNT

(Aut. mayores)

**«TENIA QUE ESPERAR EL ULTIMO TREN Y TODOS LOS RIFLES DE GUN HILL APUNTABAN CONTRA EL»**

**DOMINGO**  
POSTULACION DE  
**AUXILIO SOCIAL**  
(RECOGIDA DE EMBLEMAS  
MIÉRCOLES Y JUEVES, POR  
LA MAÑANA DE 10 A 1)

**Baleares**  
Hoy 13 Páginas

# Anuncios Económicos

## FINCAS

**VENDO** por 175.000 pts. bajos libres centro Sta. Catalina apropiado vivienda o negocio. Facilidades. Informes: Telef. 24482. (17)

**VENDO** finca, planta baja y piso nuevo. Calle Almez, nº 79. (11)

**PISOS** final calle 31 de Diciembre, 4 y 5 dormitorios, exentos contribución vende JULIA, San Felipe Neri, 30. (17)

**EN PASEO MARITIMO**, cerca Bahía Palace, vendo locales comerciales, buena inversión. Informes: «GAYA», Calle Rubí, 29, 1º (17)

**ALREDEDORES** Palma, vendo finca con grandes almacenes, con o sin industria, casa, fuerza motriz, agua abundante, propia granja. Informes: «GAYA», calle Rubí, 29, 1º (24)

**VENDO** piso cerca Plaza Columnas, 4 dormitorios, baño completo. Precio razonable. Agencia Pizá, Jaime II, 92, 1º (17)

**VENDO** tres plantas bajas, piso y local, y Bodega con vivienda. Traspaso Pensión con 40 habitaciones en Palma. Nufio Sanz, 61. (21)

**VENDO** piso nuevo terrado propio. Trato directo. Teléfono 21471 solo tardes. (11)

**FINCAS JAUME MIQUEL**, Salas 4. Vendo pisos todos precios desde 120.000 pts facilidades pago (14)

**VENDO** FINCAS urbanas, rústicas pisos, chalets. Agenci MAYRATA (Colegiado) calle Jovellanos, 3. (12)

**FINCAS M. DARDER** (Colegiado) Administración, compra-venta solares, villas chalets pisos, traspasos Avda. A. Rosselló, 83. pral. Palma. (18)

**VENDO** principal, Ausias March. Informes: Pedro Martel, 25, 1º (10)

**VENDO** pisos en la mejor situación de Palma, carretera de Sóller, chaflán carretera de Valldemosa. FINCAS GRAU, San Miguel, 101, 1º (21)

**VENDO** piso espacioso junto Instituto por 350.000 pts. facilidades pago. FINCAS GRAU, San Miguel, 101, 1º (16)

**DOS PLANTAS** bajas en Hostalets, precio de cada 200 mil pesetas; tres plantas bajas cerca puente tren precios desde 240.000 ptas. vende JULIA, Colegiado, San Felipe Neri, 30. (28)

**PISOS** desde 115.000 pesetas vende JULIA, Colegiado, San Felipe Neri, 30. (11)

**PROPIETARIOS** chalets visiten Muebles Ros Más de 50 modelos diferentes de clases madera etc.; Parasoles, muebles de bambú. Entregas inmediatas. Avenida Jaime III, 17. Telef. 15476.

**VENDO** chalet propio para Hotel o Residencia (Terrero), Apuntadores, 11. (Los Troncos). (12)

**PISO** amueblado confort. teléfono, llamar 3 a 6. Telef. 12429. (10)

**PISOS** en Ensanche desde 160.000 pts., vende con facilidades, JULIA, Colegiado. San Felipe Neri, 30. (14)

**FINCAS JAUME**, Aragón, 22. Espléndidos pisos, buenisima situación, desde 250.000 pesetas. (11)

**VENDO** piso buena situación, soleado y espacioso. Ascensor. Fincas RIERA JAUME, Sindicato, 99. (13)

## SOLARES Y TERRENOS

**VENDO** en Vivero tres solares juntos o separados. Informes: Teléfono 22126. (11)

**VENDO** solar ensanche. Cabida 1.000 mts. Informes: Miramar, 8. (10)

**VENDO** solar en Santa Ana, esquina junto playa pequeña, 2.625 metros. Teléfono 23996. (13)

**CALAMAYOR**, Illetas y Palma Nova, vendo magníficos solares. Agencia ALZINA, Jaime II, 32. (12)

**COMPRARIA** solar bien situado. De 200 a 500 metros. Fincas RIERA JAUME, Sindicato, 99. (14)

**VENDO** MANZANA solares 3.300 metros con muchos pinos, en la calle 191 del Arsenal, a ciento ochenta metros mar. Informes misma calle, nº 20. Arsenal. (25)

**SOLAR** Santa Ponsa, 2.250 metros, con planos para Hotel. Apuntadores, 11. (Los Troncos). (13)

## VENTAS

**NINGUNA** articulo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio de 50 por 100 señalado en la tasa.

**VENDO** máquina coser Singer 950 pts. garantizada. Huertos, 32. (10)

**SUMADORA** marca «Addo», eléctrica, gran oportunidad y máquina escribir portátil. Son Campos, 7. (12)

**SE VENDE** comedor. Huerto Torrella, núm. 7 tardes. (10)

**VENDO** lavadora Westinghouse. Informes: Teléfono, 14921.

**SE VENDE** finisaje de calzado completo. Obispo Tonaquet, 26. Lluchmayor. (10)

**VENDO** laud seis metros, dos literas, nevera, motor KELVIN 7 1/2 HP. Todo nuevo. Informes: Teléfono 17216. (16)

**ESTANTERIAS** metálicas a s. presupuestos. P. Iserra. P. Vallargent, 11. (10)

**BARES**, restaurantes, hoteles, ROS les ofrece: para soles, toldillas, muebles para terraza Avda Jaime III, 17. Telef. 15476.

**GABARDINAS**. Coman c a s. Trincheras. A precios de fábrica. Y en cada una de ellas obsequiamos con pantalones, jerseys, o un impermeable Africa. Ahora es la ocasión para hacer sus compras de invierno. Visitando Sastrería CYMA

**PESQUERO**, motor alemán Diesel BENZ, 60 caballos, pescando, vendo. MONITOR. Apartado: 6.054. GRAO. VALENCIA. (14)

**VENTAS**: Dormitorio curvado, 7.500; comedor inglés estrenar. Calle Sureda, 65 (Estadio Balear). (12)

**VENDO** colmado, inmejorable situación, precio coste, decoración moderna, buena clientela, cámara frigorífica, por no poder atenderlo. Razón: Sr. Vallejo, Sindicato 198, tardes de 4 a 7. (26)

## COMPRAS

**COMPRAMOS** botellas vacías VICHY CATALAN, calle Luis Martí, 199. Teléfono 16252. (11)

**COMPRO** ropa usada Puertas, muebles y trastos viejos. Alfarrería 9 Teléfono 15747 (12)

**NO MALVENDA** muebles, objetos etc. Capuchinas, 35 Teléfono 23546 (10)

**COMPRO LIBROS** nacionales y extranjeros. Revistas de arte y decoración. Grabados. Fiol, Olmos, 119. (14)

## MAQUINARIA

**PANADEROS**: Vendo amasadoras procedentes cambios. Inf.: L. Dot. Duquesa Victoria, 29. Tel. 22411. (13)

**VENDO** varias máquinas de hacer jerseys bar tísimas. Teléfono 16125. Calle Eusebio Estada, núm. 90. (14)

## MOTOCICLETAS

**VENDO** moto Guzzi 65 8.000 pts. Calle Regalo, nº 5. La Soledad. (12)

**VENDO** moto Montesa, Brio 82, nueva. Razón: Andrea Doria, 70. (10)

**ALQUILER** motocicletas. Garage Insular A. Marqués Marqués 28 Telef. 23871.

**POR AUSENTARME** vendo ISOSCOOTER 9.000 pesetas. José. Villalonga, 87. 10 a 1.

## AUTOMOVILES

**EN VENTA**: De Soto 55; Fregaten 55; Chevrolet 34; Seats B y A; Plymouth 50; Chevrolet 57; Lloyd 57; Pato 7 plazas; Balilla y Austin. Informes: Garage Mundial.

**VENDO**, camioneta Ford, 17 HP, 1.000 Kgs. carga, perfecto estado. Razón: Andrea Doria, 70. (14)

**VENDO** Citroen 5 HP 4 plazas buen estado. Gestoría Nicolau. Porreras. (11)

## VENDO

**Renault 4/4** impecable, 25.000 Pts. entrada, resto 12 meses. Automóviles Pons. Elcano, 15. (14)

**Seat 1400 S. P.**, perfecto estado. Informes: Telef. 25286. (10)

**Seat 1400** estado semi-nuevo. B. Pino-par 38. Telf. 11654 (11)

**Seat-600** impecable 25.000 Pts. entrada, resto 12 meses. Automóviles Pons. Elcano, 15. (15)

**COMPRO** al contado coches nuevos o usados. Automóviles Pons, Elcano, 15. Tfno. 15127. (13)

**Peugeot 7** plazas, buen estado, S. P., 11 HP, 10.000 Pts. entrada, resto en 12 meses. Automóviles Pons. Elcano, 15. (20)

**Seat 1400-A**, 25.000 Pts. entrada, resto 12 meses. Automóviles Pons. Elcano, 15. (15)

**Peugeot 11 HP**, 7 plazas, S. P.; Furgoneta Ford 17 H. Uetam 23, 2º. (14)

**Coche moderno**, 10 H. P. 80.000, con facilidades. Para informes: Apuntadores, 11 (Los Troncos). (14)

**PARTICULAR** vende 4/4 P. M. Tablier Dauphine. C/. Cazador, 2. (10)

**PARTICULAR** a particular. Fiat Arditia 13, 7 plazas barato, toda prueba, 4 marchas, frenos hidráulicos con 2 bombas. Teléfono 24993. (20)

**AUTOMOVILES A. MATAS**: Mercury Monterrey con radio y calefacción 1955; Ford Prefor 9 HP, 4 puertas con radio y calefacción 1956; Plymouth cambio volante bien de todo; Calle Capitán Castell, 60 y Rosselló y Cazador 14-15. Telef. 25979, Garage Astoria. (41)

**PARTICULAR** vende Balilla 4 marchas impecable; o cambio por Citroen o Topolino. Garage «La Isla», Patronato Obrero, 59. (18)

**¿CONSUME DEMASIADO** su coche? ¿No aguenta la directa a pequeña velocidad? Ponga a punto su carburador en calle Bufiolo, 27 y 29. Tel. 14426. (23)

## TRASPASO

**Lechería**. Razón esta Administración. (10)

**Local tienda** y almacén punte céntrico. Informes: Conde Ampurias. 24. Teléfono 15999. (13)

**bar restaurante** situado en zona turística. DIAZ, Colegiado. San Miguel, 124. (13)

## BOLSA DE LA PROPIEDAD

**ALQUILO** pisos amueblados junto Avenida Jaime III. Fincas ASCORBE. Teléfono 15927. (11)

## PERDIDAS

**EXTRAVIADO** rueda de coche. Informes: Fausto Morrell, 41. (10)

**PERDIDO** brazalete oro de tres eslabones. Gratificarán devolución Hotel Portitox. (10)

## ENSEÑANZAS

**BAILE MODERNO**, clases individuales rápidas y garantizadas; todas las edades. Profesor Santiago Arajes. Calle Juan Baurá, 86 1º (18)

## HIPOTECAS

**DISPONEMOS** de capitales en primeras hipotecas. Informes: calle Justicia 28. MURO. (11)

**CAPITALISTAS**: Necesito varias partidas desde pesetas 1.750.000 para colocar sobre URBANAS, con mucha garantía. Agente Hipotecario PALMER, Margarita Cairamí, 35, 1º, 4º, de 12 a 2. (29)

## HABITACIONES

**SEÑORA** ofrece Habitación en Terreno, para compañía, da pequeña retribución. Informes: Manos, 24, 1º (14)

**A PERSONAS** serias, señora respetable ofrece una dos habitaciones dobles, balcón, baño, teléfono. Informarán: Reina Esclaramunda, 7, portería. (18)

**HABITACION** con derecho a cocina, se alquila. Informes esta Administración. (10)

## ARRIENDOS

**ALQUILO** despacho. Razón: Huertos, 22, 2º, 1º (10)

**ALQUILO** entresuelo calle Reyes Católicos: recibidor, sala, cinco dormitorios, comedor, cocina, baño, comprándome muebles calidad. Informes: San Ignacio, 1, 1º dcha. (20)

**SE ALQUILA** cochera grande. Informes: Arturo Rizzi, 37. (10)

**EN SOMETIMES**, alquiler Bar frente a la playa. (10)

**ALQUILO** piso, comprando muebles, 350 de alquiler (céntrico). Alquiler dos locales (bajos). Apuntadores, 11 (Los Troncos) (16)

## TRASPASOS

**SE TRASPASA** colmado por no poder atender. Informes: Padre Molina, 65 (11)

**SE TRASPASA** muy barato por no poder atender, tienda en Ca'n Pastilla. Informes: Plaza Mayor, 43. (16)

## VARIOS

**BOBINAJES**, motores. Casa Nadal. Ricardo Ortega, 112. Telef. 13406.

**MUEBLES**: Al contado y plazos. Casa Fuster. Bros. sa, 34. Palma. (10)

**SEÑORA**: Chaquetas y ves cuartos piel y ante todos los colores. Fabricación propia ALBA Vallori. (16)

**BLANQUEADORES TUR.** Especialidad con cepillo. Bar Central S. Magín. 4. Telef. 21164 (12)

**MUCHAS** cafeteras y pistones, 15 litros. Todas marcas. Desde 12.500 pesetas. Garantizadas en LA LEONESA Aragón, 34. Palma. (18)

**HOTELEROS**, bares, restaurantes. ROS les ofrece Muebles para terraza - más de 20 modelos diferentes - precios especiales. Entregas inmediatas. Avda. Jaime III 17 Teléfono 15476.

## POSTALES

Buen surtido. Precios especiales para vendedores. COMERCIAL BOSCH. Plaza Mercedesarios, 7. Telef. 25743 (14)

**SILLAS** procesión Jueves Santo, tickets y reservas: VIAJES COSMOS. Alejandro Rosselló, 48. Teléfono 24345. (14)

**FELUQUERIA Y BELLEZA** MADA Depilaciones, Masajes, Manicura, Peinados fantasta Pl. Sta Eulalia 7. Tel. 23514 (15)

**BLANQUEOS** Escandell. Bar Alalreia Telef. 16259 Cerdá 16. (10)

## BOLSA DE TRABAJO

**MUCHACHO** para recadista, de 14 a 15 años, se necesita. Informes en esta Administración, Danús, 2. (16)

**SE NECESITA** peón. Intit buenas referencias. Razón en esta Administración. (10)

**NOMBRARIAMOS AGENTES** para venta de cafeteras automáticas y palanca y demás aparatos propios para bares y ramo de alimentación, de prestigio universal. Garantizmo s buenos ingresos. Reservamos absoluta. Devolveremos solicitudes que no interesen. Dirijase por escrito a esta Administración. (38)

**FAMILIA** mallorquina de sirvienta de unos 40 años. Buenos informes. Agencia ALZINA, Jaime II, 32. (15)

**ASPIRANTE** administrativo precisa Empresa Eléctrica. Informes: Santo Domingo 44, interior. (10)

**LAVACOCHE** a domicilio. Ribera. Tel. 21081. (10)

**BARBERO**, necesito todo día o tardes; otro sábados. San Magín, 113. (10)

**CHOFER** carnet primera buenas referencias, interesa en Transportes Miralles, Vía Roma 6 y 8. (14)

**NECESITO** dibujante proyectista horas libres. Calle Gual, 32 (Es Fortí). (10)

**NECESITO** operarios pintores por horas; inútil presentarse si no son profesionales. Calle Gual, 32 (Es Fortí). (15)

**NECESITAMOS** técnico electricista y mecánico frigorífico. Buen sueldo. Tumpane Co. Pablo Piferer, 32. (13)

**SE NECESITA** niñera para familia extranjera. Dormir en la casa. AGENCIA ALZINA, Jaime II, 32. (15)

**SE NECESITAN** dependienta y dependienta para tienda de regalos. Razón Marisol, Pza. Almoina, 1. Frente a la Catedral. (18)

**PARA TIENDA** final Paseo Marítimo, se necesitan dependientas seis meses verano, conocimientos inglés y francés. Tel. 11148. (17)

**DEPENDIENTA** con práctica de costura para nueva tienda peletería y modas frente a Correos. Teléfono 13471. (16)

**DEPENDIENTAS** para tienda regalos y confecciones, con práctica y hablando francés, inglés. Tel.11148. (14)

**SE PRECISA** muchacho 15-18 años trabajos auxiliares oficina y cobranza. Informes: Plaza Rosario, 1. (15)

**ELECTRICISTAS** precisamos oficiales y aprendices Electromóvil. Aragón 8. (10)

## SE NECESITA

botones de Icaria. (10)

**SE PRECISA** muchacho 14 años, para comercio inútil sin informes. Razón: CASA JULIA. Plaza San Antonio, 66. (17)

**SE NECESITAN** operarios electricistas 2º y 3º Razón: Casa Sampo Calle Carmen 20 de 7 a tarde. (18)

**MECANOGRAFA** capacitada para llevar correspondencia en español e inglés correctos. Soltura en redacción para desarrollar por sí misma cualquier tema. Trabajo solo por las tardes. Se precisa en Pequeñas Galerías (junto al cine Actualidades). (35)

**FOTO DURAN**. Se necesita chico para recados. Sindicato, 20.

**HACEN** falta muchachas. Informes: Azúcares Isla. Calle Arquitecto Benazzar 54 (10)

**MUCHACHO** se necesita, Imprenta Guasp, Plaza Francisco Pizarro, 6. Palma. (10)

**APRENDIZAS** se necesitan para taller de Sastrería. Indispensable certificado de escolaridad. Presentarse en San Magín nº 50. (17)

**SE NECESITAN** dos chicos. Informes en Comercial Garage Segura. Avda. Alejandro Rosselló, 60 Teléfono 14404

**OPERARIO** con nociones de fragua se necesita en J. Fuster, A. Rizzi 59 (13)

**BARBERIA** de la calle del Call nº 10 necesita oficial. (10)

**JOVEN** francés hablando inglés y español, desea colocación para Hotel o similar. Escribir 2577 esta Administración. (16)

**PRECISO** urgente bordadora oro. Informes: San Bartolomé, 6. (10)

**HOTEL** primera, situado playa necesita joven 20-30 años para recepción, hablando inglés, francés correctamente. Escribir número 2677 esta Administración. (20)

**EMPRESA** constructora necesita ayudante obra, 2 auxiliares administrativos con práctica obra y capacitades carretera. Escribir Apartado 148. Palma. (18)

**CHOFER** con carnet de 1º se necesita para reparto. Arch. Luis Salvador, 7. (13)

**MERITORIO** oficina precisa importante Empresa. Preferible nociones contabilidad y mecanografía Dirijir carta manuscrita al Apartado 108, Palma (17)

**DEPENDIENTE** mercería-generos de punto, dispuesto visitar limitada clientela, dará sueldo, comisión y dietas, almacén de plaza. Inútil si no conoce el ramo. Reserva absoluta. Se devolverá correspondencia. Escribir a 2669 esta Administración.

**SE PRECISA** jornalera fija. Aragón, 22, 2º (10)

**SE NECESITA** joven apto para trabajo fábrica de gaseosas. General Riera, 124. (12)

**MINERVISTA** oficial primera se precisa en imprenta LA ACTIVA, Concepción, 11. Palma. (12)

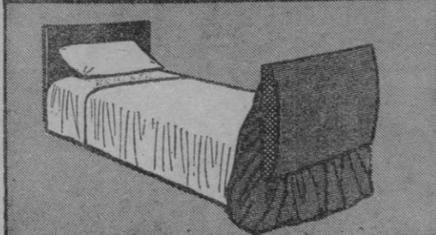
**NECESITAMOS** joven facturista con nociones contabilidad para almacén licor. Escribir de puño y letra. Apartado, 543 Palma. (17)

## DE DIA



MODELO CORRIENTE SEMA MARAVILLA

## DE NOCHE



MODELO LUJO SEMA MARAVILLA

**Sin necesidad de cambiar de piso usted puede disponer de mucho más espacio!**

*disponga de más habitaciones*

La falta de espacio ya no es problema para usted, señora! Usted tendrá en su casa, ocupando un espacio increíblemente reducido, un maravilloso mueble transformable. De día convertido en elegante Sofa, construido con materiales de primerísima calidad, moderno, y tapizado en bellos colores. Al llegar la noche con un ingenioso mecanismo convertirá el Sofá en una amplia y sólida cama... ¡Que puede estar plegada y hecha dentro del Sofá! Verdaderamente, usted no hallará en ningún otro mueble transformable la sencillez de manejo, la solidez, la comodidad y la garantía que le ofrece ahora el maravilloso Sofá Cama SEMA MARAVILLA



¡Dormirá mucho mejor!

## ORQUESTA SINFONICA DE MALLORCA

**TEATRO PRINCIPAL**  
 Hoy miércoles, 29 Marzo 1991, a las 7'30 tarde  
 CONCIERTO n.º 254  
 Director ANTHONY MORSS  
 PROGRAMA  
 I  
 SINFONIA N.º 8 en Mi Bemol (venana) Op. 97. R. SCHUMANN  
 II  
 TRISTES SOUVENIRS, Op. 8  
 POLLENSA, Op. 58  
 DOS NOCTURNOS  
 LA GRAN PASCUA RUSA  
 A. TORRANDELL  
 A. TORRANDELL  
 C. DEBUSSY  
 RIMSKY-KORSAKOV

Lea «Balears»



OESTE

**En la comida diaria  
la cerveza estimula el apetito**

Por sus valores digestivos, la Cerveza SAN MIGUEL entona el estómago. Su sabor es siempre exquisito. Tómela en la comida y entre comidas.

Elaborada con maltas propias y los lúpulos más selectos, en unas modernísimas instalaciones.



SAN MIGUEL, FABRICAS DE CERVEZA Y MALTA, S. A. - LERIDA  
Distribuidores en Palma de Mallorca:  
MIRET, S. A. - Calle Uetam, 60 - Tel. 1516

# Terminó la Semana de la Juventud

## Programa de Semana Santa

**SINEU** (De nuestro corresponsal NIJOMASS). — Con una brillante y concurrida Misa de Comunión general celebrada el domingo por la mañana en la Iglesia Parroquial de esta villa, se dió por terminada la III Semana de la Juventud, celebrada estos últimos años en Sineu.

Podemos decir, que la Juventud sineuense ha respondido plenamente a los actos de Esta Semana de conferencias para los jóvenes, siendo muy numerosa su asistencia sobre todo a los actos vespertinos.

### SEMANA SANTA

Entre un tiempo verdaderamente primaveral estamos de nuevo en Semana Santa, la mayor del año litúrgicamente hablando.

Jueves y Viernes Santo hay Misa propia del día que tendrá lugar a las 5 de la tarde en la Iglesia Parroquial y a las 4:30 en la Iglesia de La Congregación Mariana.

Las procesiones del Jueves y Viernes Santo, saldrán a las 9 de

la noche; la del Jueves, de la Iglesia del Hospital y la del viernes de la Iglesia Parroquial, tras efectuarse el Descendimiento.

El Viernes Santo por la tarde, a las 6, en la Iglesia de la Congregación Mariana habrá sermón de la Soledad de María y procesión del Silencio.

El Sábado Santo a las 11 de la noche, Ceremonias propias del día y Misa de Resurrección.

Finalmente el domingo por la mañana, a las 9:30 habrá la procesión de la Resurrección y a continuación Misa Mayor.

### BAUTIZO

El pasado domingo recibió las aguas bautismales, el primogénito de don José Artigues y doña Margarita Estarellas, actuando de padrinos, nuestros amigos don Gabriel Artigues, policía Armada y su esposa doña Antonia Estarellas.

A la neófito, le fueron impuestos los nombres de Antonia María.

Felicitemos a los venturosos padres y padrinos en tal feliz coyuntura.

# LA BANDA INFANTIL «LOS HERALDOS» DE BINISALEM

**BINISALEM** (De nuestro corresponsal JAIME MARTEL G.) — La noticia la dimos hace días, hoy vamos a ampliar detalles de la misma. Se ha constituido en Binisalem una banda musical infantil para suplir el hueco que deja la Banda titular de Música que parece ha optado por deshacerse ante las dificultades de varia índole sufridas. Dicho grupo de muchachos cuyas edades oscilan entre los 10 y 14 años está dirigido por el entusiasta don Jaime Pons Biblioni que en poco tiempo ha logrado un acoplamiento digno de toda loa, y el Jueves Santo durante la procesión harán su aparición las trompetas y tambores para cuyos gastos se ha abierto una suscripción que esperamos ver pronto cubierta ya que la obra lo merece en verdad y porque además lo que ahora es sólo inicio, debe prosperar y aumentar en número de muchachos e instrumentos.

La Banda infantil bajo el emblema «Los Heraldos» ha adquirido ya sus uniformes de exquisito gusto y han sido cobijados bajo la tutela de JJ MM. binisalemenses.

# LA SEMANA SANTA EN CAPDEPERA

**CAPDEPERA** (De nuestro corresponsal JARRETO). — Por la popularidad característica que de año a otro resisten los actos de Semana Santa, no solamente en el ambiente litúrgico, sino también en el terreno popular por la afluencia turística que presencia el cortejo, hemos tenido a bien salir al paso en orientaciones y para mejor gobierno de todos, ofrecemos detallado programa de los actos.

### JUEVES SANTO

A las 18:30 Misa de la Cena del Señor, Homilía a cargo del Rvdo. P. Febrer, dominico. Lavatorio de pies a los Apóstoles y Comunión sintra Misam. Después de la Misa procesión del Santísimo al Monumento. Turnos de vela.

A las 21:45: Procesión por las calles de la población. A las 12 Solemne Hora Santa predicada por el mismo orador.

### VIERNES SANTO

Por la mañana turnos de vela ante el Monumento. A las 11:30 Misa y Laudes.

A las 16:30: Solemne Acción Litúrgica en memoria a la Pasión y muerte de Ntro. Señor Jesucristo Adoración a la Santa Cruz. A las 21 Rosario, Descendimiento, sermón por el P. Febrer Maestro General de la Orden de Predicadores, a continuación Procesión por el pueblo. En estas manifestaciones exteriores desfilarán las Cofrades Penitenciaras de la Virgen de la Esperanza, hombres y jóvenes de A. C. La Virgen Dolorosa y niños aspirantes todas ellas con sus correspondientes pasos y banderas.

**SABADO SANTO**  
A las 22:30: Vigilia Pascual. Bendición del Cirio Pascual, fuego y aguas. A las 12, solemne misa y comunión sintra Misam.

**DOMINGO DE PASCUA**  
A las 7 de la mañana Procesión del Encuentro y Misa Mayor. La Banda de Música armonizará los actos populares de toda la semana, presididos por el dignísimo Ayuntamiento. La Escolanía de la «Esperanza» tiene montada una selección de Gregoriano para solemnizar los actos de culto.

# PIERDA LA GRASA

UN METODO PARA LAS ESTRELLAS DE CINE DE HOLLYWOOD PUEDE OBTENERSE AHORA EN LAS FARMACIAS

En California se atiende a las Estrellas de Cine de Hollywood, con un método descubierto para reducir el exceso de grasa antiestética. Este descubrimiento, llamado FORMODE, disuelve la grasa pronto. FORMODE, estimula la salud y energía, y promueve una figura atlética de modo que pueda parecer y sentirse más joven. Fida hoy mismo FORMODE a su farmacéutico. C.S. No 15.677

# DE LA CABANETA

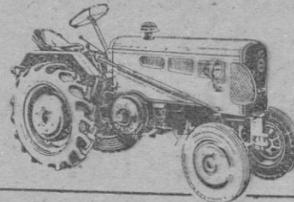
El 27 de febrero próximo pasó el I.N.P. concedido el primer premio a la Mutualidad Escolar «San Marcial» que funciona en la Escuela Nacional e niñas y premió a cinco alumnas mutualistas que por sus imitaciones se distinguieron en el curso pasado.

Ehonorabuna a las premiadas y a cuantas afiliadas han percibido ya la Dote Infantil.

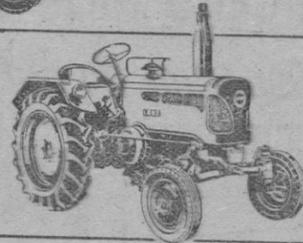
# AGENCIA SANMARTIN

Habiéndose recibido excesivas peticiones de viviendas amuebladas por temporada, la Agencia SANMARTIN pone en conocimiento de propietarios y administradores que en sus Oficinas pueden disponer de tales demandas, y por tanto del inquilino que necesitan SANMARTIN, Plaza Mayor, 48, 1.º E. PALMA.

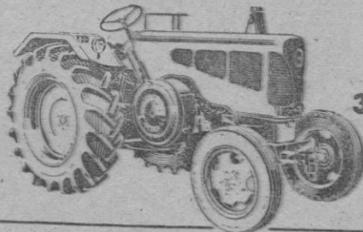
*¡Elija el tractor que necesite!*  
**LANZ le ofrece:**



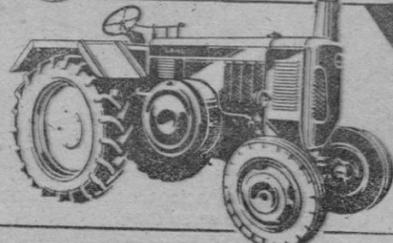
D. 3012  
**VIÑERO**  
30 cv. Diesel  
Ancho de vía adaptable para viñas y frutales



D. 3016  
30 cv. Diesel  
Muy maniobrero



D. 3850  
38 cv. Diesel  
Universal



D. 6016  
60 cv. Diesel  
Potente y dócil  
Entregas a partir de Mayo

Distintas versiones de todos estos modelos para diferentes labores agrícolas e industriales: Tubo de escape horizontal o vertical, diferentes medidas de neumáticos, etc.

# LANZ IBERICA, S. A.

Velázquez, 41 - Tel. 236 12 04 - MADRID-1

SUCURSAL EN BARCELONA: Mallorca, 94 - 96 y 98

## Próximo recital del tenor Juan Bautista Daviu en Manacor

### MANACOR

(De nuestro corresponsal, M. ROIG). — Con motivo de celebrar su onomástica el pasado día 24, nuestro alcalde don Gabriel Suñer Oliver, se reunieron en su domicilio particular, para felicitarle, todos los concejales, recientemente cesados, al igual que los demás componentes del Ayuntamiento y oficiales de las oficinas Municipales para hacerle entrega de un artístico pergamino, con la firma de todos, encomiando su magnífica labor, al frente del Ayuntamiento, gracias al cual ha conseguido cambiar la fisonomía urbana de Campos, con importantes obras que hoy constituyen el orgullo de todos los camposinos.

En su afán por ofrecer las múltiples facetas del arte musical, las «Juventudes Musicales» manacorenses, que tanta atención dedican a lo instrumental, van prestando igualmente a las manifestaciones vocales, a medida que se presentan posibilidades de ello.

Para la próxima semana, preparan un gran recital a cargo de uno de los cantantes españoles de más clara proyección hacia un porvenir glorioso: Juan Bautista Daviu. El ya famoso tenor, que actualmente sigue cursos en Milán, regresará ex-profeso su vuelta a la capital del mundo operístico, para hacer posible su recital de Manacor.

Este, tendrá lugar el próximo día siete, a las diez de la noche en «Sala Imperial», en el transcurso del cual Daviu cantará «lieders», canciones españolas, romanzas de ópera, y hasta puede que alguna de zarzuela, para dar complacencia a la aún arraigada tradición y amor de los manacorenses hacia el popular género español.

**CONCURSO DE CARTELES**  
Está agotándose el plazo para presentación de originales optantes al concurso de carteles que el Ayuntamiento de nuestra ciudad ha organizado con motivo de las «Ferias y Fiestas de Primavera». Dicho plazo termina el jueves santo, es decir, mañana mismo por lo que deberán apresurarse quienes aún no hayan hecho entrega de sus originales. Ya se sabe que los premios son importantes.

Una vez cerrado el plazo, un Jurado de admisión discriminará entre todo lo presentado cuales deben entrar en concurso, fallándose entre éstos los premios establecidos.

### PROGRAMA DE ACTOS RELIGIOSOS DE SEMANA SANTA

Para guía del lector piadoso, damos a continuación el horario de procesiones y demás actos religiosos de esta Semana:

**Día 30, Jueves Santo.**  
A las 18 Misa Solemne en la Real Parroquia de los Dolores.

A las 21'30, salida de la Procesión, que seguirá el itinerario tradicional.

**Día 31, Viernes Santo.**  
A las 17, solemne Acción Litúrgica.

A las 22'30, salida de la Procesión con la Imagen del Sto. Cristo.

**Día 2, Pascua de Resurrección.**  
A las 8, Oficio Matinal y Procesión del encuentro.

**CONCURSO DE FOTOGRAFIA ARTISTICA**

El Ayuntamiento, como uno de los actos integrantes del programa de «Ferias y Fiestas de la Primavera», organiza un concurso de fotografías artísticas.

veras, organiza un concurso-exposición de fotografía artística.

**NUEVO TITULO**  
Ha terminado la carrera de Perito Químico el joven don Onofre us a raf rafor faro frao diao rlaof citamos efusivamente.



El nuevo neumático **GENERAL**



La extraordinaria flexibilidad de su carcasa amortigua golpes y vibraciones y evita reventones.

Neumáticos **GENERAL** protegen vidas

## SILLAS PROCESION JUEVES SANTO VENTA DE TIQUETS EN

**VIAJES COSMOS**  
Alejandro Rosselló, 48 - Tel. 24345



Usted puede limpiar su plata: objetos plateados en mucho menos tiempo y sin cansarse frotando, con el nuevo producto **INSTANSOL**. Su efecto es sorprendente. Se extiende sobre el objeto, se enjuaga y la suciedad desaparece instantáneamente, quedando la plata limpia brillante y con aspecto de nueva. **INSTANSOL** no desgasta al raya. No mancha las manos ni las uñas. Pruébelo.

## CAMPOS

(De nuestro corresponsal, M. ROIG). — Con motivo de celebrar su onomástica el pasado día 24, nuestro alcalde don Gabriel Suñer Oliver, se reunieron en su domicilio particular, para felicitarle, todos los concejales, recientemente cesados, al igual que los demás componentes del Ayuntamiento y oficiales de las oficinas Municipales para hacerle entrega de un artístico pergamino, con la firma de todos, encomiando su magnífica labor, al frente del Ayuntamiento, gracias al cual ha conseguido cambiar la fisonomía urbana de Campos, con importantes obras que hoy constituyen el orgullo de todos los camposinos.

Junto con el pergamino le fué entregada una medalla de oro, con el escudo de la población y un voluminoso álbum, conteniendo fotografías de todas las obras realizadas a través de los siete años de su fecundo mandato.

El Sr. Suñer, agradeció, emocionado, la atención de sus compañeros, diciéndoles en sentidas palabras, que siempre ha trabajado por la grandeza de Campos, a fin de que nuestro pueblo fuera el espejo donde se miraran los demás municipios, para orgullo de todos los camposinos.

## Entrega de un pergamino al Alcalde de Campos

**NATALICIO**  
Con el nacimiento de una robusta niña, que se llamará María, se ha visto alegrado el hogar de nuestros amigos el propietario don Julián Jaime Garcías y doña Francisca Salvá Roig.

Nuestra enhorabuena.

### LLEGAN LOS ESTUDIANTES

Procedentes de diferentes Universidades españolas han llegado a nuestra población para disfrutar las vacaciones de Pascua, nuestros paisanos y amigos los estudiantes don Benito Bennasser Alou, don Juan Sala Mas, don Damián Obrador Mayol, don Juan Ginard Ballester, don Juan Salom Mas y el Alférez Cadete del Arma de Aviación don Miguel Coll Pujaadas.

A todos la más cordial bienvenida.

### DE VIAJE

Al objeto de visitar Roma y las más importantes ciudades italianas, salieron de viaje, nuestros amigos el industrial don Jaime Vidal Ollers, acompañado de su

esposa doña Magdalena Mas Mesquida.

### NECROLOGICA

A los 75 años falleció en nuestra población, confortado con los Santos Sacramentos, el propietario don Pedro Obrador Adrover.

Por su carácter franco y don de gentes supo granjearse el aprecio y la estima de toda la población que de veras ha sentido su muerte.

A sus afligidos: esposa doña Antonia Bou, hijos Pedro, médico, Antonia y Rafael, hijo político, nieto y demás familia, les testimoniamos nuestro más sentido pésame.

### RENACE UNA VIEJA AFICION

Desde hace unos meses están al rojo vivo en las peñas gallísticas locales, las discusiones y los comentarios en torno a la ya vieja y popular afición de las riñas de gallos, que en épocas pasadas constituyeron en Campos, uno de los espectáculos más apasionados de toda la comarca.

# ELIJA SU COCINA



**Dentro de la calidad**

**Orbegozo HOMANN**

Nueva gama de 11 modelos todos con **SEGURO DE ENCENDIDO DE HORNO**

- Facilidad de limpieza.
- Rapidez.
- Sencillez de manejo.
- 30% de ahorro en consumo...

LEVANTE, 3.400 ptas.	ARAGON, 3.600 ptas.	CATALUNA, 4.000 ptas.	ANDALUCIA, 4.200 ptas.
BALICIA, 4.800 ptas.	VASCONIA, 5.100 ptas.	CASTILLA, 6.200 ptas.	
NAVIERA, 6.100 ptas.	BADEN, 7.800 ptas.	NEBRANA, 8.900 ptas.	WESTFALIA, 9.400 ptas.

11 cocinas, 11 precios... ¡una misma calidad!

**Orbegozo HOMANN**

la cocina más fina de España

De venta en los buenos establecimientos del ramo.

**Tintorería «REGIA»**  
Urgencias sin recargo.  
Teléfonos 25914 y 13766

**PARA COMER SIN IGUAL**  
VAYA AL HOGAR SINDICAL  
Font y Monteros, 16.

A PARTIR DEL 1 DE ABRIL

VUELOS DIARIOS

**BARCELONA ALEMANIA**

10 VUELOS SEMANALES

llame a su agencia de viaje

o a

**Iberia**  
LINEAS AEREAS DE ESPAÑA

**PALMA:**  
AVDA. CONDE SALLENT, 12  
TELEF. 15200

**BARCELONA:**  
RAMBLA DE CATALUÑA, 18  
TELEF. 31 62 00

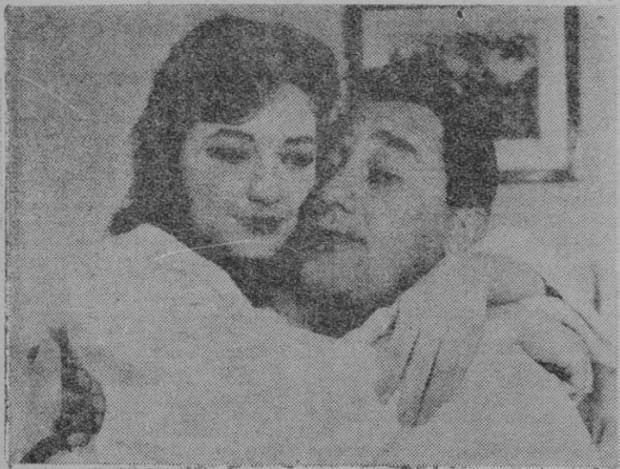


**LUFTHANSA**  
LINEAS AEREAS ALEMANAS

**BARCELONA:**  
AVDA. JOSE ANTONIO, 634  
TELEF. 22 47 24

**MADRID:**  
EDIFICIO ESPAÑA  
TELEF. 247 38 00

**Grandes alcances espectaculares**



"Vacaciones en Cortina d'Ampezzo", la gran superproducción de Camillo Mastrolcinque, podría considerarse como una brillantísima alta comedia, planteada y desarrollada con gracia y finuras sumas, objeto de una narración llena de soltura y fluidez, pero una realización soberbia en unos escenarios naturales maravillosos, como los que comprende el inmenso valle de la famosa estación Invernal Italiana, y, especialmente, por el relieve sensorial que le atribuye el Technicolor y el procedimiento Technirama, atribuye a la película una vastedad de alcances espectaculares. La apariencia amorosa se multiplica en el film por el número de hermosas damas que van a matar sus ocios en el ambiente

mundano y frívolo del Gran Hotel de Cortina, y la obra cobra un interés, una amenidad y un movimiento extraordinario.

Alberto Sordi, Michele Morgan, Vittorio de Sica, Eleonora Rossi, Renato Salvatori, Vira Silenti, Pierre Cressoy, Christina Kauffmann, Gerónimo Meynier, Georges Marchal y Doolán Gray, encarnan los personajes de esta fascinadora película que será presentada hoy en Avenida-Astoria.

**DUCATI**

LOMPART OMAS

**Patio del Farolillo**

Todas las noches desde las 9 h.

Exhibición continua de su

**Gran Cuadro Flamenco**

MUSEO DE LA TAUROMAQUIA

Bodega del Mediterráneo

Gran Hotel

PASEO MARITIMO

**HUIA DE LA MUERTE, SU IMPLACABLE Y FERROZ ENEMIGO**

**PERO UNA MUJER LE DIO EL VALOR NECESARIO PARA RESISTIR**



**DON MURRAY · DIANE VARS**

**CHILL WILLS · DENNIS HOPPER**

DIRECTOR HENRY HATHAWAY

**QUEDO DEMOSTRADO:**

**No se puede cazar a un hombre como a un animal sin convertirlo en una bestia salvaje**

**CINE**  
**AUGUSTA** — Desde las 3:15. EL PRECIO DE UN HOMBRE (Victor Mature y Diana Dors) Technicolor. — **VIAJE A ITALIA, ROMANCE INCLUIDO** (Sussane Cramer y Paul Hubschmit). Agfacolor (Autorizado mayores).  
**ASTORIA** — Desde las 3:45. **VACACIONES EN CORTINA D'AMPEZZO**. Director: Camillo Mastrolcinque (Michele Morgan, Eleonora Rossi Drago, Christine Kauffmann, Vittorio de Sica, Alberto Sordi y Renato Salvatori); Technirama. Technicolor. — **NOCHE DE PESADILLA** (Edward G. Robinson). (Autorizado mayores).  
**AVENIDA** — Desde las 3:15. **VACACIONES EN CORTINA D'AMPEZZO**. Director: Camillo Mastrolcinque (Michele Morgan, Eleonora Rossi Drago, Christine Kauffmann, Vittorio de Sica, Alberto Sordi, Renato Salvatori); Technirama. Technicolor. — **NOCHE DE PESADILLA** (Edward G. Robinson). (Autorizado mayores).

**BALFAR** — Desde las 3:00. **EL ULTIMO TREN DE GUN HILL**. Director: John Sturges (Kirk Douglas, Anthony Quinn y Carolyn Jones). (Aut. mayores).

**BORN** — Desde las 3:15. **TU MANO EN LA MIA**. Director: Melville Shavelson (Danny Kaye, Barbara Bel Geddes y Louis Armstrong); Technicolor. VistaVision

**Hoy, obras de Torrandell por la Orquesta Sinfónica de Mallorca**

Con un variado y escogido repertorio en el que figuran dos obras en primera audición, se presenta de nuevo hoy en el Teatro Principal la Orquesta Sinfónica de Mallorca.

La infatigable labor que los componentes de nuestra Orquesta vienen realizando en esta temporada pone un sello de garantía en la ejecución de sus conciertos.

El de hoy empieza con la Sinfonía nº 3 en Mi Bemol Op. 97 (renana) de R. Schumann, llena de colorido y poesía. Siguen en la segunda parte del concierto dos obras del compositor contemporáneo A. Torrandell, que son "Tristes Souvenirs" y "Pollensa" cuya primera audición ya hemos mencionado; "Dos Nocturnos" de C. Debussy y "La Gran Pascua rusa" de Rimsky-Korsakov.

Deseamos que un nuevo éxito como los obtenidos ultimamente sea el premio a los esfuerzos realizados por los integrantes de nuestra Orquesta.

**DUCATI**

LOMPART OMAS

**CARTELERA**

**JERUSALEN LIBERTADA**. (Tolerado menores).

**CAPITOL** — Desde las 3:30. **FELIPE DERBLAY**. Director: Anton Giulio Majano (Antonio Vilar y Virna Lizi); Technicolor, Technirama. — **VUELVE A AMANECER**. Director: Norman Foster (William Holden y Loretta Young). (Autorizado mayores).

**DORADO** — Desde las 3:00. **EL GRAN PESCADOR**. Director: Frank Borzage (Howard Keel, Susan Konner, Marta Hyes y Herbert Lom); Cinemascope, Technicolor. (Tolerado menores).

**HISPANIA** — Desde las 3:00. **FELIPE DERBLAY**. Director: Anton Giulio Majano (Antonio Vilar y Virna Lizi); Technicolor, Technirama. — **VUELVE A AMANECER**. Director: Norman Foster (William Holden y Loretta Young). (Autorizado mayores).

**LIRICO** — Desde las 3:30. **EL ULTIMO TREN DE GUN HILL**. Director: John Sturges (Kirk Douglas, Anthony Quinn y Carolyn Jones). (Aut. mayores).

**METROPOL** — Desde las 3:30. **TOKENDE**. Realizador: Gerard de Boe. Eastmancolor, Franscope. — **LA ESTRELLA DEL REY** (Irasema Dillan y Luis Peña); Eastmancolor (Tolerado menores).

**ORIENTAL** — Desde las 3:00. **EL GRAN PESCADOR**. Director: Frank Borzage (Howard Keel, Susan Konner, Marta Hyes y Herbert Lom); Cinemascope, Technicolor. (Tolerado menores). **PROGRESO** — Desde las 3:00. **EL ULTIMO TREN DE GUN HILL**.

**DUCATI**

LOMPART OMAS

HOY **CAPITOL** HOY  
*de Hispania*

SENSACIONAL PROGRAMA DOBLE



y WILLIAM HOLDEN - LORETTA YOUNG en **VUELVE A AMANECER** (Autorizado mayores)

**PLAZA DE TOROS DE PALMA**

Lunes 3 de abril - Tarde a las 5

Inauguración de la temporada - Soberbia Corrida El «amo» de la temporada 1960 de Palma «PEDRES» - El ciclón venezolano CURRO GIRON - El triunfador «Oreja de Oro» en la Feria de Castellón LUIS SEGURA



6 HERMOSOS Y BRAVOS TOROS 6

D. Baltasar IBAN

Pedro Martínez

Curro

Luis

**«PEDRES»**  
**GIRON**  
**SEGURA**

SOL - Tendido, 80 Ptas. Grada, 55 Andanada, 40 Abierto el despacho para la venta de localidades en las taquillas oficiales de la empresa, en Teatro Lírico y Bar Rosales.

**SALA ASTORIA**  
 Jueves  
 Viernes y  
 Sábado  
 santos

**EL JUDAS**

ANTONIO VILAR  
 La influencia del evangelio sobre el hombre moderno

Gran premio de la crítica extranjera a la mejor película española

**TEATRO PRINCIPAL**

JUEVES, VIERNES Y SABADO SANTO

as ANTONIO VILAR  
 MARUCHI FRESNO  
 VIRGILIO TEIXEIRA



**UN HOMBRE TIENE QUE MORIR**  
 los Misterios Dolorosos del Rosario

UNA PRODUCCION DE LA CRUZADA MUNDIAL DEL ROSARIO EN FAMILIA DIRECTOR JOSEPH BRENN JR. PRODUCED BY PATRICK PEYTON G.S.C.

(Tolerado menores)

Círculo Mallorquín

Magnífico recital pianístico, por Ramón Coll

Ramón Coll, el jovenísimo pianista... Magnífico recital pianístico, por Ramón Coll

crificios, a la llamada de una vocación, a cuyo servicio ha puesto lo mejor de sus ilusiones, su gran talento y sus indudables condiciones.

Versiones muy dignas del «Preludio, coral y fuga», de César Franck y de «Le tombeau de Couperin», de Ravel, completaron el recital, que alcanzó el justísimo premio de los aplausos del selecto y numeroso auditorio que llenó casi por completo el gran salón del «Círculo».

Peritos Agrícolas

CON DOTES COMERCIALES PARA IMPORTANTE INDUSTRIA. ESCRIBIR AL N.º 122. APARTADO 14.450. MADRID.

Gertrud Haunschild e Ignacio Furió, en el Grupo Escolar de Son Españolet

Bajo el signo de la más perfecta exquisitez y galanura, la gran cantante Gertrud Haunschild de Miró, interpretó también un programa selectísimo de lieders en el Grupo Escolar de Son Españolet.

Con toda su pureza, nos ofreció una serie de obras de Mendelssohn, Schubert, Schumann, Fauré, Ravel, Ruiz Aznar y García Leoz y estrenó, además, tres composiciones de excelente factura: «Poema d'Octubre», de Mas Porcel, «Vou Veri Vou», de José Picó y «Sólo canto para tí», de Lorenzo Galmés.

Al piano, otro joven artista, Ignacio Furió, que es de los que avanzan en ritmo ascendente hacia una meta...

Ambos artistas, fueron muy justamente aplaudidos, correspondiendo al fervor del numerosísimo público interpretando como «plus» una obra de Falla.

Pedro DEYA

Teatro Sindical

«LA DOGARESA», POR LA AGRUPACION LIRICA DE E. Y D. EN FUNCIONES HOMENAJE A FRANCISCO DELGADO

El domingo de Resurrección y el lunes (segunda fiesta), la Agrupación Lírica de Educación y Descanso, ha montado 2 sensacionales veladas de zarzuela, con motivo de las Fiestas de Pascua.

Ha despertado gran expectativa el solo anuncio de «La Dogaresa», y si unimos a ello, la colaboración extraordinaria del magnífico bajo Romualdo Claverol...



Lea «Baleares»

La histórica divisa de don Baltasar Ibán

El próximo lunes, segunda fiesta de Pascua de Resurrección, dará comienzo en la Plaza de Toros de Palma la temporada taurina. Es ya una tradición, que el curso taurino palmense se abra en dicha festividad...

En primer lugar, debemos fijar nuestra atención en la divisa de los toros elegidos para esta primera corrida. Seis ejemplares de don Baltasar Ibán, de Madrid.

De los toreros Pedro Martínez «Pedrés», Curro Gilón y Luis Segura, cuyos méritos son sobradamente conocidos por los aficionados...

De los toreros Pedro Martínez «Pedrés», Curro Gilón y Luis Segura, cuyos méritos son sobradamente conocidos por los aficionados...

LAS EMPRESAS DE



Tienen el honor de presentar

HOY

la película elegida para las Fiestas de Pascua

Desde la famosa serie de los «Pan, amor, y...» y «Vacaciones en Italia» nada se ha visto como esta magistral supercomedia, picante, humorística y espectacular

Advertisement for the film 'Vacaciones en Cortina d'Ampezzo' featuring a large illustration of a winter scene with people and a horse. Text includes names of stars like Renato Salvatori and director Camillo Mastrocinque.

Primerísima Compañía de renombre internacional

Ofrece oportunidad a jóvenes ambiciosos de buena presencia e instrucción, que tengan cumplido el servicio militar y no más de 23 años.

no cargue con pólvora su BiC...



RECAMBIO N.º 576º CORTO Especial PARA BIC BOLSILLO M4 y M5

este es el efecto que producirá a su BIC si lo carga con un recambio que no sea el verdadero

Recuerde por favor que el legítimo recambio BIC sólo se vende en su sobre individual de garantía y así podrá aprovechar las ventajas de su famosa TINTA IMAC en variados colores.

Desde el modelo BIC CRISTAL a 7 pesetas y el modelo con recambio BIC OFICINA especial tinta negra a 12 pesetas, hay otros modelos hasta 90 pesetas.



LA FOREST S.A. BARCELONA

# LA SEMANA SANTA

## El arte y la Pasión del Señor

El arte y la religión siempre han dado, en perfecta alianza, las mejores obras. Nuestro museo del Prado puede ser un gran ejemplo de ello. Las firmas de los maestros de la pintura de todos los tiempos figuran en una galería única. El arte al servicio espiritual adquiere así su más alta significación, y su mejor razón de ser.

No hay escena ni episodio de la Pasión de Nuestro Señor que no tenga su valioso documento artístico en las salas de nuestra primera pinacoteca. Los maestros de toda Europa en la gran colección que formaron los Reyes de España invitan a la meditación, al recogimiento, a través de la admiración que el arte impone con su impronta para la exaltación de los tristes sucesos, —los más tristes sucesos de la Humanidad— a los que debemos la Redención.

### LA SAGRADA CENA

La Sagrada Cena es el primer asunto de los que inician la Pasión del Señor. De ella sale Jesús, camino del Huerto de Getsemani... Un pintor italiano: Bassano— el maestro del Greco— es uno de los que eligen el tema: Carducho es otro. La diferencia de tiempo entre los dos artistas lo une por ese buen gesto italiano en el arte que "salva" lo trágico por lo bello. Pero otro cuadro sigue esa misma línea como si el asunto de la Sagrada Cena impusiera a los artistas una obligación de dulzura. Se trata de un pintor valenciano, uno de los maestros de nuestra historia del arte: Juan de Juanes, quien hizo célebre su lienzo "La Cena", uno de los más reproducidos, tanto que hasta en bandejas que adornan muchos hogares figura la Cena que Juan de Juanes pintó para el retablo mayor de San Esteban de Valencia. La figura de los discípulos posee cada una el nombre inserto en un limbo; vuelto de espaldas, el discípulo traidor. Su nombre, en negro: Judas.

Tintoretto es el autor del lienzo llamado "El Lavatorio", del cuadro que perteneció al Rey Carlos I de Inglaterra, y que fue adquirido en subasta —en la cifra de

- No hay escena ni episodio que no tenga su cuadro en el Prado
- Bassano, Carducho, Juan de Juanes, entre los mejores intérpretes de la Via Dolorosa

Por Manuel Sánchez Camargo

250 libras— para la Sacra, Católica y Real Majestad de Felipe IV.

### ORACION DEL HUERTO

Una de las escenas preferidas de la Pasión en la pintura es la Oración del Huerto, y puede ser ejemplo de ello nada menos que la obra de Ticiano así titulada, y que en carta del artista fue prometida a Felipe II de 19 de junio de 1559. El año 1574 se entregó al Monasterio de El Escorial. A pesar del mal estado todavía se aprecia el toque, casi divino, del artista... El Prendimiento de Jesús es un tema que adorna también nuestras galerías del Prado con gran abundancia de firmas. Y es ahora Van Dyck, el gran maestro flamenco, quien con este título ilustra una obra excepcional, en la cual a la figura de Jesús, noblemente concebida, se acerca Judas para besarle y dar a entender que Cristo es el elegido. A la izquierda de la composición, San Pedro esgrime la espada que ha hecho caer al suelo a Malco. La luz de una tea alumbraba el espectáculo, en el que se ven al fondo las siluetas de los perseguidores de Jesús... Frauck "El Viejo" es otro de los artistas que eligen el mismo tema, al que añade, en otro lienzo parejo, la lectura de la sentencia que condena a Cristo.

### CORONACION Y FLAGELACION

La Coronación de Espinas es el asunto que eligen, entre otros artistas, Bassano, Van Dyck y Típolo, el veneciano del siglo XVIII que tanto pintó en España. Este

último lienzo es uno de los realizados para la iglesia de San Felipe Neri de Madrid, de donde pasó al museo de la Trinidad, en 1836... Y el nombre de Van Dyck tiene que destacarse, otra vez, en este temario, donde un soldado armado y un verdugo colocan la corona de espinas a Jesús; otro le ofrece la caña por cetro; detrás, un alabardero y en una reja del fondo, dos figuras se asoman misteriosamente... Es curioso recordar que este lienzo fue regalado por el artista flamenco a Rubens, siendo comprado en almoneda para el Rey de España.

Dos pintores, muy estimables, tienen como asunto en sus obras más representativas la Flagelación del Señor. Son estos: Colijn y Crespi; pero quien resume mejor las excelencias de la pintura es también, otra vez, Típolo, que presenta a tres sayones que flagelan a Cristo atado a la columna. El boceto de este cuadro se halla en el museo Lázaro Galdiano, y sería buena oportunidad la que uniera las dos obras, realidad que tan bien serviría para observar el proceso plástico del artista, cuya mejor producción queda en nuestra patria.

La tarea del recuento artístico-religioso es larga y queda para otras crónicas la enumeración de los cuadros más sobresalientes que siguen tratando de la Pasión del Señor en nuestro Museo del Prado, que es decir en el índice más amplio de la Pintura.

(Es un reportaje de la Agencia EFE por M. S. CAMARGO).



Juan de Juanes figura entre los mejores pintores españoles que, en su espléndida, nutrida y sensible obra, han sabido captar mejor el espíritu de la Pasión del Señor.

Este pintor, como han afirmado todos los estudiosos del arte español, acertó siempre en la poderosa humanidad y emoción de sus figuras y escenas.

Los cuadros de Juan de Juanes están transidos de emoción, tienen fuerza, verdad y ese punto misterioso de poesía, de maravilla que los hacen distintos, que los destacan en el riquísimo panorama de la pintura española dedicada a la exaltación de la Vida y Pasión de Cristo.

**Holland-América Line**  
ACCEPTING PASSAGE  
SS. «STATENDAM» in her Mediterranean Cruise 1961  
PALMA TO NEW YORK WITH CALL AT LISBON  
SAILING: 14TH APRIL 1961  
INFORMATION: AGENCIA SALOM, S. L.  
AVENIDA A. MAURA, 52-54

**Holland-América Line**  
ACEPTANDO PASAJE  
SS. «STATENDAM» en su Crucero por el Mar Mediterráneo 1961  
PALMA A NEW-YORK CON ESCALA EN LISBOA  
SALIENDO: 14 DE ABRIL 1961  
PARA INFORMES: AGENCIA SALOM, S. L.  
AVENIDA A. MAURA, 52-54

## Ayer y hoy de nuestras Procesiones de Semana Santa

Al decir de quien ha hecho este año el Pregón de Semana Santa, es ésta la 733 manifestación pública de la Pasión del Señor en Palma de Mallorca. No cumplían, pues, dos siglos de la conquista de nuestra isla por el rey Jaime I, cuando se iniciaron en esta ciudad de «Ses Majorcas» las manifestaciones públicas de fervor re-

ligioso en torno a los Misterios de la Eucaristía y de nuestra Redención.

Sería interesantísimo el reportaje, que arrancando de nuestro siglo XIII fuera dando la gradación de lo acontecido en nuestra ciudad levítica, amurallada, con pocas puertas al campo, besados sus muros por el mar de los dulces murmullos, toda ella bañada por la luna de Nisán.

Esto fuera bueno que lo escribiera algún desvelado historiador, zahorí de archivos de sacristías y de municipios en tiempos de nuestros Jurados. Sería interesante la reproducción del escenario, los rezos de aquellos penitentes, la pasarela amurallada por donde debía de asomarse la procesión al mar. Y aquel ir bordeando el torrente de la Riera, curva y blanca, como una alfanje puesta al cinto de la ciudad.

Y la poca densidad de población de Ciutat y su silencio absoluto, solamente interrumpido por el hablar de bronce de las campanas.

Setecientos treinta y tres años atrás da la sensación de que se estaba más cerca de Dios, porque en realidad de verdad se estaba, en el tiempo, más cerca de nuestra Redención. Y hasta parecía el pecador sentir más el pecado que ahora. Las pompas del mundo no se arrumbaban a uno y otro lado de los cortejos procesionales, apenas disimuladas bajo unas lonas, como ocurre ahora, sino que el ritmo se sucedía lento y los crepúsculos de las penas duraban más.

En fin, se queda este reportaje para desenterrado en los archivos del Reino.

**AL HABLA CON DON ANTONIO JIMENEZ**

Indogamos de este gran amigo nuestro, que sabe de nuestra ciudad vieja más que ningún otro, de las modificaciones que en años de su vida— don Antonio tiene, como los profetas, cabellera blanca— han experimentado en nues-

tra ciudad los actos de Semana Santa.

Fueron sus primeras palabras:

—Mayor acomodación a la liturgia. La gloria del Misterio de la Eucaristía, el Jueves Santo, y la terrible Pasión y Muerte de Jesús a partir del acto de la Cena.

—Desapareció el Sábado de Gloria

—Litúrgicamente hay que llamarlo Sábado Santo. Jesús recuclió al tercer día.

—Y las procesiones del Lunes, Martes y Miércoles Santo?

—Datán de algunos años a esta parte.

—Antes no se daba sino la Procesión del Jueves Santo?

—Y la del Santo Entierro?

—¿Qué recorrido tenía la primera?

—Los siete conventos de la ciudad. En todos ellos se regalaba con flores al Santo Cristo de La Sangre.

—¿Muchos pasos?

—El de la «Oración del Huerto», de Torres, el «Ecce Homo», de Llinás, el de «La columna», del mismo autor, «La primera caída», también de Torres, y las imágenes de La Dolorosa y de La Sangre.

—¿Y las Cofradías?

—No se iniciaron hasta, aproximadamente, el año 1918. Antes, todos los penitentes asistían jibrememente y en cumplimiento de promesas hechas a Dios.

—¿Cuántos pasos van ahora en la procesión?

—Unos veinte.

—Sin unidad de estilo.

—Exactamente.

—¿Y Cofradías?

—Numerosísimas.

—¿Van, todavía ahora, penitentes libres?

—Ahora y siempre los habrá.

—¿Nota destacada de la de ahora?

—Su mayor esplendor. El paso de Nuestra Señora de la Espe-

ranza está a la altura, en ostentación, de los mejores de Andalucía. Hay otros muy dignos, como el de «La Santa Cena», y los demás se han ido remozando.

—¿Y el orden procesional?

—Es perfecto. Ha desaparecido la tradición de aquel descanso en la plaza del Convento de Santa Clara.

—¿Y el Santo Cristo de La Sangre?

—¡Bajo dosel.

—¿Usted es partidario de que se construya el paso de La Sangre?

—Sí. Y que se la ilumine.

—¿Son posibles nuevos pasos?

—«La sentencia de Pilatos», «El beso de Judas», «El Descubrimiento»... etc.

—¿Recuerda el antiguo itinerario que seguía la Procesión del Jueves Santo?

—Creo que sí. Iglesia del Hospital, Santa Magdalena, San Jaime, Roig, Capuchinas, Teresas, Olmos, Santa Catalina de Sena, San Miguel, Plaza Mayor, Platería, Santa Eulalia, Fortuny, Sol, Temple, San Jerónimo, Monserat, Alonso, Santa Clara, Pureza, Pedro Nolasco, Deanato, Seo, Capitanía, Cort, Rosario, Born, Concepción y Piedad.

—¿Han tenido siempre el mismo esplendor las Procesiones del Santo Entierro, el Viernes Santo?

—Siempre. Tanto el cortejo de la Catedral como el de la iglesia del Socorro. Todavía se recuerdan los sermones, en esta última, de los Padres Zacarías, Merry del Val...

—Por último, don Antonio: ¿cuál cree que es la característica más acusada de nuestra Semana Santa en Mallorca?

Y sin dudarle un instante, me contesta:

—La piedad.

Jorge Andreu Alcover

CLASICA Y EXQUISITA

**CESAR IMPERATOR**  
LABORATORIOS SEGURA BARCELONA (ESPAÑA)